CHENBIA

UNABHÄNGIGE ZEITUNG IM LANDKREIS KONSTANZ

6. JUNI 2018

WOCHE 23 SI/AUFLAGE 33.131 85.012 **GESAMTAUFLAGE SCHUTZGEBÜHR** 1,20 €

Singen

Ein unvergessliches Musikerlebnis kann beginnen

Verbandsmusikfest des Blasmusikverbandes Hegau-Bodensee in Singen / von Stefan Mohr

INHALT: 20 Jahre **Partnerschaft** Seite 2

Singen rennt für den BeTreff Seite 3 Mekka für

Seite 14 Reiter Kulturförderkreis

stellt sich vor Seite 18 Vom Flohmarkt bis

Seite 32 Konziloper



Viel Geld nötig

Sanierungsmaßnahmen Schulen im Landkreis werden mit rund 9,3 Millionen Euro vom Bund und Land gefördert. Die Geschwister-Scholl Schule in Konstanz erhält alleine 5,2 Millionen Euro. Aber auch Schulen in Singen wie die Hohentwiel-Gewerbeschule darf sich über gut 800.000 Euro freuen, ebenso wie die Ten-Brink-Schule in Rielasingen-Worblingen mit 856.000 Euro. Zudem bekommen die Grundschule in Friedingen und der Schulkindergarten in Singen hohe Beträge. Türen, Fenster und Brandschutz sollen hiermit finanziert werden. Die Schulen und die Gemeinden wird es freuen. Doch die Sanierungskosten für die teils recht alten Schulen dürften die Kommunen in den nächsten Jahren weiter belasten. Der Lehrerverband fordert bundesweit zehn Milliarden Euro. Die Digitale Schule ist überdies eine weitere milliardenschwere Daueraufgabe für die Kommunen, bei der sich diese bislang von Bund und Land allein gelassen füh-Stefan Mohr

mohr@wochenblatt.net

Anzeige -

den mehrere tausend Musiker während des Festumzuges der Hohentwielstadt ein unvergessliches Musikerlebnis bescheren. Gekrönt vielleicht noch von dem Gesamtchor von schätzungsweise 2.100 Musikanten, die mit der Welturaufführung von »Friedvoller Weg« wohl für Gänsehaut bei allen beteiligten Musikanten und Zuhörern ab 15 Uhr auf dem Rathausplatz sorgen werden. Schon am Samstag kann die Bevölkerung bei den 41 Platz-

Singen steht am Wochenende

ganz im Zeichen der Blasmu-

sik. Alleine am Sonntag wer-

konzerten Blasmusik mitten in der Stadt hautnah beim Einkaufsbummel erleben. Denn aus einer Idee, die Organisator Jürgen Schröder vor zweieinhalb Jahren hatte, erwuchs 125-jährigen Jubiläum des Blasmusikverbandes Hegau-Bodensee ein Verbandsmusikfest der Superlative mit 83 teilnehmenden Kapellen.

Am Dienstag wurde das 32 Meter Durchmesser umfassende Zeltdach, das während der fünfwöchigen Konzertreihe den Rathausplatz überdachen wird, aufgebaut und auf Höhe von 7,50 Meter gebracht. Wie Thomas Obeth, der technische Leiter der Stadthalle, auf Nachfrage des WOCHENBLATTs betonte, werden die Tribünen und die



Hauptorganisatorin von »Singen im Takt« Catharina Scheufele, Stadthallen-Chef Roland Frank (links) und der technische Leiter der Stadthalle, Thomas Obeth, vor dem im Aufbau befindlichen Zeltdach auf dem Singener Rathausplatz.

Anzahl der Sitzplätze an die Erfordernisse der einzelnen Veranstaltungen jeweils ange-

Los geht das Verbandsmusikfest als einer der absoluten Höhepunkte des Kulturschwerpunktes »Singen im Takt« am Freitag, 8. Juni, um 20 Uhr mit böhmisch-mährischen Blaskapelle »Vlado Kumpan und seine Musikanten«. An sieben ausgewählten Plätzen in der Singener Innenstadt ist dann am Samstag, 9. Juni, von 9 bis 16 Uhr ein Hörerlebnis ohne Eintritt dank 1.600 Musikanten garantiert. Auf dem

Wochenmarkt von 9 bis 11.45 Uhr, ab 10 Uhr auf dem Heinrich-Weber-Platz, in der August-Ruf-Straße bei Foto Wöhrstein, beim Modehaus Heikorn oder an der neugestalteten Hegaustraße, in der Scheffelstraße bei der Metzgerei Hertrich und auf dem Hohgarten werden 41 Musikkapellen die Besucher bestens unter-

Zeitgleich können Interessierte die Wertungsspiele des Blasmusikverbandes Hegau-Bodensee mit 24 teilnehmenden Musikvereinen verfolgen. Beginn der Darbietungen sowohl in der Stadthalle und dem Bürgersaal des Rathauses als auch im Hegau-Gymnasium ist in der Regel ab 8.45 Uhr im Stundentakt. Eine direkte Bewertung im Anschluss an die Präsentation erfolgt bei den Wertungsspielen der Unterhaltungsmusik, die ab 14 Uhr im Hegau-Gymnasium starten.

Der ökumenische Gottesdienst am Sonntag ab 10 Uhr umrahmt vom Musikverein Rielasingen-Arlen sowie von über 100 Sängern und Sängerinnen aus Singener Chören eröffnet den reichlich gespickten Finaltag des Verbandsmusikfestes.

Nach dem Platzkonzert der Orts- und Bauernmusik St. Wolfgang ab 11.30 Uhr auf dem Rathausplatz startet ab 13.30 Uhr der große Festumzug. Insgesamt 62 Gruppen, davon alleine 41 Musikkapellen, aber auch der Poppele Fanfarenzug, die Fahnenschwinger aus Konstanz sowie mehrere Trachtengruppen ziehen vom Hohgarten durch die Innenstadt. Der Lindwurm wird laut den Organisatoren einen ähnlichen Verlauf wie beim Fasnetsamschdigumzug nehmen. An der Ekkehardstraße wird eine Tribüne stehen, von der Jürgen Schröder den bunten Festumzug moderieren wird. Der Präsident der Narrenvereinigung Hegau-Bodensee, Rainer Hespeler, wird selbiges in der Fußgängerzone nahe Mode Heikorn tun. Zum Abschluss des Verbandsmusikfestes werden ab 16 Uhr die Ergebnisse der Wertungsspiele bekannt gegeben. Und nach dem Verbandsmusikfest geht es auf dem Rathausplatz musikalisch munter weiter. Am Freitag, 15. Juni, ist der Tag der Youngster beim Kinder- und Jugendchorfestival. Sieben Chöre sind bei der »Singener Nacht der Chöre« am Samstag, 16. Juni, zu bestaunen und das Treffen der Fanfarenzüge folgt am Sonntagvormittag.

Singen

Elf Leichtverletzte in Diskothek

Am Donnerstag gegen 0.50 Uhr kam es in einer Diskothek im Industriegebiet von Singen zu einer Streitigkeit zwischen eibisher unbekannten männlichen Besucher. Dieser sprühte im Rahmen der verbalen Streitigkeit der Geschädigten mit einem Pfefferspray ins Gesicht. Der Angriff fand auf der Haupttanzfläche während des Auftritts eines Schlagersängers statt. Insgesamt wurden hierdurch elf Besucher der Disko durch den Pfefferspray-

einsatz leicht verletzt und erlitten Hustenreiz und gerötete Augen. Die Polizei ermittelt nun wegen gefährlicher Körner 25-jährigen Frau und ei- perverletzung. Der Tatverdächtige soll etwa 23 bis 35 Jahre alt gewesen sein, sprach eventuell mit osteuropäischem Akzent, hatte kurze blonde Haare und eine auffallend gekrümmte Nase. Bekleidet war der Mann mit einer Jeanshose sowie einem schwarzen Hemd mit wei-Ber Aufschrift auf dem linken Ärmel. Zeugen melden sich bei der Polizei, Tel. 07731/888-0.

Singen-Hausen

Neuer Trainer beim SV Hausen

Ab der neuen Runde 2018/ 2019 konnte der SV Hausen auf dem Trainertransfermarkt mit Oscar Catediano einen erfahrenen Trainer zurück nach Hau-

Er hat bei Independiente Singen seine Laufbahn begonnen. Verbandsliga-erfahrener Trainer war er beim SV Volkertshausen und zuletzt vier Jahre beim SC Gobi.

Mit Oscar Catediano hofft der SV Hausen nach dem vermutlichen Abstieg aus der Kreisliga A, einige Spielerneuzugänge verbuchen zu können.

redaktion@wochenblatt.net

LETZTE MELDUNG

Schulen freuen sich über Finanzspritze

Jeder kennt die Berichte unserer Kinder von undichten Gebäuden und maroden Toiletten. von 172 Millionen Euro vom kommunalen Sanierungsfonds aus. Weitere 251 Millionen Euro steuert der Bund bei. Bei diesem Förderprogramm kommen laut Dorothea Wehinger (Grüne) nun Zusagen von 589.000 Euro in den Wahlkreis Singen-Stockach. Der Schulkindergarten Singen wird mit 277.000 Euro und die Grundschule Friedingen mit 136.000 Euro unterstützt.

Der CDU-Landtagsabgeordnete Das Land schüttet nun in einer Karl Rombach ergänzt, dass die ersten Tranche einen Betrag Hohentwiel-Gewerbeschule mit zwei Baumaßnahmen gefördert wird. Im Bauteil A fließen 442.000 Euro, im Bauteil B 409.000 Euro. Dach, Fenster und Bodenbelag werden erneuert. In Rielasingen-Worblingen wird an der Ten-Brink-Gemeinschaftsschule mit 856.000 Euro der Brandschutz am Gebäude B und die Elektrik erneuert.

redaktion@wochenblatt.net

- Anzeige -

Der schnelle Kredit

Pfandkredit & Goldankauf Ihr Leihhaus in Singen

Region

»SE(E)HENSWERT«

Die Region rund um den Bodanrück und den Untersee steckt voller »se(e)henswerter« Entdeckungen. Auf den Sonderseiten im Innenteil kann man sich davon überzeugen. Denn die Region, in der sich auch viele Firmen und Unternehmen niedergelassen haben, besticht durch ihren unverwechselbaren Charme.



Mühlhausen-Ehingen

KRÄMER KOMMT

Der heutige Mittwoch ist ein Festtag für alle Pferdefreunde im WO-CHENBLATT-Land, denn am heutigen Mittwoch eröffnet der neue Krämer MEGA STORE in Mühlhausen-Ehingen, an der Autobahn A81. Vom 7. bis 9. Juni feiert das Eldorado für Pferdefreunde die Neueröffnung.

Mehr auf Seite 11.

Vortrag in Singen Die., 12. Juni Wie enterbe ich das **Finanzamt?**

Fachanwalt für Erbrecht Guido Bischoff zeigt auf, wie man Übertragungen und Testamente steuergünstig gestaltet. Erbrecht verständlich, ohne juristendeutsc

Ort: Bildungszentrum Zelalestr. 4 Zeit: 19.30 Uhr, Entritt: 5,-€

Ohne Voranmeldung.



Eisenbahnstr. 12 78315 Radolfzell Tel. 07732/58811 www.tebo2000.de

Bolsena/Volkertshausen

Feiern bei Freunden

20 Jahre »Gemelaggio« mit Bolsena

Vor 20 Jahren wurde die Partnerschaft zwischen Volkertshausen und der mittelitalienischen Stadt Bolsena (Provinz Latium, am gleichnamigen See) besiegelt. Im Rahmen der Feierlichkeiten rund um das Fronleichnamsfest, das in der Partnergemeinde eines der höchsten Feste überhaupt ist und als »Infiorata del Corpus Domini Bolsena« darauf zurückgeht, dass sich das »Wunder der Eucharistrie« tatsächlich im 13. Jahrhundert in der dortigen Kirche St. Christina ereignet hatte, wurde diese gefeiert.

Unter diesem Stern stand eine Reise des Musikvereins Volkertshausen, genau zu diesem Fronleichnamsfest wie vor 20 Jahren. Die Musiker unter Vereinspräsident Helmut Messmer und dem musikalischen Leiter Andreas Maurer waren, verstärkt durch einige Vertreter des Deutsch-Italienischen Vereins unter der Leitung von Astrid Kenzler-Haidvogl, Bürgermeister Alfred Mutter und natürlich Pfarrer Engelbert Ruf,



Sobald der Musikverein Volkertshausen rund um das Fronleichnamsfest aufspielte in der Partnergemeinde Bolsena, bildeten sich swb-Bilder: of sofort Trauben begeisteter Zuhörer.

der die Prozession der »Inflorata« schon zum vierten Mal begleiten durfte, in die Partnergemeinde gereist. Die Musiker waren schon »Vorprogramm« des Fronleichnamsfestes am Samstag mit einem Platzkonzert im unteren Zentrum des Städtchens aktiv gewesen. Am

Festtag selbst - er findet immer sonntags statt - ging die »Banda de Volkertshausen« auf Tournee durch das Städtchen, denn dort sind den ganzen Tag Hunderte von KünstlerInnen mit ihren Helfern daran, einen der längsten Blumenteppiche der Welt zu legen bis zur abendlichen Prozession, was wiederum viele tausend Besucher aus einem größeren Umkreis anzieht. Und die Mittelitaliener wissen die klangliche Qualität der Kapelle aus dem Hegau sehr wohl zu schätzen. Angesichts der aktuellen politischen Wirren nach der Präsidentschaftswahl und dem Nationalfeiertag am Samstag, ging dann das geplante Treffen mit Bürgermeister und Gemeinderat leider etwas unter, berichtete Bürgermeister Alfred Mutter. Das soll aber noch nachge-

> Oliver Fiedler fiedler@wochenblatt.net

holt werden, wenn in Volkerts-

hausen das Jubiläum gegenge-

zeichnet wird, so Mutter vor



Noch mehr **Fotos** unter: wochenblatt.net/

bilder

Zum Aufstieg des DJK **Fußballclub Singen Nord** gratuliert der **Grüne Baum Singen** recht herzlich. Die Wirtin Elke

Den ganzen Sonntag werden die gesammelten Blütenblätter, Gewürze und Samenkapseln, zu beeindruckenden Kunstwerken geformt. swb-Bilder: of

GOLDANKAUF – SOFORT BARGEL

Bevor Sie Ihr Gold verkaufen, lassen Sie sich von unseren Experten unverbindlich beraten. **Denn Ihr Gold ist viel mehr wert!**

Altgold - Schmuck - Münzen - Silber - Platin

Höllturm-Passage 1/5, Radolfzell Mo. – Fr.: 10 – 17.30 h Tel. 07732-8238461

Ekkehardstr. 16 a, Singen Mo. - Fr.: 10 - 17.30 h Tel. 07731-9557286

Singen

Fotofreunde treffen sich

Die Fotofreunde Singen FS treffen sich am Donnerstag, 7. Juni, um 19 Uhr im Gasthaus Goldene Kugel bei der Herz-Jesu-Kirche. Thema des Abends sind die Neuerungen im Datenschutzgesetz DSGVO.

Informationen dazu und was die Fotofreunde deshalb ändern müssen, gibt es an diesem Abend. Ebenso erfolgt eine allgemeine gemeinsame Aussprache zu diesem Thema.

Es wäre schön, wenn alle Teilnehmer an diesem Abend kommen könnten, weil das DSGVO jeden Einzelnen von den Teilnehmern betrifft.

(Anmerkung: Viele Vereine stehen derzeit vor einem ähnlichen Problem). Zudem ist ein Rückblick auf den Fotoausflug nach Ulm zu der Fotoausstellung des Magnum Fotografen Martin Parr vorgesehen.

redaktion@wochenblatt.net

WOCHENBLATT seit 1967

mit den Teilausgaben Radolfzell, Stockach, Hegau, Singen IMPRESSUM:

Singener Wochenblatt GmbH + Co. KG Postfach 320, 78203 Singen Hadwigstr. 2a, 78224 Singen, Tel. 077 31/88 00-0 Telefax 07731/8800-36 Herausgeber

Singener Wochenblatt GmbH + Co. KG Geschäftsführung 07731/8800-46 Carmen Frese-Kroll V. i. S. d. L. p. G.

Verlagsleitung 07731/8800-49 Anatol Hennig Redaktionsleitung 07731/8800-29 Oliver Fiedler http://www.wochenblatt.net

Anzeigenpreise und AGB's aus Preisliste Nr. 50 ersichtlich Nachdruck von Bildern und Artikeln nur mit schriftlicher Genehmigung des Verlags. Für unverlangt eingesandte Beiträge und Fotos wird keine Haftung übernommen. Die durch den Verlag gestalteten Anzeigen sind urheberrechtlich geschützt und dürfen nur mit schriftlicher Genehmigung des Verlags

Druck: Druckerei Konstanz GmbH Verteilung Direktwerbung Singen GmbH

verwendet werden



Steißlingen

Storchenzunft lädt ein

Die Storchenzunft Steißlingen lädt zur Generalversammlung am Freitag, 15. Juni, um 20 Uhr im FC-Clubheim im Mindlestal alle aktiven und passiven Mitglieder, Ehrennarren, Freunde und Gönner der Zunft recht herzlich ein. Die Tagesordnung umfasst die Begrüßung des Zunftmeisters, die Berichte von Zunftschreiberin, Kassier und Zunftmeister, die Entlastung der gesamten Vorstandschaft, Wahlen sowie Wünsche und Anträge. Die Storchenzunft freut sich über zahlreichen Besuch. Mehr unter www.storchenzunft-steisslingen.de.

Rielasingen-Arlen

WM-Sommerfest in St. Verena

Das Pflegezentrum St. Verena in Rielasingen-Worblingen lädt am Sonntag, 10. Juni, ab 13.30 Uhr zum WM-Sommerfest auf der Gänseweide ein.

Musikalisch wird die Veranstaltung durch den Musikverein Rielasingen-Arlen begleitet. Für das leibliche Wohl bei dem Fest ist ebenfalls gesorgt und zur sportlichen Betätigung stehen Torwand und Tischkicker bereit. Das Fest im Vorfeld der Fußball-Weltmeisterschaft findet bei jeder Witterung statt, wurde vom Veranstalter mitge-

redaktion@wochenblatt.net







€ 1,19 100 g







Mi., 6. Juni 2018 Seite 3

Georg-Fischer-Straße 32, 78224 Singen, www.plana.de

Steißlingen

2017 war gutes Jahr

Positive Haushaltsentwicklung

Ob es nun an den Aussagen der Haushaltsberichte für die Jahre 2017 und 2018 lag, dass die Gemeinderatssitzung am Montagabend so zügig über die Bühne ging, soll hier nicht näher untersucht werden. Gute Informationen hatte Bürgermeister Benjamin Mors gleich zu Beginn der Sitzung. Im Industriegebiet »Vor Eichen« konnten erneut drei Bauflächen an Interessenten verkauft werden. Nicht ganz so erfreulich war die Abrechnung für die Teilsanierung der Seeblickhalle. Erst bei der völligen Öffnung der Deckenverarbeitung wurde erkennbar, dass hier weit mehr zu erneuern war, als man vorher angenommen hatte. Besonders für die Stahlträger im Bereich der Bühnentechnik und den Vorhang kamen unerwartet hohe Mehrkosten zustande. Diese zusätzlichen technischen Anforderungen waren dann auch für die Mengen- und Arbeitszeiterweiterungen bei den Elektroarbeiten verantwortlich. Die Kostenabweichung betrug dabei 76.415 Euro, sodass die Endsumme schließlich 1.324.588 Euro betrug.

Erfreulichere Zahlen gab es dann, wie bereits angekündigt im Haushaltsbericht für das Jahr 2017. Im Verwaltungshaushalt fallen die Zuweisungen vom Land um etwa

270.000 Euro höher aus als geplant und bei der Grundsteuer B und der Gewerbesteuer gab es zusätzliche Einnahmen auf knapp 2,5 Millionen Euro. Auch die Entwicklung des Vermögenshaushalts verlief positiv. Die geplante Rücklagenentnahme kann voraussichtlich um etwa eine Million auf 400.000 Euro gesenkt werden. Der Stand der allgemeinen Rücklagen beläuft sich somit nach Abschluss des Haushaltsjahres 2017 auf rund 6,8 Millionen Euro. Auch das Haushaltsjahr 2018 sieht, trotz einiger vor allem der überhitzten Baukonjunktur geschuldeten, überplanmäßigen Ausgaben gut aus. Die notwendigen Mehrausgaben können durch Mehreinnahmen im Bereich der Steuern und durch Zuweisungen aufgefangen werden. Auch bei der Vergabe der Erschließungsarbeiten im Bereich Sonnenblumenweg - Helianthum machte sich die gute Konjunktursituation im Tiefbaugewerbe bei der Vergabe der notwendigen Arbeiten bemerkbar. Die Arbeiten sollen nun bis Ende September fertiggestellt sein. Abschlie-Bend stimmte der Gemeinderat noch dem Anbau einer behindertengerechten Rampe an die Metzgerei Rimmele zu.

Lutz Ehrhardt redaktion@wochenblatt.net Singen

»Singen rennt für den BeTreff«

Anmelden zum 8. Sponsorenlauf

Schon 138 Läufer haben sich für den 8. Sponsorenlauf der Lebenshilfe Singen-Hegau angemeldet, wie die Geschäftsführerin Anja Dürr-Pucher am Montag auf Nachfrage des WO-CHENBLATTS erklärte. Bis zum Startschuss am Samstag, 16. Juni, um 10 Uhr durch Oberbürgermeister Bernd Häusler hofft sie aber noch um ein Vielfaches mehr an Teilnehmern. Denn der Verein ist auf die Spendengelder von »Singen rennt für den BeTreff« angewiesen, so Dürr-Pucher. Deshalb veranstalte man den Sponsorenlauf auch nicht wie früher alle zwei Jahre, sondern im Ein-Jahres-Turnus.

Dürr-Pucher ist zuversichtlich die Teilnehmerzahl von 630 Läufer und Läuferinnen aus dem Vorjahr noch toppen zu können. Denn schließlich habe sich der BeTreff-Lauf in Singen und der Region etabliert und man spüre die Vorfreude auf den Lauf. Zudem hat der Sponsorenlauf das Alleinstellungsmerkmal: Inklusion, sodass jeder mitmachen kann. Bekanntlich ist der Start zudem jederzeit am Samstag von 10 bis 17 Uhr möglich. Wählen können Teilnehmer zwei ausgewiesene Strecken von je zwei oder vier Kilometern Länge. Ob als Spaziergänger, Walker, Rollstuhlfahrer, Freizeitjogger oder



630 Läufer und Läuferinnen waren beim 7. Sponsorenlauf 2017 für den BeTreff am Start. Mit dabei Bürgermeisterin Ute Seifried (links), Sparkassenvorstandsvorsitzender Udo Klopfer und der CDU-Ortsvorsitzende Franz Hirschle. swb-Bild: Archiv stm

Langstreckenläufer. Erfreulich ist die hohe Anzahl von teilnehmenden Gruppen: Constellium ist beispielsweise in diesem Jahr wieder mit einem Team von 76 Läufern am Start. Einzelläufer, Vereine, Gruppen und Schulen laufen für den Be-Treff. Auch immer mehr junge Menschen nehmen die Chance wahr, mit ihrer Teilnahme etwas Gutes zu bezwecken. Denn schließlich lohnt es sich. Jeder Kilometer zählt und jeder Euro geht an Menschen mit Behinderung. Wichtig ist es, sich selbst Sponsoren zu suchen. Wer nicht selbst laufen will, kann die Lebenshilfe als Sponsor für einen einzelnen oder

mehrere Läufer oder mit einer pauschalen Spende unterstützen. Zugleich ist der Sponsorenlauf ein großes Fest, zu dem jeder herzlich eingeladen ist, freut sich Dürr-Pucher. Für Essen und Trinken ist am BeTreff (Mühlenstr. 19) natürlich gesorgt und im Schatten der Bäume kann man der Musik lauschen. Ein buntes Kinderprogramm vom Schminken über Ponyreiten erfreut die Kinderherzen. Die Anmeldung zum Sponsorenlauf ist vor Ort am Starttag und bereits jetzt auf der Homepage www.lebenshil fe-singen.de möglich.

Stefan Mohr mohr@wochenblatt.net



▶ FRONLEICHNAM

Katholische Christen auf der ganzen Welt feierten wieder das Fronleichnamsfest. Auch **WOCHENBLATT-Land** wurde der Feiertag mit Gottesdiensten und Prozessionen unter freiem Himmel begangen. Die Gemeindemitglieder der Seelsorgeeinheit Aachtal trafen sich zum gemeinsamen Festgottesdienst in der Pfarrkirche St. Bartholomäus in Rielasingen und zogen anschließend mit ihrer Fronleichnamsprozession den Ort, wobei die erste Station samt Blumenteppich direkt schon vor der Pfarrscheuer war. Die zweite Station befand sich an der Ecke Gutenberg-/ Dürer-Straße und die dritte Station auf den Treppen zum Haupteingang der Kirche. Bernhard Knobelspies, der in der Seelsorgeeinheit Singen als Kooperator tätig ist, leitete den Gottesdienst in Vertretung von Pfarrer Arthur Steidle, der nach seiner Erkrankung wieder auf dem Wege der Besserung ist, wie Knobelspies den Gläubigen mitteilte. Begleitet wurde die Prozession vom Musikverein Rielasingen-Arlen.

> swb-Bild: dh Dominique Hahn

Singen

Lachen ist die beste Medizin

Spende für Clowneinsatz im Frauenhaus

Eine äußerst hilfreiche Idee hatte Barbara Wagenblast, engagierte BürgerIn aus Rielasingen-Worblingen anlässlich ihres 70. Geburtstags. Sie spendete 600 Euro an das Singener Frauenhaus, welches diesen Betrag nutzte, um Gesundheitsclown Pipilotta zu engagieren und zu finanzieren.

»Kinder und Jugendliche sind oft durch gewaltgeprägte Lebenssituationen emotional sowie sozial benachteiligt und werden im späteren Leben selbst gewalttätig. Um diesem Kreislauf vorzubeugen, werden Gesundheitsclowns eingesetzt,« erklärte Claudia Zwiebel vom

Frauenhaus Singen bei der offiziellen Spendenübergabe.

Sie weiß, Kinder sind oftmals nach häuslicher Gewalt verstummt - eingefroren und tauen dann im »geschützten Raum« auf, wenn sie einer Vertrauensper-

Homburger

Mensch im Mittelpunkt.

Telefon 07731.99750

heimnisse können, eben beispielsweise Clown Pipi-

lotta mit Schnecke Rosalie. »Der Clown Pipilotta, ist oftmals Freund und Vertrauensperson der Kinder und diese

zeigen dann offen ihre Emotionen«, so Sandra Schüssler, die zugleich Clownin Pipilotta dar-

In der vierwöchigen Gruppenarbeit mit maximal sieben Kindern im Alter ab 5 Jahren wer-

> den die Punkte Angst, Freude thematisiert und helfen Kindern ihschlechten re Erfahrungen zu

verarbeiten - durchaus mit einem befreienden Lachen verbunden. Und wer könnte das besser als eine geübte Gesundheitsclownin.

Und für Barbara Wagenblast, die übrigens auch vor 26 Jahren eines der Gründungsmitglieder des Singener Frauenhauses war, war es ein Bedürfnis, ein Herzensprojekt gewesen, das Frauenhaus zu unter-

Wer auch gerne an das Singener Frauenhaus spenden möch-

das Konto des Trägervereins »Frauen- und Kinderschutz Singen e. V.« ist bei der Sparkasse Hegau-Bodensee, IBAN DE73 6925 0035 0003 3585 95, BIC SOLADES1SNG

> Karin Leyhe-Schröpfer redaktion@wochenblatt.net





Weil die Sparkasse verantwortungsvoll mit einem Kredit helfen kann.

Sparkassen-Privatkredit.



Barbara Wagenblast (li.) spendete mit Begeisterung an das Frauenhaus Singen, welches wiederum Clownin Pipilotta (re.) engagieren kann, um Kindern die Gewalt erlebt haben, zu helfen. swb-Bild: ly

sparkasse-hebo.de

Singen

Kinderferienwoche in der Lutherpfarrei



Sichtlich viel Spaß hatten die Kinder bei der Ferienwoche der Lutherkirche und Waldeck-Schule. swb-Bild: pr

... wir geben Ihrer Trauer Raum.

Notrufe / Servicekalender

19222

01803/22255525

0800/1110222

0800/7750007*

0800/8888112

0761/19240

112

Die Babyklappe Singen

ist in der Schaffhauser Str. 60,

airekt rechts neben dem Krankenhaus an der

DRK Rettungswache.

Polizeirevier Singen: 07731/888-0

Ärztlicher Notfalldienst: 116 117

Telefonseelsorge: 08 00 / 11 10 111

Thüga Energienetze GmbH:

Zahnärztlicher Notfalldienst:

Überfall, Unfall:

Krankentransport:

Giftnotruf:

Kabel-BW:

Notruf:

Bestattungshaus Decker

Schaffhauser Str. 98 | 78224 Singen

Telefon: 07731 / 99 68 - 0

Abfluss verstopft?

24-Std.-Notdienst

Telefon 07731/9750461

Mobil 0151/42534431

Frauenhaus Notruf: 07731/31244

Stromversorgung Gemeindewerke

07731/795504

Familien- und Dorfhilfe

Singen-Rielasingen-Höri

Einsatzleitungen:

Steißlingen

Polizeiposten:

in Notfällen:

Gemeindeverwaltung:

Apotheken-Notdienste

www.decker-bestattungen.de

Am Dienstag nach Pfingsten startete in Singen zum siebten Mal die Kinderferienwoche, die von der Lutherpfarrei in Kooperation mit der Waldeckschule veranstaltet wird. 70 Kinder im Grundschulalter und rund 20 Ehrenamtliche verbrachten bis Freitag täglich sieben bis acht Stunden miteinander. Das Programm war auch 2018 wieder abwechslungsreich und vielfältig.

Ausflüge auf den Hohentwiel, ins Kunst- und Hegaumuseum, in die Stadtbücherei und ins Tierheim standen ebenso auf dem Programm wie Selbstverteidigung, Spiel und Sport, Fußball, Besuch eines Hühnerstalls, workshops zum Umgang

mit Hunden und Pferden, Basteln und Backen.

Zum Tagesbeginn und -abschluss kamen die Kinder jeweils in einer großen Runde zusammen; nachmittags war es ein schönes Ritual, den anderen zu erzählen, was sie am Tag erlebt hatten. Die Kinder kommen aus unterschiedlichen Nationen und gehören unterschiedlichen Religionen an. Während der Woche sind sie zu einer großen Gemeinschaft zusammengewachsen.

Eine großzügige Spende der Bürgerstiftung, ebenso die Spende einer Privatperson ermöglichten in diesem Jahr die Durchführung des Projektes.

redaktion@wochenblatt.net

<u>Steißlingen</u>

Tag der offenen Tür

Die Jugendfeuerwehr Steißlingen feiert in diesem Jahr ihr 50-jähriges Bestehen. Deshalb findet am Sonntag 17. Juni ein Tag der offenen Tür am Feuerwehrhaus statt. Alle Bürger sind herzlich eingeladen zum Festgottesdienst. Danach gibt es Attraktionen rund um die (Jugend)Feuerwehr für Jung und Alt. Der Musikverein Steißlingen spielt zum Frühschoppen auf. Für das leibliche Wohl wird gesorgt.

redaktion@wochenblatt.net

<u>Friedingen</u>

Stadtteilbücherei zieht um

Die Stadtteilbücherei Friedingen, derzeit im Gebäude »Um den Stock 10« untergebracht, schloss Ende Mai ihre Pforten. Nun beginnen die Umzugsarbeiten. Ab Juli nimmt die Zweigstelle dann den Betrieb in den neuen Räumlichkeiten in der Beurener Straße 20b auf. Die genauen Öffnungszeiten erfahren Interessierte im WO-CHENBLATT.

redaktion@wochenblatt.net

Singen

Gottesdienst im Grünen

Die evangelische Südstadtgemeinde lädt am Sonntag, 10. Juni, um 10 Uhr zum Gottesdienst im Grünen mit Posaunenchor auf dem Inselpark Werd (an der Aach) ein.

redaktion@wochenblatt.net

Singen

»Die Israeliten in Ägypten«

»Die Israeliten in Ägypten -Mythos oder Realität?« Die Bibelklasse der Evangelischen Südstadtgemeinde in Singen lädt zu einem Vortrag am Sonntag, 10. Juni, 15 Uhr ein. Referent ist Dr. theol. Roger Liebi, der verschiedene Forschungsergebnisse zusammengetragen hat. Der Eintritt ist frei.

redaktion@wochenblatt.net



info@adamczyk-fenster.de

www.adamczyk-fenster.de

Vereine

Singen

AMNESTY INTERNATIONAL

Nächstes Treffen, Mittwoch, 6.6., 18 Uhr, Gasthaus Kreuz, Singen.

BETREFF

Wochenprogramm v. 7.-13.6., Do., 16.30 Uhr Kegeln. Fr., 16 Uhr Café mit Herz, 16.30 Uhr Gesellschaftsspiele. Mo., 16.30 und 17.45 Uhr Generalprobe Tanz für Sponsorenlauf und Gymnastik.

Di., 16 Uhr offener Betrieb, 18 Uhr Spieleabend, offener Betrieb, Singkreis, Spaziergang, Minigolf, Schmetterlinge basteln, 18.30 Uhr Vortreffen für den »Frühling im Deggenhausertal«.

Mi., 16 Uhr offener Betrieb, 17.30 Uhr Theater, 18 Uhr Federball, offener Betrieb, Sommertanz Tanzgruppe 1, Singabend.

DJK

Mitgliederversammlung, Do., 14.6., 19.30 Uhr, Clubheim Tennisabteilung, Bruderhofstr. 103, Singen. Auf der Tagesordnung stehen neben Berichten, Wahlen auf der Tagesordnung.

ORK

Aus- bzw. Fortbildung der Sa-

nitätsbereitschaft, Di., 12.6., 20 Uhr, DRK-Heim, Hauptstr. 29. Singen

Unser Kursprogramm umfasst folgende Kurse: Seniorengymnastik, Yoga für Senioren, Krafttraining für Senioren, Tanzvergnügen für alle, Männersportgruppe, Tanz für Junggebliebene, Yoga, Rückengymnastik für alle, Osteoporose-Gymnastik, Yoga-Kurs, Jugend-Rot-Kreuz Gruppenstunde. Die Aus- und Fortbildung der Sanitätsbereitschaft trifft sich immer dienstags, 20 Uhr im DRK-Heim.

Weitere Informationen und Anmeldung: 07731/65700, www. drkk-kn.de.

FÖRDERVEREIN GRUNDSCHULE

Förderverein der Grundschule Beuren/Schlatt lädt alle zur Mitgliederversammlung am Mi, 13.6., 19 Uhr in den Sportlertreff der Hohenkrähenhalle ein. Neben Berichten des Vorstandes steht Verschiedenes auf der Tagesordnung

FIDELIO-SENIORENCLUB GEMÜTLICHKEITSVEREIN

Seniorennachmittag, Do., 7.6. ab 14.30 Uhr im Most-Jäckle, Singen.

NATURFREUNDE

Bezirkwanderung, So., 10.6., 10 Uhr ab Haltestelle Landesgartenschau, Singen. Gäste sind herzlich willkommen.

Seniorennachmittag, Do., 7.6., 14.30 Uhr, Vereinsheim, Singen. Gäste sind herzlich willkommen.

SCHWARZWALDVEREIN

Achtung Wandertermin So., 17.6. entfällt wegen der Programmpunkte »Nacht der Chöre« und des Treffens der Fanfarenzüge.

Deutsch-Französisches Freundschaftswandern in Lenzkirch, Sa., 9.6. (vormals Bi-Nationale Wanderung) gemeinsam mit dem Club Vosgien.

SENIORENCHOR HOHENTWIEL

Chorprobe, Do., 7.6., 15 Uhr, Gemeindesaal Liebfrauen, Uhlandstr., Singen.

Worblingen

NZ SCHAFLINGEN

Mitgliederversammlung, Do., 7.6., 20 Uhr im Clubheim des SV Worblingen; Auf der Tageordnung der Schaflinger stehen Wahlen.

Kirchen

Evangelische Kirchen: Gottesdienste vom 9./10.6.2018:

Ȇberlingen a. R.«: Paul-Gerhardt-Gemeinde: So., 9.30 Uhr Begrüßungskaffee, 10 Uhr Gottesdienst, parallel Kindergottesdienst.

»Singen«: Bonhoefferkirche: So., 9 Uhr Gottesdienst Evangelisches Altenheim »Haus am Hohentwiel«, 10.15 Uhr Gottesdienst.

Lutherkirche: So. 10 Uhr ökumenischer Gottesdienst zum Bezirksmusikfest auf dem Rathausplatz.

Ev. Südstadtgemeinde: So., 10 Uhr Gottesdienst und Kindergottesdienst in der Pauluskirche.

Evangelisch-Freikirchliche-Gemeinde: Sonntag., 10 Uhr Gottesdienst, Kindergottesdienst.

Freie Evangelische Gemeinde: So., 10 Uhr Gottesdienst.

»Rielasingen«: Evang. Johannesgemeinde: So., 10 Uhr Gottesdienst mit Taufe. »Steißlingen«: So., 9.30 Uhr

Gottesdienst mit Taufe, Kindergottesdienst. 11 Uhr Käfergottesdienst.

Ev. Kirchengemeinde Aach-Volkertshausen«: »Aach«: So., 10.30 Uhr Gottes-

dienst mit Abendmahl und Kindergottesdienst.

Katholische Kirchen: Gottesdienste vom 9./10.6.2018: »Singen«: Alt-Katholisches Pfarramt St. Thomas: So., 10 Uhr ökumenischer Gottesdienst z. Bezirksmusikfest beim Rathaus.

St. Elisabeth: So., 10.30 Uhr Eucharistiefeier.

Herz-Jesu: So., 9 Uhr Eucharistiefeier.

Portugiesische Gemeinde in Herz-Jesu: So., 11.30 Uhr Eucharistiefeier.

St. Josef: Sa., 18 Uhr Eucharistiefeier. Kroatische Gemeinde in St.

Josef: So., 12 Uhr Eucharistiefeier. Italienische Gemeinde in der

Theresienkapelle: So., 9 Uhr Eucharistiefeier.

Liebfrauen: Samstag, 18 Uhr Eucharistiefeier.

St. Peter und Paul: So., 10.30 Uhr Eucharistiefeier.

Termine

Bildungswerk Aachtal: Stadtführung Bad Säckingen, Di., 19.6., Abfahrt Bahnhof Singen: 10.45 Uhr; Ankunft Singen: ca. 18 Uhr. Mehr Informationen und Anmeldung Tel. 07731/51761.

Jahrgang 1931/32 Lang-Koch trifft sich am 12.6., 15 Uhr, im Gasthaus »Siebenschläfer«, Überlingen a.R.

Seniorentreff Herz Jesu / St. Peter und Paul: 13.6., 14.30 Uhr Seniorenmittag - Gottesdienst in der Kapelle St. Anna, anschl. Kaffee und Kuchen im Gemeindesaal St. Anna. Fahrdienst Telefon 41416, R.

Kneer.

IG-Metall-Seniorinnen und

-Senioren treffen sich am Di.,

12.6., 14 Uhr im Siedlerheim, Worblinger Str. 67, Singen.

Jahrgang 1937/38, Klassen Massler/Graf, trifft sich am 6.6. ab 18 Uhr in der Singener Weinstube, Theodor-Hanloser-Str. 4.

Jahrgang 1936/37: nächstes Treffen am 6.6. ab 18 Uhr in der Singener Weinstube, Theodor-Hanloser-Str. 4.

Termine der alt-katholischen Kirche, Singen: Mi., 6.6., 19 Uhr Jahrbuchtaufe in der Lutherkirche. Do., 7.6., 19 Uhr Abendlob.

AWO-Clubprogramm vom 7.-13.6. für Menschen mit seelischen Problemen: Do., 10-12 Uhr Beschäftigungsangebot; 13-14.30 Uhr gemeinsames Kaffeetrinken; 15-16 Uhr Kreativ-Angebot; 16.30-20 Uhr gemeinsames Grillen oder Kochen (wetterabhängig, sh. Aushang). Fr., 9.30 Uhr Frühstück (Anmeldung erforderlich). Sa., 14-17 Uhr Besuch des Pestalozzi-Kinderdorffestes in Wahlwies (Anm. erf.). Mo., 10 Uhr gemeinsames Kochen (Anm. erf.). Di., 10-12 Uhr Beschäftigungsangebot; 13-15 Uhr Frauengruppe; 13.30-14.30 Uhr Gedächtnistraining Gr. 1. Mi., 11-12 Uhr Beschäftigungsangebot; 14-15 Uhr Gedächtnistraining Gr. 2; 15-18 Uhr Besichtigung Seewerk (Anmeldung erforderlich.). Veranstaltungsort: Tagesstätte für psychisch Kran-Weitere Infos: Telefon 07731/

Neitere Infos: Telefon 07731 9580-47.

(*kostenfrei) 0800 0022 833 07731/65514 Tierschutzverein: (Tierambulanz) 0160/5187715 (kostenfrei aus dem Festnetz) Tierfriedhof Singen/ Tierbestattung: 07731/921111 Mobil 0173/7204621 von jedem Handy ohne Vorwahl 24-Std. Notdienst Apotheken-Notdienstfinder WIDMANN Heizungsausfall = Rohrbruch = Rohr-Tierärzte-Notdienste Verstopfung und Sturmschäden 07731/8 30 80 Dr. U. Roczyn, Tel. 07731/947023

Region

Neue Köpfe für Kommunalpolitik

Überzeugende Kandidaten beziehungsweise Kandiatinnen zu finden ist vielerorts schon nicht einfach - und dann noch Frauen und Junge?! Solche, die couragiert auf die vorderen Listenplätze gehen, weil sie Lust haben auf Gemeinderat oder Kreistag und ein Projekt vor Augen, das sie angehen wol-

Der Workshop der Heinrich-Böll-Stiftung Baden-Württemberg bietet Gelegenheit, neue Ideen kennenzulernen und sich über bewährte Wege zum Aufspüren und Motivieren von Kandidaten/-innen auszutauschen. Wie können Zielgruppen identifiziert und angesprochen werden? Welche Hindernisse, Hürden und Herausforderungen erwarten Neueinsteiger/-innen? Welche Anknüpfungspunkte sind für Neue attraktiv und welchen Beitrag kann die Verwaltung leisten?

Der halbtägige Workshop findet am Samstag, 16. Juni, in Singen von 14 bis 18 Uhr statt und richtet sich an alle, die Listen aufstellen - und auch an jene, die eine Kandidatur in Erwägung ziehen. Trainerin ist Sabine Schlager, kommunalpolitische Referentin aus Tübingen. Der Workshop wird im Seminarraum von solarcomplex AG veranstaltet und und kostet zehn Euro Teilnahmegebühr für Verdienende und fünf Euro für Nichtverdienende.

Da die Teilnahme begrenzt ist, ist eine Anmeldung an info@boell-bw.de bis 11. Juni erforderlich.

Singen

Große Auszeichnung für Theater »tACTlos«

Singener Gymnasiasten präsentieren »Digital.Zeit, Alter!« beim Schultheater der Länder in Kiel

Freude herrscht nach den Pfingstferien bei der Singener Theatergruppe »tACTlos« ob der Nachricht, dass es geklappt mit der Bewerbung für das bundesweite Festival der Schultheater der Länder in Kiel, das vom 16. bis 22. September stattfinden wird. Somit wird die Gruppe aus dem Hegau an diesem Wochenende sozusagen in der »1. Liga« mitspielen dürfen.

Das Motto für 2018 entspricht mit »Flagge zeigen« schon mal dem, was man hier im Saal der Gems erleben und erfühlen konnte. Bereits in einer »Rohfassung« war »tACTlos« auf den »JustSEE-Theatertagen« Friedrichshafen, das gab den Schub für die gereifte Endfas-

Vor den Ferien hatte die Theatergruppe, ihr Stück »Digital.Zeit, Alter!« in der Gems aufgeführt. »Was glaubst du, wer mehr über dich weiß? Deine Familie oder Google?« Eine der vielen spannenden Fragen, die im Trailer vor dem Stück »Digital.Zeit.Alter« Passanten in der Singener Fußgängerzone gestellt wird. Man sieht, wie die Befragten erst mal ganz ruhig werden um zu sagen: »Ich glaube Google!« Und schon geht im Saal das Internet an, das Publikum sitzt vor einer zweistöckigen Suchmaschine, in deren beleuchteten Schränken dauernd von »Bits« und »Bites« ganz in Weiß und auch »0« und »1« (Jarina Maier und Josef Dischler) ihre Position verändern und wohl nur Mr. »Search«



Die Bühne zur Suchmaschine, die die Welt zum Reich von »GAFA«, kurz »ER« genannt, machten die Spieler-Autoren von »tACTlos« mit ihrem wirklich beachtlichen Stück »Digital.Zeit, Alter« in fünf Aufführungen im Kulturzentrum Gems. swb-Bild: of

(Pascal de Sombre) den vielen Fragen einen Platz zuweisen kann, wo die Antwort stehen könnte. Vier Nerds (Phillip Frederiksen, Sarina Vitillo, Lord Tom Albrecht, Leon Winterhalder) basteln an neuen Cyberspielen und kommen ins Grübeln über Algorithmen, über Filterblasen in den Suchmaschinen, die den Suchenden gar nicht alles zeigen, aber das was sie zu suchen haben. Aus Google, Amazon, Facebook und Apple wurde die virtuelle Ge-

stalt GAFA (Paul Pollmann/ Lukas Liebl) entworfen, die es nur auf der Leinwand gibt und die mit »Er« angeredet wird, als wäre es ein Gott. Die Algorithmen (Shireen Lind, Satya Braun, Paul Pollmann, Lea Richrath, Lea Jäckle, Henry Huber, Mieke Sander, Nadine Angerer und Melissa) schwirren durch die Suchmaschine, scheinen auf der Bühne die ganze virtuelle Welt immer neu zu ordnen, damit »ER« zufrieden ist. Was das Internet mit uns Menschen

macht, führen die User (Noe Schwald, Lisa Büche, Rosalie Auer, Lea Große, Julia Kellermann) in zum Teil recht drastischen Szenen vor. Denn »IHM« ist es egal ob die Wale gerettet werden, wer mit seiner Homepage nicht zahlt, der landet halt im hintersten Winkel und der Rettungsruf wird nicht gefunden. Das Netz und auch die anderen User kennen keine Gnade, wenn jemand Nacktfotos verschickt, die ein Leben zerstören können. Und selbst die

Flucht ins »Darknet« lässt keine Geheimnisse zu, wie die langen Ohren des Netzes eindrucksvoll vorführen. Wer weiß, wie oft das eigene Smartphone mithört? Zuweilen wird's einem da im Publikum ganz schön mulmig, was »ER« alles weiß, und wie er es einsetzen kann - und wie er Kunden zu seinem Produkt machen will. Nicht für die User, sondern für sich. »Ist das Internet gut für die Demokratie oder schlecht?«, war da noch so eine Frage aus dem Trailer, die erst mal ratlose Blicke erzeugte. Das lässt das Stück offen

Die Theatergruppe »tACTlos« hat das Stück »Digital.Zeit, Alter!« gemeinsam - trotz dem großen Abiturs-Generationswechsel - selbst entwickelt, schon das ist beachtlich - denn es legt den salzigen Finger in so manche Wunde. Und das nicht

Ein ausdrücklicher Dank ging von der Gruppe wie Nicola Fritsch an den Förderverein der Schule, der als Sponsor für die Sparkasse Hegau-Bodensee eingesprungen war, die ihre Schulförderung eingestellt hat. Bleibt die Quintessenz: »Wer die heutige Welt verstehen will, muss das Internet begreifen.«Mehr Bilder von der Dernière des Stücks gibt es in der

Oliver Fiedler

unter:

fiedler@wochenblatt.net



Historisch erwiesen: Blumenfeld-Ehen halten

»Burgentage grenzenlos« am Wochenende eröffnet

Blumenfelds ehrenamtlicher Ortsvorsteher Edmund Sturm konnte am Samstag zahlreiche Besucher von nah und fern zu einer besonderen Führung auf dem historischen Deutschordensschloss oberhalb der Biber begrüßen, von der sich alle begeistert zeigten. Es war gleichzeitig der Start der »Burgentage grenzenlos«, einer weiteren Initiative des »Vereins Agglomeration Schaffhausen«. Dieser wirkt mit rund 50 Städten und Gemeinden innert der Kantone Schaffhausen, Zürich und Thurgau sowie der Landkreise Konstanz, Schwarzwald-Baar-Kreis, Waldshut und dem Regionalverband Hochrhein in gemeinsamen grenzüberschreitenden Projekten zusammen, um der breiten Bevölkerung auch das reiche Kulturerbe erlebbar zu machen. Beidseits des Hochrheins finden bis zum 14. Juli weitere spannende Sonderprogramme für Jung und Alt auf 18 Burgen und Schlössern statt. Mehr unter www.Burgen tage.com.

Schloss Blumenfeld wurde von der Deutschen Burgenvereinigung e.V. in die »Perlen deut-



Sturm im blauen Hemd eine Gruppe durch Schloss Blumenfeld

scher Schlösser und Burgen« aufgenommen und prägt, zusammen mit der 1910 im gotischen Stil erbauen Kirche, den heutigen Ortsteil von Tengen mit seinem interessanten mittelalterlichen Kern aus der Zeit nach dem 30-jährigen Krieg. Blumenfeld, bis 1972 eine der kleinsten eigenständigen Städte Deutschlands, hat seinen historischen Bürgersinn bewahrt:

»In mehr als 5.000 Bürgerstunwurde gemeinsam Schwerstarbeit an der Restaurierung des Schlosses und dem Neubau geleistet, alte Zimmermanns- und Dachdeckerkünste wiederbelebt«, erinnerte Edmund Sturm, der 1983 unter Bürgermeister Groß schon dabei gewesen war. Im Renaissance-Teil des Schlosses, Amtssitz der Vogtei und späterhin

der Großherzoglich-Badischen Amtsverwaltung, konnten die Besucher zahlreiche Spuren aus der Bauzeit des Schlosses entdecken, dessen Errichtung auf die Zerstörung der um 1300 entstandenen Ritterburg im Schweizerkrieg 1499 folgte. Bemerkenswert das heutige Trauzimmer, denn »hier geschlossene Ehen halten«, wusste Edmund Sturm. Das weithin bekannte Pflege- und Altenheim ist mittlerweile Geschichte, über die lebendig berichtet

Die Zukunft des Schlosses ist ungewiss, es steht für 1,5 Millionen Euro im Internet zum Verkauf. Immerhin soll es wieder beleuchtet werden, so der Ortsvorsteher. Er bekam Anregungen (»Mischnutzung, auch durch die Stadt«) und alle Besucher wünschten dem Schloss unter Beifall einen »anständigen Käufer«. »Engen, Tengen, Blumenfeld sind die schönsten Städt der Welt - wär Blumenfeld nicht dabei, wär es nichts mit allen drei«, schloss ein stolzer Ortsvorsteher.

Bernhard Grunewald redaktion@wochenblatt.net

Bohlingen

Volleyballnachwuchs in Kroatien am Start



2018« in Kroatien an den Start. swb-Bild: Verein

Mit zwei Mannschaften wird Bohlingen beim ersten Internationalen Jugend-Volleyballturnier in Kostrena/Kroatien von 14. bis 17. Juni an den Start gehen. Schon seit Monaten laufen die Vorbereitungen für die Teilnahme am »Adriatic Voleyball Cup 2018« mit Teams aus Kroatien, Polen, Ungarn und der Slowakei.

Bedingt durch den Termin während der Schulzeit und die Kosten für den Flug und die Übernachtung stellt dies eine große Herausforderung dar. Eine tolle Zustimmung gab es dabei von den jeweiligen Schulleitungen,

welche die 17 Mädchen problemlos für den entsprechenden Zeitraum vom Unterricht befreit haben.

Dank großzügiger Spenden und Unterstützung vom eigenen Verein und der Stadtjugendpflege konnten die Kosten schon einmal wesentlich reduziert werden.

Aber auch die Mädels waren selber mit unterschiedlichen Aktionen wie Kuchenverkäufen, Kinderschminken, Fahrradputzen und anderen Dienstleistungen aktiv, was Trainer Karl Laber riesig freut.

redaktion@wochenblatt.net

Singen

»Tierisch« gutes Sommerfest



Die Vorsitzende des Tierschutzverein Singen-Hegau, Marion Czajor (v.r.), beim Sommerfest in geselliger Runde. swb-Bild: stm

Viel Zulauf hatte das Sommerfest des Tierschutzvereins am Sonntag. Die Vorsitzende Marion Czajor freute sich im Gespräch mit dem WOCHEN-BLATT über die sehr gute Resonanz. Die Tiere im Katzen- und Hundehaus freuten sich über die Begegnung mit tierlieben Menschen. Wie Marion Czajor erzählte, sei hierdurch sogar die Vermittlung eines Rottweilermischlings an ein neues Herrchen möglich geworden. Besucher des Tierheims wurden auch über die artgerechte Haltung von Tieren informiert.

Dank aufgestellter Zelte im Innenhof konnten die Gäste des Sommerfestes mit Schutz vor der Sonne dem Duo »Sugar Moon« mit Lydia und Siegfried Materna lauschen und Essen und kühle Getränke genießen.

Schon seit zwanzig Jahren spielt das Duo nun schon beim Sommerfest auf, dankte Czajor den beiden Musikern für ihre Unterstützung. Natürlich durfte auch eine reichhaltige Tombola, eine Trödlerecke mit Büchern und vielen Schnäppchen sowie geeignetes Zubehör für die private Tierhaltung nicht fehlen. Ein besonderer Programmpunkt erwartete die Gäste im Begegnungsraum. Otmar Ehinger entführte sie mit seinem Lichtbildervortrag in »Indiens Garten Eden«. Wie Marion Czajor erklärte, finden jeden ersten Monat im Begegnungsraum um 15 Uhr interessante Vorträge des Bildungskreises statt. Der nächste Vortrag findet am Sonntag, 1. Juli Stefan Mohr

mohr@wochenblatt.net

Rielasingen

»Bring your own Vesperbox«

Ein ganz besonderes Angebot gibt es seit dieser Woche in Rielasingen. Alle, die nicht gerne alleine sind beim Mittagessen, sind eingeladen in die Rielasinger Pfarrscheuer, Laurenz-Sauter-Platz 1 zu kommen. Die Idee dahinter ist, dass jeder sein Essen selbst mitbringt. Wasser und einen Nachtisch stellen die Organisatoren der Seelsorgeeinheit Aachtal. Eine Voranmeldung ist nicht notwendig. »Egal woher du kommst oder zu welcher Gemeinde du gehörst, egal ob du alleine oder mit anderen vorbeischaust: Fühl dich willkommen«, heißt es in der Einladung. »Bring your own Vesperbox« findet jeweils Montags zwischen 12 und 14 Uhr

redaktion @wochen blatt.net

Rielasingen

Exkursion ins Klosterdorf

Der Heimat und Museumsverein Rielasingen-Worblingen unternimmt am Sonntag, 10. Juni eine Exkursion nach Öhningen Rundwanderung um das historische Klosterdorf. Beginn der Tour ist 13.15 Uhr am Parkplatz Friedhof Öhningen.

redaktion@wochenblatt.net

Engen

Ein wichtiger Schritt ist getan

In Engen entstehen neue Kurzzeitpflegeplätze



Rainer Ott und Peter Fischer, beide Geschäftsführer des Gesundheitsverbunds Landkreis Konstanz unterzeichneten gemeinsam mit Uwe Daltoe, dem stellvertretenden Geschäftsführer der AOK Bezirksdirektion Hochrhein-Bodensee den Versorgungsvertrag für die Kurzzeitpflege. swb-Bild: dh

Peter Fischer, Geschäftsführer des Gesundheitsverbunds Landkreis Konstanz und Uwe Daltoe, stellvertretender Geschäftsführer der AOK Bezirksdirektion Hochrhein-Bodensee waren sich einig: Im Landkreis Konstanz besteht ein drastischer Mangel an Kurzzeitpflegeplätzen.

Dem möchte der Gesundheitsverbund jetzt Abhilfe schaffen. Im ersten Stock des ehemaligen Engener Krankenhauses sollen 20 neue Kurzzeitpflegeplätze entstehen.

Dazu wurde jüngst im Pflegeheim Engen der Versorgungsvertrag für die Kurzzeitpflege unterzeichnet. Fischer betonte, dass der Gesundheitsverbund damit nun Wort gehalten hat. »Wir haben versprochen, dass das Gesundheitszentrum Engen nicht geschlossen, sondern weiterentwickelt wird«, so Fischer. Die Einrichtung der Kurzzeitpflege zeige auch sehr gut, dass sich der Gesundheitsverbund danach ausrichtet, was die Menschen in der Region brauchen. Der Mangel an Kurzzeitpflegeplätzen sei nämlich ein »riesiges Problem«, so Fischer. Deshalb sei diese Unterschrift nun ein wichtiger Schritt, um die Bedürfnisse der Bevölkerung befriedigen zu können.

Auch Uwe Daltoe als Vertreter der Kostenträger ist sich sicher, dass es keine Probleme mit der Auslastung geben wird. »Unsere Aufgabe ist es, die Menschen gut zu versorgen, auch nach dem Krankenhausaufenthalt. Deshalb stellt die Einrichtung dieser Kurzzeitpflegeplätze einen wichtigen Lückenschluss dar«, betonte er.

Nach einer längeren Umbauphase, soll die Kurzzeitpflege am 1. Juli in Betrieb gehen. Gern hätte man die Station, die derzeit noch fertig eingerichtet wird, schon früher in Betrieb genommen, aber das sei allein schon wegen des akuten Fachkräftemangels nicht möglich gewesen, erklärte Peter Fischer. Insgesamt hat der Gesundheitsverbund 200.000 Euro in das Projekt investiert.

Zunächst werden acht Kurzzeitpflegeplätze eingerichtet, die dann sukzessive auf 20 Plätze erweitert werden sollen.

Dominique Hahn hahn@wochenblatt.net

– Anzeige

ELEANTECH * NEU! * Flüssigglasbeschichtung Fahrzeugaufbereitung Industrie- & Gebäudereinigung Mobiler Service vor Ort Unsere Flüssigglasbeschichtung

Lassen Sie sich begeistern, wie die Flüssigglas-Technologie Oberflächen schützt, sie leichter zu reinigen sind und wesentlich länger schöner aussehen lässt. Hochwirksame Flüssigglas-Beschichtungen nicht nur für Fahrzeuge (Motorrad, PKW, Boot, Caravan), sondern auch für Glas, Keramik, Edelstahl, Holz, Stein, Beton, Textilien, Leder, Krinststoffe ihm

Die Flüssigglas-Beschichtung basiert auf Glasmolekülen. Diese Glasmoleküle [Siliziumdioxid / SiO₂] bestehen aus reinem Quarzsand. Wie bei haushaltsüblichem Glas sind auch unsere Beschichtungen sehr widerstandsfähig gegen Säuren, Laugen und Lösungsmittel. Die Flüssigglas-Beschichtung ist flexibel, atmungsaktiv, lang anhaltend, hitzebeständig, anti-mikrobiell, hat Anti-Haft-Eigenschaften und ist leicht zu reinigen [Easy to clean].

Besonders hervorzuheben ist, dass die meisten beschichteten Oberflächen werden nur noch mit klarem Wasser gereinigt, was den Gebrauch von chemischen Reinigungsmitteln erheblich reduziert und somit die Umwelt in großem Umfang schont.

Wirksamer Schutz für viele Monate oder sogar bis 20 Jahre!

S&R Cleantech GbR

Weidgang 5 | D-78247 Hilzingen | Tel.:+49 7731 319370 | info@sr-cleantech.de Unsere Öffnungszeiten: Montag bis Freitag: 9.00 - 18.00 Uhr (Termine nach Vereinbarung)

Informieren Sie sich auf unserer Webseite unter: www.sr-cleantech.de

Wir bringen's zum Strahlen Armin Rothmund & Manfred Schrenk S&R



Seit März 2018 bietet die Fa. S&R Cleantech in Hilzingen-Twielfeld einen einzigartigen Service in der Region, einen umweltbewussten und langlebigen mobilen Service in Sachen Reinigung und Pflege! Wenn es um Fahrzeugaufbereitung an Autos, Zweirädern, Booten, Bussen, Caravans geht, sind Armin Rothmund und Manfred Schrenk echte Profis.

Manfred Schrenk kommt aus der Automobilbranche und ist gelernter Mechatroniker, er weiß also was er da pflegt und von was er spricht.

Mit Ihren leistungsstarken Industriedampfreinigern bieten die beiden einen erstklassigen und professionellen Service. Besonders zu erwähnen ist



Thomas T.:
Kommen grad von
unserem Sohn;
staunend und Euch lobend
besichtigte er unser/Euer
Womo und gratulierte allen.
... was eher selten vorkommt,
er ist mehr der Kritische.)

die Flüssigglas-Beschichtung, da es sich dabei um eine Objekt aufwertende Beschichtung handelt, welche gleichzeitig einen Oberflächenschutz vor Umwelteinflüssen bietet. Mit Ihrer Technologie ist die Fa. S&R Cleantech in der Lage, eine Wirksamkeit von vielen Monaten oder sogar bis zu mehreren Jahren zu erzielen", so Armin Rothmund und Manfred Schrenk. Auch außerhalb der Fahrzeugpflege – z. B. im Hotel und Gaststättengewerbe, im Gesundheitsbereich oder in Fitness-Studios, SPAs oder im Schwimmbad ist die Fa. S&R Cleantech der richtige Partner. Nachhaltigkeit spielt bei der Arbeit eine wichtige Rolle. "Die Umwelt schützen, indem wir ganz ohne Chemie arbeiten, das liegt uns am Herzen", so die beiden Inhaber.

Katharina S.:

Bei meinem Polo glaubt keiner mehr, wie alt er ist! Sieht aus wie neu. Als nächstes ist mein Motorrad dran und das Auto meines Freundes! Kann ich nur weiterempfehlen!



Womo und gratulierte allen. (... was eher selten vorkommt, er ist mehr der Kritische.) Beschichtung handelt t Ihrer Technologie ist

Carla B.:

Extrem hochwertige Arbeit
am Mazda MX5
und am Mercedes vielen Dank
- weitere Härtefälle werden folgen es grüßt Euch
Bächle Gartengestaltung e.K.

Die offizielle Zeitung der Stadtverwaltung Singen

Jahrgang 17 | Ausgabe 22 | 6. Juni 2018

Für die Stadt Singen:

Kriminalitätsstatistik zeigt rückläufige Deliktzahlen auf

Deliktgruppen positiv entwickelt, dennoch gibt es eine hohe Kriminalitätsbelastung in der Stadt, jedoch sei die Aufklärungsquote mit 71,2 Prozent außerordentlich hoch, so das Fazit von Stephanie Clauß, Leiterin des Singener Polizeireviers, die in der letzten Gemeinderatssitzung dem politischen Gremium einen Überblick über die aktuellen Deliktzahlen gab.

Insgesamt könne man von rückläufigen Zahlen bei den Straftaten ausgehen, berichtete Clauß. Im gesamten Gebiet des Polizeipräsidiums Konstanz habe man im letzten Jahr 47.624 Delikte registriert.

Stadt Singen hat sich in den meisten Zahlen der Straftaten in den meisten nalprävention, sehr viel Informa-Deliktgruppen rückläufig. Insgesamt tionsarbeit geleistet. Die Straßenkriwaren es 4.408.

> Beim Raub und der schweren Körperverletzung ist ein Rückgang von 14 Prozent im Vergleich zum Vorjahr feststellbar, erläuterte Stephanie

Beim Diebstahl waren es minus 17 Prozent. Es gab weniger Fahrradund Ladendiebstähle.

Die schweren Diebstähle, darunter auch Wohnungseinbrüche, sind ebenfalls zurückgegangen, hieß es in dem Bericht von Stephanie Clauß. In diesem Bereich habe die Polizei,

Die Kriminalitätsstatistik für die Im Stadtgebiet Singen seien die zusammen mit der Singener Krimiminalität sei mit insgesamt 533 angezeigten Fällen auf einem Tiefststand. Einzig die Rauschgiftdelikte verzeichneten ein Plus von knapp 6 Prozent im Vergleich zum Vorjahr.

> Durch die Grenzlage zur Schweiz haben die Beamten natürlich auch mit illegalen Einreisen zu tun. Es sei im letzten Jahr verstärkt kontrolliert worden, erläuterte Stephanie Clauß dem Gemeinderat.

> Bei den unerlaubten Aufenthalten lasse sich ein Rückgang von minus 15 Prozent im letzten Jahr verzeich-



Im Stadtgebiet Singen sind die Zahlen der Straftaten in den meisten Deliktgruppen rückläufig. Auch die schweren Diebstähle, darunter Wohnungseinbrüche, sind zurückgegangen.

Bis nach Singen: Fahrradtour entlang der Aach

ologe Prof. Dr. Rainer Luick mit mitradelnden Gästen die Landschafts-, Kultur- und Wirtschaftsgeschichte der Aach. Hierzu lädt der Arbeitskreis Kulturlandschaft des Hegau-Geschichtsvereins ein. Termin: Samstag, 9. Juni, von 12 – 18 Uhr; Treffpunkt am Aachtopf, Ende in Singen. Kosten: 10 Euro (Mitglieder 8 Euro). Anmeldung: 07731/85-239 oder 85-

dessen Wasser einst die Tuttlinger abstellen wollten.

Die wirtschaftlich-industrielle Entwicklung des Hegau ist ohne die zahlreichen Wasserkraftanlagen an der Aach nicht denkbar, wofür aber dem Fluss viel seiner Natürlichkeit

Beide Seiten des Umgangs mit dem kurze Radtour nach Aach.

Auf dem Fahrrad erkundet der Bi- Der Beginn ist am Quelltopf in Aach, Fluss thematisiert man auf der Tour: In Volkertshausen werden die alten Industrieanlagen der Spinnerei besichtigt und mit dem Weitenried und dem Hausener Aachried Stellen aufgesucht, wo die Flusslandschaft renaturiert wurde.

> Empfehlung zur Anreise: Mit dem Zug und Fahrrad nach Engen oder Welschingen und dann die

In Singen blüht's prachtvoll



Farbenpracht hinter der Singener Stadthalle: Üppig blühende Pflanzen verwöhnen die Augen, Bänke im Schatten laden zum Verweilen ein. Hier lässt sich auch mal bequem und entspannt eine Mittagspause verbringen. Übrigens war der Klatschmohn 2017 in Deutschland die "Blume des Jahres".

Singener Nacht der Chöre

Singen in Singen ist in - ganz in diesem Sinne gestalten die Singener Chöre am Samstag, 16. Juni, um 19 Uhr eine außergewöhnliche Chornacht auf dem Rathausplatz. Durch die Veranstaltung führt Stephan Glunk in gewohnt unterhaltsamer Art und Weise. Der Rathausplatz wird bereits um 18 Uhr für Speis, Trank und geselliges Beisammensein geöffnet. Karten gibt es zu 8 Euro im Vorverkauf (4 Euro je Karte wird für einen guten Zweck gespen-

Mitreißend, abwechslungsreich und musikalisch auf hohem Niveau werden die Besucher in die vielgestaltige Chormusik eintauchen und erstmalig die verschiedenen Chöre an einem einzigen Abend auf der Bühne erleben. Gemeinsam singen, gemeinsam Freude erleben. Das Credo des Chorverbandes "Ge-

meinschaft.Leidenschaft.Musik" gilt auch für Singen, insbesondere an diesem Abend.

Die große Bandbreite der Chöre vom Oratorienchor über einen reinen sorgen. Klassische Stücke von Jo-

Diese Chöre nehmen teil

- Madrigalchor Alu Singen unter der Leitung von Hartmut Kasper • Männerchor Singen e.V. unter der Leitung von Siegfried Schmidgall
- Frauenchor Singen e.V. unter der Leitung von Siegfried Schmidgall
- Komorni Moški Zbor Celje unter der Leitung von Marko Jagri
- PopCorner-Chor Singen e.V. unter Leitung von Melinda Liebermann Seniorenchor unter der Leitung von Hildegard Hoffmann
- Sisingas e.V. unter der Leitung von Birgit Mehlich

Frauen- und Männerchor bis zum hannes Brahms und Bob Chilcott, Popchor und das durchweg hohe Niveau der Darbietungen legen ein

> des Zeugnis über die Qualität und Leistungsfähigkeit der Singener Chorlandschaft ab. Eine besondere Note verleiht dem Abend der Komorni Moški Zbor (Männer-Kammer-Chor) aus der Partnerstadt Celje, der in Singen weilt, um das Bestehen der 30-jährigen Chorfreundschaft mit dem Männerchor Singen zu feiern.

sehr beeindrucken-

Ein buntes Potpourri an Musikstücken wird für einen unterhaltsamen und abwechslungsreichen Abend

gesungen vom Madrigalchor Alu Singen, oder das moderne und poppige Repertoire des PopCorner-Chors Singen zeichnen ein eindrückliches Bild der Singener Nacht der

Als Sinnbild der mitreißenden Leidenschaft für den Chorgesang stehen die Chöre erstmals für zwei speziell einstudierte Schlussstücke gemeinsam auf der Bühne.

Vorverkauf: Tourist Information Stadthalle (Hohgarten 4) oder Marktpassage (August-Ruf-Straße 13), Telefon 07731/85-262 oder -504, ticketing.stadthalle@singen.de, Kulturzentrum "Gems" (Mühlenstraße 13),

Telefon 07731/66-55, oder bei allen Reservix-

Vorverkaufsstellen.

15 Betriebe dabei:

"Gatte gegrillt"

Das höchst erfolgreiche Sommerstück "Gatte gegrillt" von Debbie Isitt wird im Färbe-Theater noch bis einschließlich 30. luni zu sehen sein. Kartenreservierungen am besten

Bis 30. Juni in der Färbe:

von 10 bis 14 Uhr unter Telefon 07731/64646. Wie gewohnt werden die Plätze nach Eingang der Bestellungen reserviert. Wer vor der Vorstellung in der Färbe etwas essen möchte, wird gebeten, bis spätestens um 18.30 Uhr zu kommen. Karten erhält man außerdem an der Abendkasse ab 19.30 Uhr sowie über die Homepage:

www.die-faerbe.de

Probleme mit neuer Technik? "Jung hilft Alt"

Schüler der Zeppelin-Realschule helfen Senioren bei Fragen zum Smartphone, Computer, Laptop und Co. Jeden Dienstag und Mittwoch bieten sie in den Räumen des Stadtseniorenrates Singen in der Marktpassage (August-Ruf-Straße 13) von 14 bis 16 Uhr ihre Hilfe an - außer in den Schulferien. Für weitere Fragen stehen Claus Friberg vom Stadtseniorenrat, Telefon 07731/78 177 34, oder Jennifer Störk von der Zeppelin-Realschule, Telefon 07731/838 599 18, gerne zur Verfügung.

Seit zehn Jahren gibt es

nette

Toilette

"Nette Toilette". 14 Betriebe in der Innenstadt machen mit. Sie stellen ihre Toiletten zu den Öffnungszeiten kostenlos zur Verfügung. Gäs-

in Singen die Aktion

te und Besucher der Innenstadt können während ihres Aufenthaltes oder Finkaufsbummels die sauberen Toiletten der teilnehmenden Gaststätten aufsuchen, ohne hierfür ein Entgelt entrichten zu müs-

Hier sind die "Netten Toiletten" zu

- "Ekkehardstube", Ekkehardstr. 6
- "Exil", Hauptstr. 8"Las Tapas", Schwarzwaldstr. 25
- "Hotel "Victoria", Hegaustr. 40Eiscafé "Gemma", Heinrich-We-
- Servicehaus Sonnenhalde, Schaffhauser Str. 9 · "Holzinger's Pavillon", Schaffhau-
- Café "Deja Vu", Schwarzwaldstr.
- "Scheffelstube", Scheffelstr. 21
- "Haus am Hohentwiel", Anton-Restaurant "Hanoi", Uhlandstr. 35

- Deutsches Rotes Kreuz, Hauptstr. 29 AGJ "Fréiraum", Ale-
- mannenstr. 53 Hotel "Sternen/La Pasta", Schwarzwaldstr. 6
- Restaurant "Sher-e-Punjab", Scheffelstr. 22 Bistro "Lessing 4", Lessingstr. 4

Gekennzeichnet sind die teilnehmenden Betriebe außen mit dem Aufkleber "Nette Toilette", der darauf hinweist, dass Besucher hier das WC benutzen können - ohne, dass sie in der jeweiligen Gaststätte etwas konsumieren müssen.

Das Konzept der "Netten Toilette" wird bereits in mehr als 230 deutsche Kommunen erfolgreich praktiziert. Die Einbindung der Gastronomie gewährleistet die Bereitstellung sauberer, gepflegter und bis in die späten Abendstunden geöffneter Toiletten. Im Gegenzug erhalten die teilnehmenden Gaststätten von der Stadt für den zusätzlichen Reinigungsaufwand eine Aufwandsentschädigung.

Weitere Informationen im Internet unter www.singen.de (einfach "Nette Toilette" als Suchbegriff eingeben).



1. "Ekkehardstube", 2. "Exil", 3. "Las Tapas", 4. "Hotel "Victoria", 5. Eiscafé "Gemma", 6. Servicehaus Sonnenhalde, 7. "Holzinger' s Pavillon", 8. Café "Deja Vu", 9. "Scheffelstube", 10. "Haus am Hohentwiel", 11. Restaurant "Hanoi", 12. Deutsches Rotes Kreuz, 13. AGJ "Freiraum", 14. Hotel "Sternen/La Pasta".

Die offizielle Zeitung der Stadtverwaltung Singen

Bitte Einwurfzeiten beachten



Immer wieder kommt es vor, dass Glascontainer außerhalb der zulässigen Zeiten benutzt werden. Wer dies tut, macht sich leider keine Gedanken darüber, dass die Menschen, die in der Nähe solcher Container leben, ständig dieser Lärmbelästigung ausgesetzt sind. Darum der Appell der Stadtverwaltung: Nehmen Sie Rücksicht und beachten Sie bitte die zulässigen Einwurf-Zeiten.

Hier bekommt man Gelbe-Sack-Rollen

- tag, Donnerstag: 8 - 12 Uhr und 14 - 16 Uhr; Mittwoch: 8 - 12 Uhr und 14 - 17 Uhr; Freitag: 8 - 12 Uhr
- Wertstoffhof (Gaisenrain 12), Öffnungszeiten: Dienstag: 10 - 14 Uhr; Mittwoch: 12 - 18 Uhr; Donnerstag: 12 - 18 Uhr; Freitag: 10 -14 Uhr; Samstag: 10 - 14 Uhr
- Stadtwerke (Grubwaldstraße 1), Öffnungszeiten: Montag, Dienstag, Donnerstag: 8.30 - 12 Uhr und - 16 Uhr, Mittwoch: 8.30 - 12 Uhr und 14 - 17 Uhr, Freitag: 8.30 -
- Ortsverwaltung Beuren (Buronstraße 7), Öffnungszeiten: Montag: 14 - 17 Uhr, Dienstag bis Donnerstag: 8.30 - 12 Uhr, Freitag: 8.30 - 12 Uhr (die ersten zwei Freitage im Monat)
- Ortsverwaltung Bohlingen (Am Runden Turm 20), Öffnungszeiten: Montag: 7.30 - 12.30 Uhr, Dienstag: 14 - 16 Uhr, Mittwoch: 7.30 -12.30 Uhr und 14 - 18 Uhr, Donnerstag: 7.30 - 12.30 Uhr
- Ortsverwaltung Friedingen (Beurener Straße 13), Öffnungszeiten: Montag: 14 - 16 Uhr. Dienstag: 7.30 - 12.30 Uhr, Donnerstag: 14 17.30 Uhr, Freitag: 7.30 - 12 Uhr
- Ortsverwaltung Hausen (Ortsstraße 11), Öffnungszeiten: Diens-



Ortsverwaltung Schlatt (Schlat-

tag: 8 - 12 Uhr und 13.30 - 16. 45

- ter Dorfstraße 16), Öffnungszeiten: Montag: 8.30 - 12 Uhr, Dienstag und Mittwoch: 13.30 - 17 Uhr, Donnerstag: 13.30 - 18 Uhr, Freitag: 13.30 - 16 Uhr (die ersten zwei Freitage im Monat)
- Ortsverwaltung Überlingen (Kirchplatz 7), Öffnungszeiten: Dienstag und Donnerstag: 13 - 17 Uhr. Mittwoch: 8 - 12 Uhr und 14 -17 Uhr, Freitag: 8 - 12 Uhr

Die Remondis Süd GmbH holt die Gelben Säcke alle vier Wochen ab (siehe Abfallkalender und Straßenverzeichnis).

> (gebührenfrei über Festnetz), service.radolfzell@ remondis.de Remondis, Niederlassung Radolfzell, Telefon



Handwerkskammer

Wichtige Informationen für angehende Betriebswirte

liebtesten Studienfächer in Deutschland. Kein Wunder, gilt ein Betriebswirt doch als echter Allrounder, der verantwortungsvolle kaufmännische Aufgaben übernimmt.

Als Führungskraft im mittleren oder oberen Management arbeitet er die Unternehmensstrategien von morgen aus und sorgt dafür, dass sie planmäßig umgesetzt werden. Dafür benötigt er nicht nur betriebswirtschaftliche, sondern auch volkswirtschaftliche, personalwirtschaftliche und rechtliche Kenntnisse.

dium ist für den Betriebswirte-Titel kein Muss. Auch nebenberuflich oder als Kompaktkurs kann ein Ab-

Betriebswirtschaft ist eines der be- schluss als Betriebswirt erworben

Management-Zentrum Handwerkskammer Konstanz bietet bereits seit vielen Jahren in flexiblen Formaten zwei Betriebswirte-Abschlüsse an: den Betriebswirt (HWO) und, in Bildungspartnerschaft mit der Steinbeis Business Academy, den Betriebswirt (SBA). Interessenten können sich regelmäßig an den verschiedenen Unterrichtsstandorten über den Ablauf der Betriebswirte-Lehrgänge infor-

Doch ein akademisches Vollzeitstu- In Singen finden Informationsabende in der Bildungsakademie (Lange Straße 20) am 20. Juni, 24. Juli und September statt.

Eine Problemstoffsammlung findet

Sammlung von

Problemstoffen

- Donnerstag, 21. Juni, 10.30 bis 12.30 Uhr in Singen, Industriestraße
- 13 15 Uhr in Überlingen beim Feuerwehrgerätehaus
- Samstag, 23. Juni, 8.30 bis 10.30 Uhr in Singen, Radolfzeller Straße beim Stadion
- 10.45 bis 12.45 Uhr in Singen, Im Iben/Ecke Beethovenstraße bei den Glascontainern

Es werden nur Problemstoffe aus Haushalten in haushaltsüblichen Mengen (Gebinde bis 20 Kilogramm und 30 Liter) angenommen.

Nachbarschaftspreis 2018

Mit dem Deutschen Nachbarschaftspreis soll nachbarschaftlichem Engagement eine neue Sichtbarkeit gegeben werden, gleichzeitig will man das Bewusstsein dafür schärfen, dass lokale Gemeinschaften eine fundamentale Bedeutung für den Zusammenhalt unserer Gesellschaft haben. Der Preis richtet sich sowohl an organisierte, gemeinnützige Vereine, Stadtteilzentren, Sozialunternehmen als auch an en-Nachbarschaftsgruppen. Gesucht werden Projekte, die im Kleinen Antworten auf gesellschaftliche Herausforderungen bereithalten und auf lokaler Ebene wirken. Bis auf die Preisträger 2017 können sich auch Initiativen, die sich schon vergangenes Jahr beworben haben, wieder bewerben.

Bewerbungen bitte spätestens 1. Juli online einreichen

www.nachbarschaftspreis.de.

Öffentliche Sitzung

des Verwaltungs- und Finanzausschusses am Dienstag, 12. Juni, um 16 Uhr im Rathaus, Hohgarten 2, Sitzungssaal Hohentwiel. Zimmer 319

Tagesordnung:

- 1. Einführung VHB-Job-Ticket bei der Stadtverwaltung Singen
- 2. Mietkleidung für Technische Dienste und Entsorgungsdienste bei den Stadtwerken
- 3. Vergabe Rahmenvertrag für Betankung der städtischen Fahrzeu-
- 4. Vergabe Lieferung von Holzpellets für die Bruderhofschule,

Schillerschule, Feuerwehr/Jugendtreff Beuren und die Hohenkrähenhalle Schlatt.

- 5. Dringende Vergaben
- 6. Mitteilungen/Anträge
- 7. Offenlage
- 7.1 Schlussabrechnung für die Fenstersanierung zu Punkt 1. Fensteraustausch an der Bruder-
- 8. Anfragen und Anregungen

Alle Interessierten sind herzlich zu dieser Sitzung eingeladen. Änderungen bitte dem Aushang im Rathaus entnehmen.

Öffentliche Sitzung

des Ausschusses für Stadtplanung und Bauen am Mittwoch, 13. Juni, um 16 Uhr im Rathaus, Hohgarten 2,

Tagesordnung:

- 1. Baugesuche
- 1.1 Stadt Singen, Maggistraße 9 11, Flst. Nr. 6324/3: Errichtung eines Boardinghouse mit 69 Apartments und einer Betriebsleiterwohnung, Tiefgarage und Außenstellplätzen
- 1.2 Stadt Singen, Maggistraße 9-11, Flst. Nr. 6324/3: Errichtung Rathaus entnehmen.

einer Beherbergungsstätte mit 160 Zimmern, Tiefgarage und Außenstellplätzen

- 2. Mitteilungen zu Baugesuchen
- 3. Anfragen und Anregungen zu Baugesuchen
- 4. Dringende Vergaben
- 5. Mitteilungen/Anträge
- 6. Anfragen und Anregungen

Alle Interessierten sind herzlich zu dieser Sitzung eingeladen. Änderungen bitte dem Aushang im

Gastfamilien dringend gesucht Kontakt:

Für vier Mädchen (14 - 15 Jahre alt) aus Russland (Samara und St. Petersburg) sucht der Verein Deutsche Jugend in Europa dringend Gastfamilien für den Zeitraum vom 23. Juni bis 25. Juli. Die Schülerinnen besuchen in dieser Zeit die örtliche Schule am Wohnort der Gastfamilie.

DJO-Deutsche Jugend in Europa e.V., Schlossstraße 92, 70176 Stuttgart. Telefon 0711/6586533 oder 0172/6326322, asp@diobw.de www.gastschuelerprogramm.de

Kirchliche Nachrichten Gestaltung: Franz Meister, Klavier)

Gottesdienste im Hegau-Klinikum: Samstag, 9. Juni, 9 Uhr: Eucharistiefeier Dienstag, 12. Juni, 14.15 Uhr: Mittagsgebet mit

Krankensegen Samstag, 16. Juni, 9 Uhr: Eucharistiefeier Sonntag, 17. Juni, 10 Uhr: Offener Himmel, Wortgottesfeier (Musik: Simon Götz)

Gottesdienste in der Autobahnkapelle: Sonntag, 10. Juni, 11 Uhr: Ökumenischer Gottesdienst (Gemeindereferentin a.D. Ingrid Schwörer; Musikalische Gestaltung: "Um Himmels Willen" Singen, Leitung: Claudia und Jürgen Napel) Sonntag, 17. Juni, 11 Uhr: Ein ökumenischer Gottesdienst (Brigitte und Stephan

Sauter-Servaes: Musikal.

Andacht im Garten der Schöpfung am Mittwoch, 13. Juni, 19 Uhr, gestaltet von Liebfrauen.



Citypastoral Stadtoase

in der August-Ruf-Straße 12a (über Blumen Mauch): Dienstag: 14 - 17 Uhr, Donnerstag und Freitag: 12 - 17 Uhr. Alle sind willkommen.

Bildungszentrum Singen Zelglestraße 4, <u>Telefon 982590</u> info@bildungszentrum-<u>singen.de</u> Erbrechtsakademie: Wie en-

terbe ich das Finanzamt? Vortrag am Dienstag, 12. Juni, um 19.30 Uhr in Kooperation mit der Erbrechtsakademie Baden-Württemberg des Dt. Forums für Erbrecht e.V.

NaturFreunde: Mit neuen Ideen in die Zukunft

25 Personen haben bei der Zukunftswerkstatt der NaturFreunde Singen mitgewirkt. Dabei fanden sich neben echten Urgesteinen des Vereins (Eintrittsjahr 1947!) auch interessierte Gäste im Stadtheim ein. Ein Impulsvortrag zu Beginn beton te zum einen die über 100-jährige Geschichte des Vereins in Singen Andererseits wurden aber auch die Probleme deutlich: Sinkende Mitgliederzahlen und ein stetig steigendes Durchschnittsalter der Mitglieder.

Um diesen Trend aufzuhalten, wurden an der Zukunftswerkstatt neue Impulse gesetzt. Neben dem bestehenden Jahresprogramm mit einigen Wanderungen, Familienprogramm und Seniorennachmittagen sollen zeitnah neue Angebote realisiert werden.

So hat sich eine neue Gruppe gebildet, die Spieleabende im Stadtheim anbieten will, der Seniorennachmittag soll musikalisch erweitert werden, ab dem neuen Schuljahr möchte man einen Jugendwettbewerb in Singen zum Thema Natur ausrufen und mit Hilfe der Jugendbildungsreferentin eine eigene Jugendgruppe

Im Natursport-Bereich sind neue Angebote aus der Ortsgruppe entstanden. Man möchte aber auch zunehmend die Vernetzung inner- und außerverbandlich stärken.

Gemeinsames Wandern mit den Radolfzeller NaturFreunden, Ski- und Schneeschuhtouren und -freizeiten im NaturFreundehaus Feldberg oder Kanutouren am NaturFreundehaus Bodensee, ein reichhaltiges Angebot gibt es bereits bei den Natur-Freunden, das genutzt werden

Außerdem soll das Stadtheim in der Hadwigstraße 19 stärker für Vorträge im Bereich Natur, Umwelt und Soziales genutzt werden. Als Auftakt gibt es im Herbst einen Vortrag "Faszination Alpen" sowie eine Veranstaltung zum Thema "Klimawandel und seine Auswirkungen".

Interessierte und Mitwirkende sind herzlich willkommen und erhalten weitere Informationen unter Vorstand@naturfreunde-singen.de oder Telefon 07731/48446.

Mehr als 70.000 Mitglieder in über 600 Ortsgruppen

Die NaturFreunde Deutschlands sind ein sozial-ökologischer und gesellschaftspolitisch Verband für Úmweltschutz, sanften Tourismus, Natursport und Kultur. Mehr als 70.000 Mitglieder in über 600 Ortsgruppen engagieren sich ehrenamtlich für die nachhaltige Entwicklung der Gesellschaft. Die Jugendorganisation der NaturFreunde ist die Naturfreundejugend Deutsch-International gehören dem Verein 350.000 Mitglieder in 45 Ländern an.

Hinweise für Grillen, Fritieren und Co.: Schutz vor krebserregenden Substanzen auf natürliche Weise

letzt gelten neue EU-Regeln zur Eindämmung des als krebserregend geltenden Stoffes Acrylamid, Doch vom Teller oder aus der Umwelt verbannen lassen sich krebserregende Stoffe ohnehin nicht vollständig. Von Nutzen vermag das Wissen darüber sein, was die Schadwirkung



oder aufheben kann. Denn das ist nachgewiesenermaßen möglich.

Brot möglichst hell backen, übermä-Biges Frittieren von Pommes Frites vermeiden - die neuen Vorgaben der Europäischen Union dürften in Zukunft zu zahlreichen Kontrollen deutscher Restaurants und Imbisse führen. Prinzipiell ist es schon richtig, Acrylamid zu meiden, der beim Rösten von Lebensmitteln vor allem bei Temperaturen von mehr als 180 Grad entsteht.

Doch nicht nur Restaurants können darauf achten, weniger Acrylamid auf den Teller zu bekommen, sondern auch jeder einzelne selbst. Die Verbraucherzentralen raten dazu, die Frittierzeit von Kartoffelprodukten auf etwa dreieinhalb Minuten zu begrenzen und die Fritteuse nicht höher als 175 Grad einzustellen. Leider werden Pommes bei diesen Bedingungen nicht so knusprig wie sie die meisten lieben. Der Ernährungsexperte Michael Me-

gerle: "Wichtiger als immer neue Verordnungen wäre es, dafür zu sorgen, dass die Konsumenten wissen, welche Lebensmittel krebsschützende Eigenschaften haben." Es komme nicht allein drauf an, ob man krosse Pommes, gegrilltes Fleisch, oder Gepökeltes isst. Mindestens genauso wichtig sei, welche Gewürze und Beilagen man verwende. "Wenn man etwa viel mit antioxidativen Gewürzen arbeitet und einen bunten Salatteller als Beilage isst, dann braucht man sich vor Pommes und Co. in Maßen nicht zu fürchten", sagt Megerle.

Während Acrylamid vor allem in stärkehaltigen Lebensmitteln entsteht, beherbergt auch Grillfleisch eine Reihe krebserregender Stoffe in hohen Konzentrationen. Dazu gehören marinsäure. Das Experiment führte Nitrosamine oder heterozyklische aromatische Amine (HCA). Sie entstehen beim Grillen oder Braten



seits der 190,5 Grad Celsius. Besonders kontaminiert sind die beliebten Krusten am Fleisch oder die angeklebten Reste in der Bratpfanne.

Wissenschaftler haben die Wirkung von Gewürzen und Marinaden auf den krebserregenden Stoff getestet und herausgefunden, dass Antioxidantien die Bildung der HCAs vermindern oder eliminieren können. Die Forscher experimentierten mit Marinaden mit Gewürzen wie Basilikum, Rosmarin, Salbei, Bohnenkraut, Majoran, Oregano und Thymian. Viele dieser Kräuter enthalten drei der potentesten Antioxidantien: Carnosol, Carnosolsäure und Ros-

zum Erfolg. Der HCA-Gehalt von marinierten Grillgut lag im Schnitt um 87 Prozent niedriger als bei nichtmariniertem Fleisch.

Wer also auf Nummer Sicher gehen will, legt sein Fleisch vor dem Grillen in eine Würzmarinade. Als ideal hat sich dabei eine Wassermarinade statt der weit verbreiteten Ölmarinade erwiesen. So machen es die Grillprofis in Brasilien. Auch das spätere . Würzen mit Gewürzen wie etwa die Kombination aus Pfeffer oder Kurkuma kann einen positiven Beitrag

Neben den Marinaden schützen auch Salate und Gemüsesorten, die reich an sekundären Pflanzenstoffen sind. In Tomaten und Wassermelone ist neben natürlichem Beta-Carotin der rote Farbstoff Lycopin zu finden, auch Paprika enthält viele gesunde Stoffe. Solche antioxidativ wirkende Substanzen können die Umwandlung von im Fleisch enthaltenen Ni traten zu ebenfalls krebserregenden Nitrosaminen verhindern. Gurken verbessern durch das Enzym Erepsin die Eiweiß-Verdauung. Eine ausreichende Menge an Vitalstoffen hilft dem Körper also dabei, ungesunde Einflüsse besser zu verkraften.

Die offizielle Zeitung der Stadtverwaltung Singen

"Komm und sing mit uns..."

Kinder- und Jugendchorfestival mit **KIKA-Moderator**

In der Veranstaltungsreihe "Singen im Takt" findet am Freitag, 15. Juni, um 18.30 Uhr ein Singener Kinderund Jugendchorfestival mit dem KI-KA-Moderator Juri Tetzlaff auf dem Rathausplatz (Hohgarten 2) statt. Der Eintritt ist frei (freie Platzwahl).

Singen macht Spaß und tut gut. Singen stärkt die Gemeinschaft und stärkt das Selbstbewusstsein. Das wissen alle Kinder der Singener Kinder- und Jugendchöre. Und das sollen und dürfen noch viel mehr Kinder und Jugendliche erfahren. Deshalb veranstaltet die Stadt gemeinsam mit der Jugendmusikschule Singen erstmals ein Kinderund Jugendchorfestival.

Unter der Leitung der Opernsängerin und Gesangslehrerin Melinda Liebermann wurden mit Kindern und lugendlichen der Haldenwangschule, der Zeppelin- und der Ekkehard-Realschule zwei engagierte Projektchöre gegründet. Seit Anfang dieses Jahres proben die jungen Leute eifrig auf ihren großen Auftritt am

Leider werden Fahrzeuge oftmals

an zu engen Stellen abgestellt. Es ist jedoch absolut erforderlich,

dass die Durchfahrt für alle Fahrzeuge, insbesondere für Feuer-

wehr- und Rettungsfahrzeuge und Notarzt oder z. B. Müllwagen und

Baustellenfahrzeuge jederzeit mög-

lich sein. Nach §12 Absatz 1 Nr.1

der Straßenverkehrsordnung (StVO)

ist das Halten an engen und unü-

bersichtlichen Straßenstellen un-

Eng ist eine Straßenstelle, wenn

der zur Durchfahrt insgesamt frei-

bleibende Raum für ein Fahrzeug

mit der allgemein höchstzulässi-

gen Breite (= 2,55 Meter gemäß §

32 Absatz 1 Nr.1 StVZO) zuzüglich

jeweils 25 Zentimeter seitlichen Si-

cherheitsabstand rechts und links

bei vorsichtiger Fahrweise nicht

ausreichen würde. Somit wird eine

Restbreite von 3,05 Meter benö-

Damit soll auch den sehr breiten

Einsatzfahrzeugen der Feuerwehr

eine sichere Durchfahrt ermöglicht

Es kommt nicht auf die Breite des

behinderten Fahrzeugs an und

auch nicht darauf, wie breit die



ner Hegau-Gymnasiums (Leitung: Matthias Wodsak) und des Friedrich-Wöhler-Gymnasiums (Mittelund Unterstufenchor; Leitung: Monika Bla-

ser-Eppler) sind seit vielen Jahren fest etablierte Ensembles in den Schulen und zeigen regelmäßig in Konzerten ihr Können. Für beide Chöre sind Auftritte vor großem Publikum nichts Neues. So trat der Chor des Hegau-Gymnasiums auch schon bei den Landes-Chortagen auf und der Mitteloberstufenchor des Friedrich-Wöhler-Gymnasiums beispielsweise beim großen "Luther-Oratorium" in der Porsche Arena in Stuttgart.

Die "Vocalinos" der Jugendmusikschule sind vor allem von den Kulturtagen der Sparkasse Hegau-Bodensee beliebt und bekannt. Alljährlich studieren die jungen Sängerinnen und Sänger mit ihrer Gesangslehrerin hochmotiviert und mit Nähere Infos:

Für Rettungsfahrzeuge zählt jede Sekunde:

Durchfahrt muss jederzeit möglich sein

Auftritt ein. Ein buntes Repertoire von Musicalauszügen bis Pop-Songs bereichert das Festival und zeigt eindrucksvoll, wieviel Spaß die jungen Sangeskünstler bei ihrem Hobby

Der Moderator des Kinder- und Jugendfestivals: der gebürtige Karlsruher Juri Tetzlaff – eine ganze Generation von Kindern und jungen Erwachsenen kennt sein Gesicht. Er ist seit der ersten Sendung des Kinderkanals KIKA als Moderator mit dabei und so etwas wie das Aushängeschild des Fernsehsen

Für die Bewirtung sorgen die Freunde der Jugendmusikschule und das Team vom Holiday Inn Express

Wer beim Zuschauen und Zuhören Lust bekommt, in Zukunft ebenfalls in einem Chor mitzusingen, kann sich gerne bei der Jugendmusikschule Singen melden. Jeder bis 27 Jahre ist herzlich willkommen.

viel Freude Musicals für diesen www.jugendmusikschule-singen.de



Sie freuen sich auf das Benefizfußballturnier in Gailingen – im Vordergrund Fußballfan und Rehabili tand Marco Märsch mit dem neu kreierten Wanderpokal made in HJW; hinten von links: Rita Pless Jeske (FC Singen), Dr. Klaus Scheidtmann (Ärztlicher Direktor HJW), Thomas Edel (1. FC Rielasingen Arlen), Reinhard Grundler (SV Gailingen und HJW), Marco Truckenbrod-Fontana (FC Schaffhausen), Peter Brütsch (FC Rielasingen-Arlen) und Markus Beck (stellvertretender HJW-Geschäftsführer).

Die "Top Vier" der Region beim

Benefizfußballturnier des Hegau-Jugendwerks

Die "Top Vier" der Fußballregion Arlen, der FC 03 Radolfzell und der ballfan Marco Märsch gezogen, der werden auch in diesem Jahr wieder den HJW-Cup, das Benefizfußballturnier zu Gunsten des Hegau-Jugendwerks, bestreiten. Am Freitag, 13. Juli, geben sich bereits zum achten In der ersten Paarung treffen der FC Mal die besten Fußballvereine der Region auf dem Platz des SV Gailin- aufeinander, der FC Radolfzell muss gen ein sportliches Stelldichein. In sich im Anschluss gegen den FC den Dienst der guten Sache stellen Schaffhausen behaupten. Die Paa-

FC Singen 04 sowie aus der schweizerischen Nachbarschaft der FC Schaffhausen. Beginn ist um 18 Uhr.

Singen und der FC Rielasingen-Arlen sich erneut der 1. FC Rielasingen- rungen hat Reha-Patient und Fuß-

auch hereits zum vierten Mal den Anstoß zum Turnier geben wird.

Das Benefiz-Blitzturnier zur Unterstützung der Arbeit des Hegau-lugendwerks dient der Mitfinanzierung einer Rollstuhlschaukel für den Kinderspielplatz. Veranstalter des Turniers sind wieder der SV Gailingen und der HJW-Förderverein.

"Amtliche Helden"

Mit einem Spiel junge Talente suchen

Der demographische Wandel trifft mens hineinzubegeben, war unauch die Bundesagentur für Arbeit (BA) in ihrer Rolle als Arbeitgeberin. In den kommenden zehn Jahren wird sie ein Drittel ihres Personals altersbedingt verlieren. Die BA steht bereits jetzt im Wettbewerb mit anderen Arbeitgebern um Nachwuchs-

Um ihre Bekanntheit bei Jugendlichen zu erhöhen, hat die BA ein Rekrutierungsspiel mit dem Titel "Amtliche Helden" entwickelt, um gezielt junge Menschen auf sich als attraktive Arbeitgeberin aufmerksam zu ma-

Rund 1.500 Auszubildende und Studierende stellt die BA jedes Jahr neu ein. Valerie Holsboer, Vorstand Ressourcen: "In meiner Jugendzeit gab es die Möglichkeiten noch nicht, die die sozialen Medien heute jungen Menschen bei der Berufswahl und -findung bieten. Sich virtuell in Weitere Informationen zum Spiel:

denkbar. Ich bin überzeugt, dass das neue Rekrutierungsspiel unseren Bekanntheitsgrad erhöhen und die BA als attraktive Arbeitgeberin zei-

Das Spiel "Amtliche Helden" ist ein sogenanntes "Serious Game": Es soll nicht nur Spaß machen, sondern gezielt Informationen und Inhalte über spielerische Elemente vermitteln. Jugendliche schlüpfen in die Rolle einer Geschäftsführerin oder eines Geschäftsführers und managen eine fiktive Agentur für Arbeit.

Sie stellen sich ihre Agentur personell zusammen, entwickeln ihre Arbeitsvermittler, bilden Arbeitslose weiter und vermitteln diese an Arbeitgeber. Die App steht kostenfrei im App-Store für Android und Apple-Geräte zum Download bereit

Jazz Club Singen; **Arne Jansen Trio**

Der bereits zweimal mit dem Echo Jazz ausgezeichne-

te Berliner Gitarrist Arne Jansen bringt den Bassister Robert Lucaciu und den Drummer Eric Schaefer mit zum Jazzclub. Als Bandleader ist Jansen zwar für alle Kompositionen zuständig, lässt aber stets Raum für Ideen seiner Mitmusiker. Einen Gitarristen wie es ihn in Deutschland schon lange nicht mehr gegeben hat - zu erleben am morgigen Donnerstag, 7. Juni, um 20.30 Uhr in der "Gems" (Mühlenstraße 13).

Reservierung unter karten@jazzclub-singen.de oder Telefon 07731/67578, Vorverkauf: Kulturzentrum "Gems", Buchhandlung "Lesefutter", Singen (Schüler und Studenten nur 10 Euro).

Erfolge für Singener Minigolfer

Bereits zum dritten Mal nach 2007 und 2012 fanden die Badischen Kombi-Meisterschaften im Minigolf auf der Anlage des BGC Singen statt. Insgesamt kämpften 72 Teilnehmer in drei Mannschaftswertungen und zehn Einzelkategorien um Medaillen. Dabei wurden abwechselnd je vier Runden auf den Hindernissystemen Beton und Eternit gespielt.

Medaillenchancen hatten die Aktiven des BGC Singen bei den Damen und Herren sowie bei den Senioren weiblich I. In der letztgenannten Kategorie verfehlten Claudia Hengstler (236 Schläge) und Christine Feucht (245 Schläge) als Viert- und Fünftplatzierte die Medaillenränge knapp. Dafür gelang es Christina Linke-König (262 Schläge) in der Kategorie Damen den zweiten Platz zu erringen.

Neben Linke-König war Jürgen Geiger für die Singener Minigolfer erfolgreich. In der Kategorie Herren kämpfte er bis wenige Bahnen vor Schluss um den Sieg mit, unterlag jedoch am Ende Martin Fallenbüchel (Schriesheim, 231 Schläge) und Tobias Richter (Weinheim, 233 Schläge). Schlussendlich reichten Jürgen Geiger 235 Schläge für den Gewinn der Bronzemedaille.

Der BGC Singen freut sich auf weitere Highlights der Saison wie den Südstadt-Pokal im Juli, die Stadtjugendmeisterschaften während den Sommerferien und zuletzt auf den Heimspieltag der II. Mannschaft zum Saisonausklang im September.

Deutsches Rotes Kreuz

An engen und unübersichtlichen Straßenstellen muss die Durchfahrt für alle Fahrzeuge, insbesondere für Feuerwehr- und Rettungsfahrzeuge und Notarzt oder z.B. Müllwagen und Baustellenfahrzeuge jederzeit möglich sein.

welche Breite ihr befahrbarer Raum eingeengt ist.

Parken und Halten an einer engen Stelle wird nicht durch ein Verkehrszeichen geregelt. Der Gesetzgeber geht davon aus, dass der

Straße an sich ist, sondern auf Fahrzeugführer selbst einschätzen kann und muss, ob die Durchfahrtsbreite gewährleistet ist. Leider wird dieser Gefährdung des Straßenverkehrs sowie der Behinderung der Einsatzkräfte zu wenig Beachtung geschenkt. Im Notfall zählt jede Minute.

Berufe A - Z

Neues Online-Angebot der Handwerkskammer

Vergütung, Urlaubsanspruch und Das neue Onlineangebot der Hand-Berufsschulstandort: Bei der Suche nach dem passenden Ausbildungsberuf gibt es viele Faktoren, die zur Entscheidungsfindung beitragen. Damit sich potenzielle Auszubildende ein umfassendes Bild machen können, finden sie künftig unter www.hwk-konstanz.de/berufe Informationen zu den über 130 Ausbildungsberufen im Handwerk - vom Änderungsschneider bis zum Zweiradmechatroniker.

Neben den Tarifdaten und Berufsschulstandorten beinhalten viele Berufsseiten Videos von azubiTV.de, in denen sich Auszubildende in ihrem Alltag über die Schulter schauen lassen und ihre Erfahrungen in Interviews preisgeben.

werkskammer Konstanz gleichzeitig auch Handwerksbetrieben einen Mehrwert. Da im "Berufe A - Z" die freien Lehrstellen- und Praktikumsplätze des jeweiligen Handwerks angezeigt werden, finden die Ausschreibungen zielgerichtet ihren Weg zu den potenziellen Azubis.

Betriebe, die ihre offenen Lehrstellen und Praktikumsplätze einstellen möchten, können das kostenlos unter www.hwk-konstanz.de/ausbildungs-platzboerse. Ansprechpartnerin bei der Handwerkskammer ist

Claudia Bigos, Telefon 07531/205-349, E-Mail: claudia.bigos@hwk-konstanz.de

An einem Samstag "Ja" zueinander sagen



Für alle Paare, die sich an einem Samstag das "Ja-Wort" auf dem Standesamt geben möchten, bietet die Stadt Singen folgende Termine

9. Juni, 7. Juli, 28. Juli 18. August, 8. September

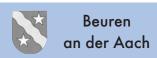
Für die Eheschließungen an diesen Tagen wird zusätzlich eine Gebühr von 100 Euro erhoben.

den Arbeitsalltag eines Unterneh- www.arbeitsagentur.de/bahelden Binninger Musikfreunde spenden für HJW



Mit einem Scheck über 555 Euro im Gespäck besuchten die Binninger Musikfreunde jüngst das Hegau-Jugendwerk in Gailingen (HJW) und überreichten die gemeinsam erspielte Summe an den Ärztlichen Direktor des HJW, Dr. Klaus Scheidtmann. Die "Weihnachtsspieler aus Binningen" hatten in den Tagen vor Weihnachten mit Weihnachtsliedern die besinnliche Zeit eingeläutet, sind in Binningen von Kreuzung zu Kreuzung gegangen und haben einiges Geld gesammelt. Über die Spende freut sich Klaus Scheidtmann (stehend). Mit auf dem Foto (von links) Josef Hiestand, Tanja Gamp, Gabriel Gamp und





Ortschaftsratssitzung tagt Eine öffentliche Ortschaftsratssitzung findet am Mittwoch, 13. Juni, um 19.30 Uhr im Rathaus statt. Die Tagesordnung hängt an der Bekanntmachungstafel am Rathaus aus und steht auf der Beurener Ho-

Gelbe Säcke

Donnerstag, 7. Juni: Gelbe Säcke

St. Bartholomäuskirche Donnerstag, 7. Juni, 7.50 Uhr: Schülergottesdienst Freitag, 8. Juni, 19 Uhr: Rosenkranz Sonntag, 10. Juni, 10.30 Uhr:

Förderverein Grundschule Der Förderverein der Grundschule

Beuren/Schlatt lädt alle Mitglieder, Freunde und Gönner zur Mitgliederversammlung am Mittwoch, 13. Juni, um 19 Uhr in den Sportlertreff der Hohenkrähenhalle in Schlatt ein. Themen sind u.a. der Bericht des



Feuerwehr/Rettungsdienst:

Polizei:

Polizeirevier Singen:

Krankentransport:

 Zahnärztlicher Bereitschaftsdienst:

2 0180 3 222 555-25 Ärztlicher Bereitschaftsdienst: **2** 01805/19292350

19222

• Allgemeiner Notfalldienst: **116117** Kinderärztlicher Notfalldienst: **2** 0180 6077312

 Augenärztlicher Notfalldienst: **2** 0180 6075312 HNO-Notfalldienst:

🖀 0180 6077211r

schiedenes.

Brunnenförderfest verschoben Achtung Terminänderung: Wegen des Verbandsmusikfestes findet das Brunnenförderfest der Narrenzunft

Buronia erst nach den Sommer-



schulferien statt.

Rentnergemeinschaft

Rentnergemeinschaft unternimmt am Dienstag, 19. Juni, eine Halbtagesfahrt nach Hüfingen zur Besichtigung des Schulmuseums. Die Abfahrt ist um 13.10 Uhr. Wer nicht mitfahren kann, soll sich bitte abmelden unter Telefon 23782.

Fußball

Freitag, 8. Juni, 18.30 Uhr: Tengen-Watterdingen A - SG Böhringen/ Bohlingen A

Samstag, 9. Juni, 10.30 Uhr: Nordstern Radolfzell E – SV Bohlingen E 11 Uhr: Aach-Eigeltingen D – SV Bohlingen D

13 Uhr: Konstanz-Wollmatingen B -SG Bohlingen B 16 Uhr: SV Bohlingen I – SC Bankhol-

zen-Moos I Sonntag, 10. Juni, 11 Uhr: SV Bohlingen II - Gottmadingen-Bietingen III



Abfuhr Gelber Sack Donnerstag, 7. Juni: Gelber Sack

Kaffee- und Spielenachmittag Ein Kaffee- und Spielenachmittag

findet am Donnerstag, 7. Juni, um 14.30 Uhr in der Unterkirche statt.

Sporttag

Zum ersten Mal veranstaltet der TV Freitag, 8. Juni: Gelber Sack Friedingen am Samstag, 16. Juni, einen Sporttag für alle Vereinsmitglieder und Sportinteressierten. Dabei stellt sich der Verein mit seinen vie-

Vorstands, Kassenbericht und Ver- len verschiedenen Gruppen vor. Begonnen wird mit Vereinsmeisterschaften im Geräteturnen und der Leichtathletik. Bei der TV Challenge können Gruppen zwischen drei bis fünf Personen (Alter egal) teilnehmen – hier gibt es einen Vereinsparcours der verschiedenen Gruppen. Es handelt sich dabei nicht um einen Wettkampf, denn die Gewinner werden per Los gezogen.

Programm des Sporttags: - 12.30 Uhr: Vereinsmeisterschaften Geräteturnen

– 14.30 Uhr: Vereinsmeisterschaften Leichtathletik

- 15 Uhr: Zwergenwettkampf, anschließend Kinderprogramm

16 Uhr: TV Challenge

18 Uhr: Siegerehrung, anschließend gemütlicher Hock mit Dj-Unterhaltung in und um die Schlossberghalle. Für das leibliche Wohl ist bestens gesorgt

Der TV Friedingen und das Orga-Team freuen sich über viele Besucher. Weitere Infos: www.tv-friedingen.de

Gottesdienste

Samstag, 9. Juni, 18 Uhr: Beichtgelegenheit

18.30 Uhr: Jugendgottesdienst Würstchenverkauf für Romwallfahrt der Ministranten Dienstag, 12. Juni, 18.30 Uhr:

Rosenkranz 19 Uhr: Hl. Messe



Nachbarschaftshilfe

Die nördlichen Stadtteile bauen eine Nachbarschaftshilfe auf. Die Ortsvorsteher informieren an verschiedenen Abenden. Die erste Information findet am Dienstag, 12. Juni, um 19 Uhr im Bürgercafé statt. Alle Interessierten sind herzlich eingeladen.

Mülltermin

Kirchliches

Freitag, 8. Juni, 18.30 Uhr:

Sonntag 10. Juni, 10.30 Uhr: Wortgottesfeier mit Kommunion

Fußball

Samstag, 9. Juni, 11 Uhr: SG Gallmannsweil 2 - SG Steißlingen D-Ju-

14 Uhr: SG Hausen C-Junioren – SG Stockach 2 (in Steißlingen) 15.30 Uhr: SG Gailingen - SG Steißlingen B-Junioren

Frauen

Samstag 9. Juni, 16 Uhr: SG Hausen/Volkertshausen/DJK Singen -SG Owingen-Billafingen/Bonndorf (Ziegelei-Sportplatz Singen)

Aktive

Samstag, 9. Juni, 16 Uhr: SV Hausen - VfB Randegg Sonntag, 10. Juni, 10.30 Uhr: SV Hausen II - SV Riedheim 2

Feuerwehrprobe

Montag, 11. Juni, 19.30 Uhr: Feuerwehrprobe mit 2. Zug am Depot.

Seniorentreff

Mittwoch, 6. Juni, 14.30 Uhr: Monatshock der Seniorengruppe im Gasthaus "Sonne".



Sprechstunden des Ortsvorstehers

Ortsvorsteher-Sprechstunden im Rathaus:

– Freitag, 8. Juni, 19 - 20 Uhr - Montag, 18. Juni, 18 - 19 Uhr und nach Vereinbarung.

Gelbe Säcke Freitag, 8. Juni: Gelber Sack

St. Johanneskirche Freitag, 8. Juni, 19 Uhr:

Sonntag, 10. Juni, 9 Uhr:

19 Uhr: Hochfest Heiligstes Herz Je- Ruf am Donnerstag, 7. Juni, ab 15 Uhr in Volkertshausen, Schlatt und Hausen.

Seniorenkreis

Dienstag, 19. Juni: Ausflug der Senioren nach Tettnang. Abfahrt: 12.30 Uhr am Feuerwehrhaus. Anmeldungen bei Gerda Güss (45499), oder Annette Weniger (47584).

Förderverein Grundschule

Der Förderverein der Grundschule Beuren/Schlatt lädt alle Mitglieder, Freunde und Gönner zur Mitgliederversammlung am Mittwoch, 13. Juni, um 19 Uhr in den Sportlertreff der Hohenkrähenhalle ein. Themen sind u.a. der Bericht des Vorstands, Kassenbericht und Verschiedenes.

Info-Veranstaltung des Musikvereins

Zum Thema "Was kann Musik" lädt der Musikverein alle Kinder ab vier Jahre mit ihren Eltern am Donnerstag, 14. Juni, um 15.30 Uhr in die Kindertagesstätte ein. Es wird informiert über den Ablauf der Ausbildung beim Musikverein, insbesondere über die musikalische Früherziehung. Katja Deuer stellt die gemeinschaftliche Ausbildung der Gemeinden Mühlhausen, Ehingen und Schlatt vor. Die Kinder dürfen nach Herzenslust verschiedene Instrumente testen. Der Musikverein freut sich über eine rege Teilnahme.



Ortschaftsrat tagt öffentlich Eine öffentliche Ortschaftsratssit-

zung findet am Dienstag, 12. Juni, um 19.30 Uhr im Rathaus statt. Die Tagesordnungspunkte hängen im

Problemmüll

Donnerstag, 21. Juni, 13 - 15 Uhr: Problemmüllsammlung beim Feuerwehrgerätehaus

> **Termine** des TSV

Krankenkommunion durch Pfarrer Mittwoch, 6. Juni, 18.30 Uhr: SG

Denkingen B - SG Bohlingen B (Sportplatz Denkingen N)

Donnerstag, 7. Juni, 18.45 Uhr: SG Tengen-Watterdingen C - SG Überlingen/Ried C2 (Espel-Stadion Tengen)
Freitag, 8. Juni, 18 Uhr: SG Böhringen E – SG Höri E (Böhringen)

18.30 Uhr: SG Tengen-Watt. A - SG Böhringen A (Sportplatz Watterdin-Samstag, 9. Juni, 11 Uhr: SG Gailin-

gen D - TSV Überlingen/Ried D (Sportplatz Gailingen) 16 Uhr: TSV Überlingen/Ried D2 Hegauer FV D2 11.30 Uhr: SG Überlingen/Ried C2

1. FC Rielasingen-Arlen C (Böhrin-14.30 Uhr: SG Überlingen/Ried C

SG Hilzingen C (Bohlingen) Sonntag, 9. Juni, 12.15 Uhr: 1. FC Rielasingen-Arlen E - SG Böhringen E2 (Talwiese Rielasingen K) 13 Uhr: SC Konstanz-Wollmatingen

B2 - SG Bohlingen B (Hockgraben-Sportplatz Konstanz) 14 Uhr: SG Überlingen/Böhringen 2

– Türk. SV Singen 2 (Böhringen) Sonntag 10. Juni, 13 Uhr: TSV Überlingen/Ried - SG Büßlingen/Schlatt

TSV-Sommerfest auf dem Waldsportplatz

Das Sommerfest des TSV findet vom 15. bis 17. Juni auf dem Waldsportplatz statt. Freitag, 15. Juni, 17 Uhr: Fußball-Family-Cup Samstag, 16. Juni, 14 Uhr: AH-Turnier und Volleyballturnier Sonntag, 17. Juni, 11 Uhr: Frühschop-pen mit dem MV Überlingen 13 Uhr: Turnschau des TSV Ieden Tag Fußball-WM-Übertragung

Mehr zum Sommerfest:

www.tsv-überlingen.de

IMPRESSUM

Herausgeber von SINGEN kommunal: Stadtverwaltung Singen (Htwl.), Hohgarten 2, 78224 Singen. Redaktion: Lilian Gramlich (verantwortlich) Heidemarie-Gabriella Klaas Telefon 85-107, Telefax 85-103 E-Mail: presse@singen.de

Wochenblatt singen

Mode im Pflegezentrum

Singen

Zahlreiche Bewohner und Bewohnerinnen und Gäste fanden sich unlängst im Kaffeehaus am Park des Pflegezentrum Hegau in Singen ein, um sich modisch auf die kommende Frühjahrs-/Sommersaison einzu-

Mehrere Models präsentierten die besten Stücke des Modesortimentes Modrow aus Radolfzell. Beim anschließenden Verkauf mit Beratung konnten die auf dem Laufsteg gesichteten Kleidungsstücke käuflich erworben werden.

Die nächste Modepräsentation, zu der alle interessierten Bürgerinnen und Bürger aus Singen und Umgebung herzlich eingeladen sind. findet im Herbst

redaktion@wochenblatt.net



Regelmäßig werden im Pflegezentrum Hegau Modenschauen veranstaltet. swb-Bild: pr

Sechs Gründungsmitglieder der DJK für 60 Jahre geehrt Harmonische Mitgliederversammlung bei den Handballern der DJK

Unlängst begrüßte Abteilungsleiter Daniel Kech die zahlreich anwesenden Mitglieder sowie Vertreter der Stadtverwaltung Singen zur diesjährigen Mitgliederversammlung der DJK Singen Abteilung Handball. Nach der Gedenkminute berichtete der stellvertretende Abteilungsleiter Jörg Zimmermann über die sportlichen Erfolge und die zurückliegenden 12 Monate bei den Aktiven.

Hier konnte klar der Aufstieg der Damenmannschaft mit nur einer Niederlage hervorgehoben werden, der mit viel Beifall nochmals honoriert wurde. Auch die Ergebnisse der Herrenmannschaften wurden ungeschönt besprochen und prä-

Die Dritte Herrenmannschaft wurde 9. in der Kreisklasse B, kann jedoch auf einen tollen mannschaftlichen Zusammenhalt aufzeigen und ist für die DJK unverzichtbar, ebenso wie die zweite Mannschaft, welche einen respektablen 4. Platz in der Kreisklasse B erringen

Die 1. Mannschaft musste nach dem bitteren Abstieg aus der Landesliga nach einigen kurz-



Ehrung für Rolf Knöpfle (Mitte) durch Daniel Lehmann (DJK Gesamtverein) und Daniel Kech (Abteilungsleiter) als Gründungsmitglied der DJK und 60 Jahre Vereinszugehörigkeit.

swb-Bild: Verein

fristigen Spielerwechseln und schweren Verletzungen von Leistungsträgern deutlich kleinere Brötchen backen und erzielte einen 8. Tabellenplatz in der Bezirksklasse. Den Schiedsrichtern und dem Schiedsgericht, welche im Namen der DJK Singen im ganzen Bezirk und Südbaden unterwegs sind, wurde ausdrücklich gedankt. In den anschließenden Ausfüh-

rungen durch den Geschäfts-

führer Rolf Knöpfle wurde

nochmal auf die verschiedenen

Veranstaltungen, wie etwa die

Mini-WM, den Hohentwiel-der Cup, Bewirtung an Fastnacht oder dem Bike-Marathon sowie dem laufenden Spielbetrieb hingewiesen.

Kassier Matthias Knöpfle stellte anschließend in gekonnter Weise die Zahlen für das vorangegangene Geschäftsjahr vor. Hohe Investitionen in den Trainingsbetrieb/-Ausstattung wie auch eine höhere Anzahl an Jugendtrainern sowie einigen weiteren Punkten wurden ausführlich erläutert und durch

die Kassenprüfer Ludger Ficht/

Arthur Junger einer einwandfreien Buchführung bestätigt. Den Bericht der Jugend übernahm in Vertretung für Erich Merk (urlaubsabwesend) Jörg Zimmermann.

Die JSG Hegau, bekanntlich seit über vier Jahren eine Jugend-Spielgemeinschaft, bestehend aus der DJK Singen und dem TuS Steißlingen, welche auch in der kommenden Saison 2018/2019 gemeinsam als Spielgemeinschaft an den Start geht. Die Ergebnisse der Jugendmannschaften wurden erläutert wie auch die Jugendtrainersituation sowie Hallenmöglichkeiten und den Bemühungen im Kinderbereich durch die neue verantwortliche Koordinatorin von den Kleinsten bis zur E-Jugend, Ritva Römer-Kientz, die viele Kinder vom Handballsport begeistern und für die DJK Singen gewinnen

Die weiteren Berichte zu den Bereichen Marketing, dem Sport im Allgemeinen sowie zu den Events wurden teils bildhaft dargestellt und so der Versammlung einen guten Überblick verschafft. Auch wurde den Beteiligten die neue Kooperation im Jugendbereich erläutert wie diese zu stande kam und welche Ziele damit verfolgt

Über 40 Ehrungen konnte Daniel Kech (Abteilungsleiter), zusammen mit Rolf Knöpfle (Geschäftsführer) und Daniel Lehmann (Gesamtvereinsvorstand) vornehmen. Gleich sechs Ehrungen gab es für 60 Jahre Mitgliedschaft bei den Handballern der DJK Singen. Dies ist besonders, weil alle sechs Gründungsmitglieder sind, da die DJK Singen, Abteilung Handball, im Jahr 2018 ihr 60-jähriges Jubiläum feiern kann.

Roland Brecht konnte die gesamte Vorstandschaft einstimmig entlasten, ehe Daniel Kech einen Ausblick auf die kommenden Aufgaben, wie auch die nächsten Ziele des Vereins

Der Hinweis über die nun eintretende europäische Datenschutzverordnung und die Ankündigung anstehender Änderungen wurde durch Bernd Walz (Leiter Sportamt der Stadt Singen) ergänzt und erläutert. Mehr erfahren Interessierte im Internet unter www.djksingenKrämer's 35. MEGA STORE eröffnet in Mühlhausen-Ehingen

Vom 7. - 9. Juni 2018 drei tolle Eröffnungstage Das Warten hat sich gelohnt! - zumindest für die Reiterinnen und

Reiter der Bodenseeregion. Heute Nachmittag (Mi, 6. Juni, 16 Uhr) wird der neue Krämer MEGA STORE in Mühlhausen-Ehingen, an der A 81, eröffnet. Mussten bisher die Pferdefreunde aus dem Hegau und dem Südschwarzwald bis nach Hockenheim zur Krämerzentrale fahren, so finden sie ab sofort ein sehr spezielles, aber riesiges Angebot vor der Haustür. 25.000 Artikel für Pferd und Reiter auf 1.300 m² Verkaufsfläche hatte die Region bisher nirgendwo auch nur annähernd zu bieten. Das Verkaufsprogramm in Mühlhausen-Ehingen ist mit dem Katalogangebot von Krämer identisch.



Den meisten Reitern in Deutschland ist Krämer Pferdesport ein Begriff. Kein Wunder, denn das Unternehmen



ner Branche in Deutschland gekürt.

Intern hält man sich bei Krämer zugu-

te, die reiterliche Heimat der meisten

deutschen Pferdeliebhaber zu sein

nommen. Will man die neue Anlage in

Mühlhausen-Ehingen erreichen, so ver-

feierte letztes Jahr seinen 50. Geburtstag und trotzdem ist man expansiv und dynamisch geblieben.

Ursprünglich als Versandhaus für den Pferdesport gegründet, betreibt man heute neben Online-Shops und Versandhandel in 8 europäischen Ländern auch 34 sogenannte MEGA STORES in Deutschland, Österreich und Frankreich. In Mühlhausen-Ehingen entstand nun unterhalb des Hohenkrähen in nur 7 Monaten Bauzeit das 35. Reiter-Einkaufs-Eldorado. Erst kürzlich wurde der Marktführer

mit dem großen "Know How" vom

und einen wesentlichen Beitrag durch ein konstant optimales Preis-Leistungs-Verhältnis einen wesentlichen Beitrag zur Demokratisierung des Reitsports geleistet zu haben. in Mühlhausen-Ehingen, an der A 81, wird nun vom 7.-9. Juni schon der 35. MEGA STORE in Betrieb gelässt man die Autobahn A 81 an der Ausfahrt 41 Singen. Schon von der Autobahn sieht man den Werbepylon. Auf ca. 6.400 m² Fläche entstand das typische MEGA STORE Gebäude in Wabenform. Es gibt genügend Parkplätze, auch für Pferdetransporter und Gespanne.

Fachmännische Sattelanproben werden mit dem **EQUIscan-Sys**tem durchgeführt. Gut ausgebildete Fachkräfte können über 98 Messpunkte auf dem Pferderücken eine Sattellage anatomisch genau definieren und damit einen passenden und maßgeschneiderten Sattel bauen





ANZEIGE

Gegründet 1967, 900 Mitarbeiter. 940.000 Kunden in Deutschland, Österreich, Frankreich, Schweiz, Benelux und England.

35 MEGA STORES in Österreich, Frankreich und Deutschland

IHR MEGA STORE Team Wühlhausen-Ehingen



MEGA STORE



STELLV. MEGA STORE



STELLV. MEGA STORE

LEITUNG lassen. In der Regel macht dies der Sattelhersteller kieffer in München

Mit fast 900 Mitarbeitern, 940.000 Kunden und MEGA STORES mit zusammen über 45.000 m² kaufsfläche ist Krämer als Multi-Channel-Anbieter der führende Reitsporthändler in Europa.

Krämer versteht seine MEGA STORES nicht einfach als größere Reitsportgeschäfte, sondern auch als Kompetenzzentren und Treffpunkte der Reiterwelt aller Sparten.

Krämer Eröffnungen verlaufen immer spektakulär. Nach der offiziellen



www.kraemer.de

Eröffnung (Mi, 6.6., 16 Uhr) mit kurzen Ansprachen öffnen sich schon die Türen zum "Warm-Up". Bis 19 Uhr bleibt noch Zeit. Futter zum Schnäppchenpreis zu kaufen. Aber auch das ganze Programm vom Hufräumer bis zum Sattel und vom Mähnengummi bis zur Hindernisstange ist dann verfügbar.

Die Eröffnung des MEGA STORES in Mühlhausen-Ehingen vom 7.-9. Juni wird voraussichtlich wieder ca. 7.000 Besucher anziehen. Drei Tage lang locken Sonderpreise und Rabatte, Geschenke, Verlosungen und Gewinnspiele, aber auch Lehrbeiträge und unterhaltende Pferde-

Öffnungszeiten zur Eröffnung

Donnerstag, 7. Juni 2018: 9:00 - 19:00 Uhi Freitag, 8. Juni 2018: 9:00 - 19:00 Uhr Samstag, 9. Juni 2018: 9:00 - 19:00 Uhr

MEGA STORE Mühlhausen-Ehingen

Hohenkräh hl 29, 78259 Mühlhausen-Ehingen 🔞 – Ausfahrt 🐠 Singen

Mehr Informationen unter www.kraemer.de







Veterinär- und Pferdetechnik GmbH Brenntenhau 1 · D-71106 Magstadt

kieffer 🚱

www.keralit.de











✓ Flexibler Sattelbaum



in Sachen Weidezaun Corral ist eine Marke von Kerbl







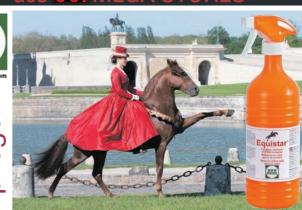




Wir gratulieren der Firma Krämer ganz herzlich zur Neueröffnung

des 35. MFGA STORES







Reiter Revue International ist ...

... Ausbilder Die besten Experten geben Ihnen Tipps für Ihren Erfolg!

... Ratgeber Neues aus Medizin, Haltung und Fütterung - wir sind für Sie

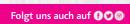
am Ball!

Von Smartphone-Tipps bis Skijöring - wir wissen, was bei Kids und Teens in ist.

... jung geblieben

.. Stylingberater Aktuelle Trends. Schönes und Nützliches für Pferd und Reiter.

Reiter Revue www.reiterrevue.de





WM Aktion Aktions-Tv-Geräte unserer Top Hersteller mit bis zu 1300,- EURO Preisvorteil und 5 Jahren Garantie



Friedrich-Ebert-Platz 1 Singen 07731 62244

WOCHENBLATT seit 196

Ticketcenter

Kaufen Sie Ihre **Eventkarten direkt** bei uns und sparen Sie bares Geld!*

Veranstaltungen

Jetzt bei uns:

Karten für das Hohentwiel-Festival!

Dieter Thomas Kuhn & PAusverkauft! 21.07.18 Beth Ditto 23.07.18 Kontra K: Gute Nacht Live 26.07.18 Alan Parsons Live Project: Eye in the Sky -35th Anniversary Tour 29.07.18

Stadthalle Singen

Tattoo 2018 01.07.18 SWR 1 »Pop & Poesie in Concert« 28.07.18

Schloss Salem, Salem

25.07.18 Scorpions

Honberg, Tuttlingen

Wirtschaftswunder - Höhner 06.07.18 Gregor Meyle 09.07.18 Guano Apes 13.07.18 20.07.18 Wirtz

Milchwerk Radolfzell

Michael Patrick Kelly 07.09.18 Laith al-Deen 08.09.18 Radio Doria 09.09.18

* Wenn Sie hier direkt Ihre Karten kaufen, sparen Sie die Versandkosten und die Onlinebearbeitungsgebühr:

SINGEN Hadwigstr. 2a Öffnungszeiten:

Mo, Di 8.15 Uhr - 18.00 Uhr

Mi, Do, Fr 8.15 Uhr - 12.00 Uhr 14.00 Uhr - 18.00 Uhr

www.mauch-garten.de

Mauch

RADoLFzELL Untertorstr. 5 Öffnungszeiten: Mo-Fr

8.15 Uhr - 12.00 Uhr 14.00 Uhr - 18.00 Uhr







SCHENKE Schäferstüble Orsingen LEBEN, **SPENDE** BLUT.

Deutsches Rotes Kreuz

150 Jahre Aus Liebe zum Menschen



sitzplatz

Gut bürgerliche Küche

Lamm-Spezialitäten aus eigener Schäferei

und jedes Wochenende selbstgemachten Kuchen. Mi.+Fr. 17 - 21 Uhr / Sa. 15 - 21

Uhr, So. 11.30 - 21 Uhr. Am Alten Sport-

platz 8, Orsingen-Nenzingen, 2 +497774

Asiatische Küche

und deutsche Küche



10% Rabatt pro Tisch auf die Gesamtrech-

Öffnungszeiten: 10.30 - 14.30 Uhr / 17.30 -22.00 Uhr. Montags Ruhetag. 07735/9387090, Oberdorfstr. 14,

KEINEN PROSPEKT ERHALTEN? Einfach Newsletter abonnieren Mauch grün erleben | Brühlstr. 12 | 78247 Hilzingen | Mo - Fr 9 - 19 Uhr | Sa 9 - 18 Uhr

9237870, camping-orsingen.de Öhningen, www.adlerrestaurant.de Hier können SIE inserieren!

nur noch bis 16.06.

auf die reduzierten

wegen Schließung der Filiale **Ekkehardstrasse 22** Singen

Preise zusätzlich nochmal

GERRICO



»Ich bin bei Menschen helfen e.V., weil ...



... ich den Menschen der Stadt, in der ich arbeite und in der sich unsere Firma befindet, wieder etwas zurückgeben möchte.«

Helfen Sie mit und seien Sie dabei! Wir helfen Menschen in der Region wieder auf die Beine zu kommen. mitmachen@menschen-helfen-im-hegau.de

Was Menschen helfen e.V. in der Region tut, sehen Sie unter: www.menschen-helfen-im-hegau.de



SPORT IM LANDKREIS

Mi., 6. Juni 2018 Seite 13

Bücheler & Martin Fachhandel für Baustoffe und Fliesen JUBILÄUMSFEST 25 JAHRE BÜCHELER & MARTIN

Verbandsliga

Kantersieg zum Abschluss

Nach dem Saisonfinale am Wochenende ist auch die Spielzeit in der Verbandsliga 2017/18 Geschichte. Während sich der FC Radolfzell mit einem 6:2-Kantersieg und einem tollen dritten Platz in die wohlverdiente Sommerpause verabschiedete, setzte es für den als Absteiger feststehenden FC Singen sowie für den Tabellenfünften, FC Rielasingen-Arlen, noch einmal zwei Niederlagen in der Fremde

Dass es am letzten Spieltag wahrlich um nicht mehr viel ging, bewiesen dabei die Jungs von Coach Jürgen Rittenauer, die überraschend beim Vorletzten, dem SC Hofstetten, mit 0:2 verloren.

Die Stolpa-Elf musste sich ge-

gen den FC Denzlingen mit 1:2 geschlagen geben.

Matthias Güntert

Matthias Güntert guentert@wochenblatt.net

Badenliga

Aufschlag bei der DJK Singen

Kommenden Sonntag, 10. Juni, ab 11 Uhr schlagen die Herren 30 der DJK Singen Tennisabteilung zu ihrem ersten Heimspiel in der Badenliga gegen den TC Neckar-Ilvesheim auf.

redaktion@wochenblatt.net

Sichtschutzzäune

Oberliga



Nach der Meisterschaft und dem damit verbundenen Wiederaufstieg in der Regionalliga kannte der Jubel beim Hegauer FV keine Grenzen mehr. swb-Bild: ts

Luisa Radice lässt HFV jubeln

Hegauerinnen sind zurück in der Regionalliga

Als Kapitänin Luisa Radice eine Minute vor Abpfiff den Treffer zum 2:1-Endstand gegen den TSV Neckarau erzielte, glich das Stadion des Hegauer FV ei-

ze Reihe von hochkarätigen Chancen ungenutzt liegen. Zwar übernahm man von Beginn an sofort die Initiative, doch es fehlte zunächst an der

TRAURING-STUDIO SCHMID
in SINGEN Radolfzeller Straße 15
über 7.000 Ringe
GÜNSTIG BIS EXKLUSIV

nem Tollhaus. Durch den Last-Minute-Treffer der Knipserin sicherte sich die HFV-Elf nicht nur die Meisterschaft in der Oberliga, sondern die Mannschaft um Trainer Gino Radice steigt durch den Sieg vom vergangenen Wochenende auch in die Regionalliga auf.

Dabei machte es die HFV-Elf lange spannend, ließ eine gan-

Genauigkeit in den Aktionen. Bis zur 35. Minute mussten sich die HFV-Fans gedulden, ehe Nadine Grützmacher zur Stelle war und die überfällige Führung erzielte.

Nach Wiederanpfiff das gleiche Bild: Die Hegauerinnen spielten sich etliche Torchancen heraus, doch der Radice-Elf fehlte in einigen guten Aktionen die Präzision beim finalen Zuspiel. Dann wurde die fahrlässige Chancenverwertung der Hegauerinnen bestraft, der TSV Neckarau nutzte die erste Chance zum 1:1 (68.). Den Hegauerinnen lief nun langsam die Zeit davon. Bis Knipserin Luisa Radice kam, sah und einnetzte und das HFV-Stadion in seinen Grundfesten erbeben

Nach 2011 darf sich der Hegauer FV zum zweiten Mal Baden-Württembergischer Meister nennen. Am Wochenende steht das letzte Oberliga-Spiel an. Die HFV-Elf muss am Samstag, 9. Juni, nach Ulm reisen und tritt um 17 Uhr beim FV Bellenberg an. Matthias Güntert guentert@wochenblatt.net

Landesliga

FC Hilzingen bleibt drinnen

Der FC Hilzingen spielt auch in der kommenden Saison in der Landesliga. Durch einen 2:1-Erfolg gegen die SpVgg F.A.L. sicherten sich die Hegauer am letzten Spieltag auswärts den endgültigen Klassenerhalt. Trotz komfortabler 2:0-Führung nach Toren von Matthäus Dukart und Nelson Johann Jeckl musste der FCH nach dem Anschlusstreffer in der 84. Minute allerdings noch einmal zittern, doch am Ende ließen sie sich die Butter nicht mehr vom Nicht-Abstiegs-Brot nehmen. Obwohl Hilzingen im Abstiegskampf seine Pflicht erfüllt hatte, profitierte man auch vom zeitgleichen 3:3-Unentschieden

zwischen der SG Dettingen-Dingelsdorf und dem SC Konstanz-Wollmatingen, der neben dem FC Rot-Weiß Salem, der DJK Villingen und dem SV Obereschach absteigen musste. Denn als Tabellen-13. stand man vor dem Saisonfinale nach zuletzt mageren drei Pünktchen aus den letzten sechs Partien noch auf einem Abstiegsplatz. Das änderte sich jedoch nach 90 gespielten Minuten: Den Sieg in der Tasche, den Klassenerhalt unter Dach und Fach - die Nichtsabstiegsfeier dürfte wohl bis tief in die Nacht angedauert haben.

Matthias Güntert guentert@wochenblatt.net



Gekommen, um zu bleiben: Der FC Hilzingen sicherte sich am letzten Spieltag der Landesliga den Klassenerhalt. Danach wurde bei den Hegauern erst einmal richtig gefeiert. swb-Bild: Verein

Der Renner ... alles günstig! Wir schließen zum 30.06.2018 Totaler Schlussverkauf Output Auf Alles! Pertigparkett Laminat Laminat Terrassendielen Spielgeräte Palisaden Licht im Garten Marken- und Massivholzmöbel Marken- und Massivholzmöbel Martatzen

Lattenrahmen u. v. m.

D-78224 Singen, Gaisenrain 7, Tel. 07731/99 61-0

Öffnungszeiten: Mo.-Fr.: 9.00 -18.00 Uhr, Sa.: 9.00 -16.00 Uhr

Der RENNER ...alles günstig!

Totaler Schlussverkauf läuft auf Hochtouren "Der Renner" schließt zum 30.06.2018 seine Türen

Singen. Beim totalen Schlussverkauf von "Der Renner" (ehemals Holzland Renner), im Industriegebiet Singen Süd, beginnt ab sofort mit satten 50 % Rabatt AUF ALLES der finale Endspurt.

Den Interessenten und Kunden bleibt jetzt nur noch wenig Zeit, sich ihren Wunschartikel zu sichern, da das Outlet für Bodenbeläge, Holz im Garten und Marken- und Massivholzmöbel im Gaisenrain 7 wegen Neuvermietung für immer seine Türen schließt. Und wer glaubt, es wäre keine Auswahl mehr da, der täuscht sich.

Obwohl schon enorm viel Ware abverkauft wurde, gibt es – aufgrund des früheren, hohen Lagerbestands – nach wie vor ein riesiges Sortiment. Der komplette Verkaufsraum des Outlets "Der Renner" ist

immer noch mit Fertigparkett,

Laminat, Bodenbelagszubehör, Terrassendielen, Spielgeräten, Sichtschutzzäunen, Palisaden, Sitzpolstern, Markenund Massivholzmöbeln, Matratzen und Rahmen u.v.m. voll bestückt. Dies alles in Top-Markenqualitäten namhafter Hersteller.

Selbstverständlich können sich die Kunden nach wie vor bei ihrer Entscheidung auf eine fachkompetente Beratung verlassen, und auch in Sachen Serviceleistungen hat sich nichts geändert.

"Es wurde schon sehr viel umgesetzt, allerdings drängt jetzt massiv die Zeit. Nur deshalb habe ich mich zu einer radikalen Entscheidung entschlossen und gewähre ab sofort 50 % Rabatt AUF ALLES.

Wer also jetzt oder für die Zukunft plant, seine Terrasse oder seinen Garten neu zu gestalten, der wird bei uns wahnsinnig viel Geld sparen können. Jetzt heißt es spontan sein und zuschlagen", so der Geschäftsführer Marcus Renner. 50% Rabatt auf das gesamte Warensortiment, das ist der absolute Wahnsinn, und für preis- und qualitätsbewusste Kunden die Gelegenheit ihr Schnäppchen zu ergattern.

So eine Gelegenheit gibt es wohl so schnell nicht mehr. "Unser Hauptziel ist die termingerechte Übergabe, da müssen wir jetzt über unseren Schatten springen und dies geht nur über den Preis. Nur noch kurze Zeit, dann schließen wir für immer unsere Türen" erklärt Markus Renner. Schnäppchen über Schnäppchen. Hier lohnt auch der weiteste Weg, nach Singen zu fahren.

Reitsport

Mekka für Reiter

Reitturnier in der Talwiese

Am 9. und 10. Juni findet das alljährliche Reitturnier des Reit- und Fahrvereins Rielasingen-Worblingen in der »Talwiese« statt. 585 Starts in insgesamt 22 Prüfungen sprechen für die guten Bedingungen des Rielasinger Reitturniers. Es sind erneut Prüfungen für die Jugend bis hin zur mittelschweren Klasse M ausgeschrieben. Neben den Reiterwettbewerben über die Dressur- und Springprüfungen der Klassen A und L bis hin zu den Prüfungen der Klasse M, werden auch wieder der Caprilli-Test-Wettbewerb und das beliebte Stafettenspringen angeboten. Besonders spannend verspricht das Springen Klasse M mit Stechen am Sonntagnachmittag zu werden. Die Springreiter dürfen sich wieder auf einen bunten, ansprechenden Parcours freuen. Die dressurbegeisterten Zuschauer werden in der Halle bei den Dressurprüfungen bis zur Klasse M auf ihre Kosten kommen. Die Dressurprüfungen beginnen am Samstag und Sonntag in der Reithalle jeweils um 8 Uhr, auf dem Springplatz geht es um 8.30 Uhr los. Die Dressurprüfung der Klasse M findet am Sonntag ab 14 Uhr in der Halle statt, das Springen Klasse M mit Stechen ab 16 Uhr auf dem Springplatz.

redaktion@wochenblatt.net



Reitsport der Extraklasse verspricht das Reitturnier in Rielasin-

Landesliga

VfR Stockach ist zurück

Nach einem einjährigen Intermezzo ist der VfR Stockach zurück in der Landesliga. Dem designierten Meister gelang am letzten Spieltag ein souveräner 3:0-Sieg gegen die SG Illmensee/Heiligenberg. Von Beginn der Partie merkte man dem VfR an, dass endlich der letzte Schritt zur Meisterschaft gemacht werden sollte. Allerdings mussten sich die eigenen Fans bis zur 51. Minute gedulden, ehe Houssem Hablani per Kopf der ersehnte »Dosenöffner« gelang. Auch im Anschluss blieb der VfR am Drücker, und in der 67. Minute sorgte Emrah Celik für die Vorentscheidung. Die restliche Spielzeit wurde zum Schaulaufen, das Marius Henkel mit seinem Treffer in der 88. Minute vergoldete. Durch den Erfolg steigt Stockach wieder in die Landesliga auf und kann sich auf ein Duell mit dem FC Hilzingen freuen, der den Klassenerhalt am Wochenende perfekt machte. Ebenso wird es in der kommenden Spielzeit zu einem Nachbarschaftsduell mit dem FC Singen kommen, der aus der Verbandsliga abgestie-Matthias Güntert

guentert@wochenblatt.net

Radsport

Es geht wieder rund Steherrennen und Dittus-Cup am 9. Juni

Internationalen der 4-Bahnen-Tournee starten am Samstag, 9. Juni, um 16 Uhr die Steherfahrer sowie die Nachwuchsfahrer im WD-Dittus Bahn-Cup in ihre Saison 2018 auf der Radrennbahn in Singens Südstadt. Bei den Stehern haben bereits wieder namhafte Fahrer ihr Kommen zugesagt. Peter Jörg, Silbermedaillengewinner der Schweizer Stehermeisterschaft, und Patrick Kos, Star der niederländischen Steherszene, kommen wieder nach Singen. Ihre Duelle in den letzten Jahren waren immer sehr eng und hochspannend. Doch die jungen Fahrer, unter ihnen Alexander Riedel (Team Isaac Torgau), sind nicht zu unter-

Im WD-Dittus Bahn-Cup starten die Nachwuchs- und Elitefahrer in zwei Klassen bei Omniumrennen mit mindestens drei Disziplinen. In der Eliteklasse will Martin Ruepp (RRC Diessenhofen) seinen dritten Gesamtsieg holen. Doch auch er muss gegen den jungen Nachwuchs aus der Region an-

schätzen.

Einige Fahrer starten in dieser



Heiße Rennen auf dem Singener Oval sind ab dem 9. Juni wieder swb-Bild: ts/Archiv

Saison erstmals in der Junioren- und Eliteklasse. Während sich der Sieger der Nachwuchsklassen 2017, der Steißlinger Maximilian Boos (RSV Ellmendingen), mit einer langwierigen Verletzung plagt, ist Ron Niestroj (VC Singen), in guter Form. Er konnte sich 2016 den Sieg in der Nachwuchsklasse sichern. In dieser Klasse starten die Fahrer von U-13 bis U-17 sowie die Juniorinnen. Hier

treffen bereits langjährige Bahnfahrer sowie Neulinge zusammen. Die Leistungsunterschiede können dementsprechend groß sein. Diese werden sich bald relativieren, da für die Fahrer ab dem 14. Juni bis zu den Sommerferien an jedem Donnerstagabend ab 18.30 Uhr ein weiterer Lauf um den WD-Dittus Bahn-Cup auf dem Programm steht.

redaktion@wochenblatt.net

- Anzeigen -

SE(E)HENSWERTES ZWISCHEN_ BODÁNRÜCK UND UNTERSEE

In Markelfingen tut sich was

Markelfingen ist immer eine Reise wert. Fin Meilenstein für den Tourismus am Untersee war die Eröffnung des neuen Radhotels »Am Gleis« im November des vergangenen Jahres. Das kürzlich neu eröffnete kleine aber feine Markelfinger »Radhotel« verfügt über achtzehn individuelle Zweibett- oder kuschelige Zwei- bis Vierbettzimmer.

Sämtliche Räume und Zimmer sind auf dem neusten technischen Stand.

ausgestattet mit hochwertigem Material. Das angegliederte Restaurant »Am Gleis« bietet regionale und saisonale Gerichte.

Zudem begrüßte Oberbürgermeister Martin Staab die jüngste Entscheidung der Sparkasse Hegau-Bodensee, einen neuen Geldautomaten am Bahnhof in Markelfingen wieder zu installieren: »Für einen solch touristisch geprägten Ortsteil und einen stark frequentierten Transferpunkt des öffentlichen Nahverkehrs sind die Bankdienstleistungen eine große Bereicherung.«

Die Stadt Radolfzell hatte sich nach der Filialschließung der Sparkasse in Markelfingen dafür eingesetzt, erneut Bankdienstleistungen im Markelfinger Bahnhofsbereich anbieten zu können. Denn das neue Radhotel und die Touristinformation werden dafür sorgen, dass der Standort



Ende 2017 wurde in Markelfingen das neue Radhotel »Am Gleis« eröffnet. Im Bild von links nach rechts Investor, Bauherr und Betreiber Hermann Repnik, Hotelmanagerin Christina Scholter, Restaurantpächter Florian Repnik und Küchenchef Christian Dierich. swb-Bilder: hz/Archiv



Edelstahlverarbeitung · Sägenschärfdienst Laserschneiden

Wir stehen zum Standort Markelfingen.

Marcus Demmler Dipl.-Ing. (FH) Geschäftsführer Am Krähenhag 52 · 78315 Radolfzell-Markelfingen Tel. 0 77 32 / 91 07 11

www.demmler-apparatebau.de

Hildebrand Pflasterarbeiten GmbH Meisterbetrieb

Seit über 25 Jahren Wir suchen stets Arbeiter und Auszubildende!

- Pflasterarbeiten
- Tiefbau
- Garten Terrassen

78315 Liggeringen · Litzelhartweg 4 · Telefon 0 77 32 www.pflasterarbeiten-hildebrand.de

Radolfzell-Markelfingen www.schlosserei-repnik.de Telefon 07732 - 100 02 info@schlosserei-repnik.de



Fischer Information Technology AG • www.fischer-information.com



ERFOLGREICHE UNTERNEHMEN WERBEN IM

CHENBLATT seit 1967

SE(E)HENSWERTES ZWISCHEN **BODANRÜCK UND UNTERSEE**



Alle Hände zum Himmel: Bei der Feier zum 50. Geburtstag des Schulhauses der Stahringer Grundschule gab es auch von den Schülern die besten Geburtstagswünsche. swb-Bild: gü/Archiv

Very british in Stahringen

Very british ging es kürzlich in der Grundschule in Stahringen zu, denn bei der Feier zum 50. Jubiläum des aktuellen Schulhauses wehte ein Hauch von Großbritannien durch die Räumlichkeiten. Dass die Stahringer Grundschule keine alltägliche Grundschule ist, betonte Schulleiterin Petra Wieshoff, die seit 2007 als Rektorin fungiert: Denn ihre Schule ist die ein-

Sie werden auf uns fliegen ...

Bäckerei und Konditorei

Stehcafe

Für Sie auch in Stahringen

₹ 07771/649928

zige Landesschule im Landkreis Konstanz, die ein bilinguales Schulprofil vorweist. Seit dem vergangenen Schuljahr wird Englisch sogar von einer Native-Speakerin unterrichtet. »Dadurch bangen wir nicht wie andere Grundschulen um unsere Zukunft«, machte Wieshoff deutlich. Oberbürgermeister Martin Staab ergänzte: »Über zwei Dutzend Schüler

Pizzeria

Stahringen

Probieren Sie unser hochwertiges, exklusives

Radolfzeller

Power-Vitalbrot

(mit Chia Samen, Emmer,

Amaranth, Dinkelvollkornmehl

und Roggenkleie)

haben den Grundstein für ihr späteres Leben hier an der Grundschule in Stahringen gelegt. Nach wie vor freuen sich zahlreiche Eltern, dass ihre Kinder im Ort unterrichtet wer-

Und dass sich die Schüler mit ihrem »very british style« wunderbar identifizieren, wurde bei der Begrüßung deutlich: Stilecht gab es After Eight aus den Händen von drei kleinen Mattias Güntert guentert@wochenblatt.net





RANDEGGER.DE

DIE HEIMAT

ENTDECKEN!

WOCHENBLAT





- Tag- + Nacht-Service
- Rohrreinigung im Haus- und Grundstücksbereich
- Fräs- und Ausschleudertechnik
- Wurzelschneiden
- Hochdruckspülverfahren Orten von Rohrleitungen
- TV-Untersuchung mit Dokumentation
- Dichtheitsprüfung von Rohrsystemen nach EN 1610

Zum Böhlerberg 5/1 · 78315 Radolfzell-Stahringen

Tel. 0 77 38 / 15 57 www.rohrreinigung-hirling.de info@rohrreinigung-hirling.de

Tiere hautnah

Neuer Wasserspielplatz lädt zum Verweilen ein

In den Freigehegen der 75 Hektar großen Parkanlage des Wild- und Freizeitparks Allensbach kann man über 300 Wildtiere hautnah erleben. Rot- und Muffelwild, Wisente, Bären und Damwild aber auch Steinböcke, Esel und Luchse können aus nächster Nähe betrachtet werden. Der heimischen Tierwelt nahekommen ist ein Erlebnis für die ganze Familie. Die Faszination großer Greifvögel da kann man die majestätischen Könige der Lüfte aus nächster Nähe kennen lernen und beim Besuch der Falknerei viel Wissenswertes über Seeadler, Uhu, Falken, Bussarde und andere Vögel erfahren.

Neu ist die Attraktion Wasserspielspielplatz, der eine erfrischende Abkühlung bei heißen Temperaturen bietet. Große und kleine Tierforscher können spannende Entdeckungsreisen und Streifzüge durch den Park unternehmen und immer wieder Neues erleben.

Wer mehr über die heimatliche Natur erfahren möchte ist im Wildund Freizeitpark Allensbach genau richtig. Auf stillen Pfaden lässt sich die Flora und Fauna spielerisch erkunden. Im Schulgarten erfahren die Besucher eine Menge über die heimische Pflanzen- und Kräuterwelt. Mehr als 600 Pflanzen, ein Wildbienenhotel sowie eine große Kräuterspirale können im über 1.000 Quadratmeter großen grünen Klassenzimmer bestaunt werden. Verschlungene Pfade, idyllisch am Parksee gelegene Grillplätze sowie ein überwältigender Rosengarten, der mehr als 150 Sorten präsentiert,

lassen die Herzen der Besucher höherschlagen.

Mit dem Nautic-Jet aus acht Metern Höhe ins Wasser schanzen oder mit dem Kettcar über die Kart-Piste heizen - zahlreiche Attraktionen sorgen für jede Menge Spaß. Im Indoorspielbereich »Wilde Kiste« ermöglichen die Rollenrutsche sowie ein Kleinkindbereich wetterunabhängige

Und weil schöne Erlebnisse hungrig und durstig machen, stillt die Wildparkgastronomie mit SB-Snacks in der Wildparkhalle oder gutbürgerlicher Küche im Landgasthaus Mindelsee großen und kleinen Hunger. Weitere Informationen unter: www.wildundfreizeitpark.de.

> Mattias Güntert guentert@wochenblatt.net



Solch schöne Ausblicke bietet der Bodanrück: Damwild im Wild- und Freizeitpark Allensbach. swb-Bild: pr



Willkommen bei den Profis für Isolatortechnik

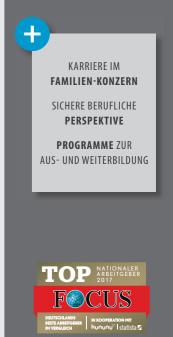
Auf unser Wissen und unser innovatives Anlagenportfolio vertrauen weltweit führende Pharmaunternehmen.

In Radolfzell am Bodensee entwickeln und fertigen wir modernste kundenspezifische Isolator-Technologien, Schleusen, E-Beam Technologien, Handschuhprüfsysteme und gasdichte Türen für höchste Ansprüche. Metall + Plastic ist ein Unternehmen der OPTIMA packaging group GmbH.

Werden Sie Teil eines international tätigen Unternehmens mit 14 Auslandsniederlassungen und über 2.250 Spezialisten.

Weitere Infos unter:

www.karriere-metall-plastic.de



16

GLASDUSCHEN VON G

SINGEN, TEL. 07731-68088 🛕 Reparatur-Eildienst für Glas+Spiegel

Erdbeeren

Verkauf tägl. frisch ab Feld zum jeweiligen Tagespreis



Erdbeerfeldern König

an der Straße Bankholzen / Bohlingen



EULONATUR

Unendlichkeit.



WOCHENBLAT

BEILAGENHINWEIS Unserer heutigen Wochenzeitung liegen folgende Prospekte bei:







TEILAUSGABE:

EP: Dodaro Mauch GmbH Kaufland Radolfzell Kaufland Überlingen EP: Hiller Edeka Baur Hilzingen pro optik

Dehner Gartencenter enn's Biomark Media Markt Neukauf Markt Sulger DAS FUTTERHAUS Rielasingen Stadt Stockach - Schweizer

Feiertag Die Beilagen vieler unserer Kunden finden Sie auch im Internet

> unter www.wochenblatt.net, wöchentlich aktuell! VERLAG SINGENER WOCHENBLATT GMBH + CO. KG HADWIGSTR. 2A, 78224 SINGEN





❖ Beet-Rosen

* Kletter-Rosen

Duft-Rosen

* Hortensien v. Sorten

* Lavendel

* winterharte Stauden und vieles mehr

floristik • gärtnerei าaug

Höristraße 21 78239 Rielasingen-Worblingen Telefon 0 77 31 - 2 21 61 Telefax 0 77 31 - 2 20 69 www.blumen-haug.de

Beim Kauf einer Rose Lavendel gratis.

Arztetafel



Dr. med. J. TRAUTH **Unsere Heimat** echt & gut

Bundmöhren aus Deutschland, Klasse I, lange schlanke Möhren mit Blattwerk, schmecken leicht süßlich, gut kombinierbar mit Zucker- und grünen Erbsen, Bund

Müncho

Brokkoli von der Reichenau/Höri aus Deutschland, Klasse I Brokkoli ist leicht verdaulich und hat einen besonders hohen Gehalt an Vitaminen und den Mineralstoffen Kalium, Calcium,

Angebote gültig von Donnerstag, 07.06. bis Samstag, 09.06.2018

Bodensee/ Breisgauer

Erdbeeren

aus Deutschland, Klasse I,

Küche, sie bietet sogar mehr

Vitamin C als die saure Zitrone,

500-g-Schale (1 kg = € 3,98)

Phosphor und Eisen, 1 kg

Milch Reis

verschiedene Sorten,

200-g-Becher

(100 g = € 0,18)

Müller **Milchreis**

verführerisch süß und köstlich aromatisch

macht sich die Erdbeere ganz gut in unserer

Zucchini von der Höri aus Deutschland, Klasse I ein beliebtes Sommergemüse, das sich für zahlreiche Gerichte und Zubereitungs-



Danone Fruchtzwerge verschiedene Sorten, 6 x 50-g-Packung

(1 kg = € 3,70)

Aus unseren Frische- und Fischtheken in Rielasingen und Moos:



der geniale Genuss vom Grill 100 g

Feine Bio-Salami aus dem Hause Wiltmann, ihr ausgereiftes Aroma und der intensive, knoblauchwürzige Geschmack

überzeugen auf ganzer Linie,

100 g

ein Ribeye mit extralangem Knochen, ein echter Hingucker auf dem Grill, 100 g

Irisches

Tomahawk-Steak

Rindersaftschinken aus mageren Keulen junger Rinder geschnitten, ins Netz eingezogen, dunkel geräu-

2.89

chert und gegart, 100 g

Délice d'Argental französischer Weichkäse aus Kuhmilch, Bärlauchkäse mind. 75% Fett i. Tr., ein Weinbergkäse mit Allgäuer Schnittkäse aus Heumilch mit frischen Bärlauchblättern,

einer weißen Schimmelrinde, angereichert mit Crème Fraîche, 100 g

mind. 50% Fett i. Tr., 100 g Wieder ein tolles Kinderfisch-Produkt

Riesengarnelen

ohne Kopf mit Schale, ideal für Grill und Pfanne, aufgetaut leicht zu schälen und sehr fleischig, 100 g

Münchows Weinspezialitäten:



Zweigelt Rosé

passend zu Salaten, mediterranen Gerichten und als Aperitiv

Gemischter Satz

(ein Cuvee aus Grüner Veltliner, Müller Thurgau und Frühroter Veltliner) passend zu leichten Vorspeisen und Fischgerichten

Greener (Grüner Veltliner) passend zu leichten Fleisch- und Fischgerichten oder als Aperitiv, 0,75-L-Flaschen (1 L = € 7,99)

....nah und gut Münchow

Schulstr. 9 • 78250 Tengen • Tel. 07736 97197 Mo.-Sa.: 8:00-20:00 Uhr E neukauf Münchow Radolfzeller Straße 1

78345 Moos • Tel. 07732 971194 Mo.-Mi.: 8:00-20:00 Uhr, Do. + Fr.: 8:00-21:00 Uhr, Sa.: 8:00-20:00 Uhr

City-Markt Münchow Freiheitstraße 23 • 78224 Singen • Tel. 07731 947100 Mo.-Sa.: 8:00-20:00 Uhr

Rotbarsch-Loins

100 g

frisch gefangen im Nord-Ost

Atlantik, praktisch grätenfrei,

E neukauf Münchow Zeppelinstraße 4 78239 Rielasingen-Worblingen • Tel. 07731 9263520 Mo.-Sa.: 8:00-21:00 Uhr

Irrtum vorbehalten, Abgabe nur in haushaltsüblichen Mengen, solange Vorrat reicht. Herausgeber: Münchow Märkte OHG, Hegaustr. 19a, 78224 Singen



Sprechstunden: Mo. - Fr. 7.30 - 12.00 Uhr Mo., Di., Do. 15.00 - 18.00 Uhr

Facharzt für

Orthopädie und

Rheumatologie

Sportmedizin Akupunktur

Heute beachten! Die neue

- Beilage im **WOCHENBLATT**

FUNDGRUBE HOHLWEGLER Dorfstr. 17

78234 Engen-Welschingen, neben der Post Das persönliche OUTLET

> im Hegau Marken-Mode für

Damen u. Herren . REDUZIERT ...REDUZIERT

Sie bezahlen die Hälfte vom roten Preis

Letzte Sommer Fundgrube Donnerstag: 07.06.18

von 9-18 Uhr durchgehend Engen-Welschingen Dorfstr. 17 (neben der Post)











DER LANDKREIS

Mi., 6. Juni 2018 Seite 17



Singen

Kein Hegau-Familientag 2018

Ab diesem Jahr findet der Hegau-Familientag leider nicht mehr statt. Die Organisatoren haben sich zur Absage der Veranstaltung entschieden, nachdem mehrere bereits angemeldete Schulklassen kurzfristig nach und in den Pfingstferien ihre Teilnahme an der Veranstaltung im Münchriedstadion für Sonntag, 17 Juni, abgesagt haben, erklärt Anatol Hennig vom WOCHENBLATT am Dienstagmorgen. Eltern und Lehrern sei der Aufwand zu groß. »Das ist schade, aber dem müssen wir Rechnung tragen.«

Das WOCHENBLATT hatte die Veranstaltung seit mehr als zehn Jahren (seit 2015 als Familientag) mit den Partnern VW-Zentrum und Sport Müller unter Schirmherrschaft der Stadt Singen in der Hohentwielstadt durchgeführt. Besonders bedauerlich ist die Absage, weil in den letzten Jahren pro Jahr über 30 Vorschul- und Grundschulklassen teilnahmen, was den Inlinecup und später Hegau-Familientag für alle zu einem unvergesslichen Event haben werden Stefan Mohr

mohr@wochenblatt.net

Singen

Energietour zu den Windrädern

Am Freitag, 8. Juni, von 15 bis 18 Uhr bietet »solarcomplex« eine kostenlose Energietour zum Windpark Verenafohren oberhalb Wiechs am Randen an. Treffpunkt ist am Rathaus Singen. Der Windpark ist dereinzige im Landkreis Konstanz und ging 2017 ans Netz. Umgesetzt wurde das Projekt von dersolar-complex AG, Betreiber ist die IG Hegauwind. Lediglich Anmeldung unter 0163/1410 357 oder gaukler@solarcomplex.de ist erforderlich.

redaktion@wochenblatt.ne

Stein am Rhein

URh ist wieder auf Kurs gekommen

EINRAHMUNGEN · VERGOLDEREI

Hauptstraße 40 · 78224 Singen

Telefon: 07731/63577

www.kunsthandel-foerg.de

»Wir sind auf Kurs, aber wir müssen jetzt vor allem darauf achten, dass wir auf Kurs bleiben, denn es ist erst mal nur ein Zwischenergebnis, was wir hier vorstellen können«, sagte der Verwaltungsratspräsident der Schifffahrtsgesellschaft Untersee und Rhein (URh), Roger

Furrer in seiner Begrü-Bung zur diesjährigen Generalversammlung der Aktionäre in der

Mehrzweckhalle Schanz in Stein am Rhein. Regierungsrat Martin Kessler aus Schaffhausen erinnerte an die dunklen Wolken der letzten Jahre und dass das Unternehmen durch die gefassten Sanierungspläne in 2016 richtiggehend durchgeschüttelt worden sei. Das jetzige Ergebnis zeige für die Zukunft Wirkung. Jetzt sei man wieder zukunftsfähig. Ein ruhiges Jahr sei 2017 gewesen, was den Fahrbetrieb betrifft; eine Saison ohne Unterbrechungen. Die Zahlen dazu: Der Ertrag nahm gegenüber dem Vorjahr ab von 5,16 Millionen Franken auf

4,88 Millionen Franken. Man habe auch rund vier Prozent weniger Fahrgäste übers Jahr verbucht, so Roger Forrer. Dem Ertrag steht ein Aufwand von 4,454 Millionen Euro gegenüber, in dem auch 479.000 Franken Abschreibungen enthalten sind. Damit habe man

ein Ergebnis (EBITDA) von deutlich über 700.000 Franken erreicht. Das braucht die URh, um ihre

Schulden abzubauen. Dank zinslosen Überbrückungskrediten der Kantone Schaffhausen und Thurgau und einer erreichten Erhöhung des Aktienkapitals um 272.000 Franken konnte die 1970 erbaute MS Schaffhausen generalüberholt werden. 1,5 Millionen Franken kostete das. Roger Furrer kündigte an, dass er im kommenden Jahr nicht mehr als Stadtpräsident von Steckborn antreten werde. Er wurde freilich nochmals für vier Jahre in seinem Amt als Verwaltungsratspräsident ge-Oliver Fiedler

fiedler@wochenblatt.net

Aach/Singen

Geschichtstour an der Aach

Auf dem Fahrrad erkundet für den Arbeitskreis Kulturlandschaft des Hegau-Geschichtsvereins der Biologe Prof. Dr. Rainer Luick mit Gästen die Aach ab dem Aachtopf. Beide Seiten des Umgangs mit dem Fluss werden thematisiert: In Volkertshausen wird die alte Spinnerei besichtigt und im Weitenried / Hausener Aachried geht es um Renaturierung. Am besten mit der Bahn nach Welschingen, dann per Rad nach Aach. Termin ist am Samstag, 9. Juni, von 12 bis 18 Uhr. Anmeldung: 07731/85-239.

<u>Singen</u>

Rentenberatung vor Ort

Die Deutsche Rentenversicherung und die Rentenversicherung der Schweiz bieten grenz-überschreitende Infos an. Auf dem internationalen Beratungstag erteilen Experten beider Länder kostenlos Auskünfte. Zum Beratungstag am 19. Juni, von 13.30 bis 18.30 Uhr, wird in die Außenstelle Singen (Julius-Bührer-Strasse 2) eingeladen. Anmeldung: 07731 822710.

Singen

Möbel auf Spendenbasis

Vom 11. bis zum 20. Juni findet eine Möbelabgabe auf Spendenbasis in der Zeit von 9 bis 18 Uhr in der Ekkehardtstraße 7 in Singen statt. Das Möbel Outlet Center in Engen spendet Möbel aus der aktuellen Ausstellung an die Arbeiterwohlfahrt Kreisverband Konstanz. »Wir möchten diese Möbel an Menschen weitergeben, die sich aufgrund ihrer persönlichen finanziellen Situation keine neuen Möbel leisten können«, so Petra Farina, Leiterin des AWO-Projekts PERKOS in Singen, die mit ihrem Team und den Jugendlichen den Verkauf organisiert. »Alleine könnte unser Projekt diese Aufgabe nicht bewältigen«, so Farina. »Die Mobile Jugendarbeit in Singen, Fabian Grundmüller von der Jugendfeuerwehr Singen sowie Christine Ghazouani vom Singener Tafelgarten der AWO und die Singener Tafel unterstützen uns tatkräftig.« Am 11. Juni geht es los. Gegen Vorlage entsprechender Dokumente, wie zum Beispiel der Kundenkarte der Tafel oder eines Sozialpasses, können Menschen ihr Zuhause verschönern. Die Spenden der Möbelabgabe gehen an die Arbeitslosenhilfe der AWO. redaktion@wochenblatt.ne

Tag der offenen Tür Sonntag,
10. Juni 2018
von 11–17 Uhr

Seit ihrer Eröffnung im Jahre 1958, hat sich die METTNAU
als eines der bedeutendsten und traditionsreichsten Zentren für Bewegungstherapie in Deutschland etabliert.

Dieses Jahr feiert die METTNAU ihren 60. Geburtstag und lädt am 10. Juni 2018 zum Tag der offenen Tür ein.

Freuen Sie sich auf ein vielfältiges Programm:

11.00 Uhr //15.00 Uhr Vortrag: So halten Sie Ihr Herz-Kreislauf-System gesund und fit

11.00 Uhr // 15.00 Uhr Vortrag: Effektiv & sicher trainieren — sportmedizinische Leistungsdiagnostik

12.30 Uhr // 16.00 Uhr Vortrag: Was Sie über Zuckerstoffe wissen sollten
11.30 Uhr // 16.00 Uhr Einblicke in das Leben von Joseph Victor von Scheffel
13.00 // 15.00 // 16.00 Uhr Rundgang METTNAU & bauliche Weiterentwicklung

ab 11.30 Uhr jede Stunde Schnupper-Bogenschießen 12.30 // 14.00 // 15.30 Uhr Qigong zum Mitmachen

11.00 Uhr — 17.00 Uhr Sportliche Übungen zum Ausprobieren 11.00 Uhr-17.00 Uhr METTNAU Gesundheits-Parkour

Musikalisches Rahmenprogramm

11.00 Uhr Jazz am Steg mit dem Andrea Mayer Quartett

14.00 Uhr Narrizella im Café am Kurpark

14.00 Uhr Radolfzeller Schnooke Vielharmoniker im Restaurant Strandcafé

■ Kulinarische Highlights im Restaurant Strandcafé und im Café am Kurpark

- Stündliche Rundfahrten mit der Helio-Solarfähre
- Segway-Parkour vor dem Kurmittelhaus

Weitare Informationen unter

Weitere Informationen unter www.mettnau.com/tag-der-offenen-tuer

METTNAU

Medizinische Reha-Einrichtungen der Stadt Radolfzell Strandbadstraße 106



Strandbadstraße 106 D-78315 Radolfzell am Bodensee Telefon +49 7732 151-0

nominiert 2018

DIE KULTUR IM HERZEN

WOCHENBLATT-Vereinstrophy: »Kulturförderkreis Singen-Hegau zeichnet Talente aus / von Stefan Mohr

224 Preisträger des Kulturförderkreis Singen-Hegau e.V. freuten sich bereits seit 1985 über Förderpreise beziehungsweise Anerkennungspreise. Früher wurden sogar noch »Große Preise« durch den Verein verliehen, wie beispielsweise 1993 an den Mundartdichter Walter Fröhlich, erinnert sich die 1. Vorsitzende Ursula Graf-Boos im Gespräch mit dem WO-CHENBLATT. Das Ziel des Kulturförderkreises ist die Förderung von jungen Talenten und die Anerkennung von sozial beziehungsweise kulturell engagierten Personen und Gruppen in den Bereichen Musik, bildende Kunst, Literatur, Brauchtum, Heimatforschung. In den letzten Jahren konnten fünf bis sieben Preise verliehen werden, so Graf-Boos. Die Anzahl richtet sich dabei vornehmlich nach dem Spendenaufkommen. Denn der Kulturförderkreis Singen-Hegau ist ein finanziell unabhängiger Verein. In den über 30 Jähren seit der Gründung mit dem 1. Vorsitzenden, Helmut Graf,

In der nächsten Ausgabe

In der nächsten Ausgabe des WOCHENBLATTs wird die Freie Waldorfschule Wahlwies in der Vereinstrophy vorgestellt.



Die Preisträger des Kulturförderkreis Singen-Hegau 2017.



Die 1. Vorsitzende Ursula Graf-Boos und der 2. Vorsitzende Marcel Da Rin (rechts) zeichnen Schlagzeuger Florian Veit 2017 aus.

1985 hat der Verein über 270.000 Euro an Preisgeldern vergeben.

»Wir sind ein kleiner Verein, der nur mit Spendengeldern die Förderung von jungen Menschen und anerkennenswerten Projekten ermöglicht. Diese meist auch unbekannteren Personen und Gruppen werden so einem breiten Publikum vorgestellt. Der Preis war schon oft mit ein Grundstein für eine künstlerische Karriere«, so Graf-Boos. Die Förderpreise von 1.500 Euro sind jungen Talenten beziehungsweise Schulen für besondere kulturelle Projekte vorbehalten. So

wurde beispielsweise schon 1985 Fabian Dobler ausgezeichnet, der bundesweit mit seinem Projekt »Operassion« große Beachtung findet. Beeindruckend seien auch immer wieder die »besondere Spielfreude« von Schulen, so Graf-Boos.

swb-Bilder: of

Schwierig sei die Prämierung von literarischen Talenten gibt sie unumwunden zu. Doch ansonsten habe der Vorstand und der Stiftungsrat, der sich alljährlich trifft, um die Preisträger auszuwählen, noch nie einen Notstand gehabt, versichert Graf-Boos. Auch Ende Juni wird bei der Sitzung

wieder rege diskutiert werden, um die passenden Preisträger bei der Verleihung am Freitag 23. November um 20 Uhr in der Stadthalle präsentieren zu können. Natürlich werden dann auch wieder einige Anerkennungspreise in Höhe von 1.000 Euro verliehen, wie beispielsweise 2016 an die Freiwillige Feuerwehr Singen, die durch ihre kulturellen Veranstaltungen und das Feuerwehrbuch in ihrem Jubiläumsjahr, die Allgemeinheit erfreut hat.

Infos

Kulturförderkreis Singen-Hegau Mitglieder: 120 Vorstand:

1. Vorsitzende: Ursula Graf-Boos 2. Vorsitzender: Marcel Da Rin Kassier: Philipp Roth-Schuler Schriftführer: Nicolai Unseld Stiftungsrat:

Angelika Berner-Assfalg, Shirin Burkart, Andreas Kämpf, Dr. Manfred Lehn, Stephan Glunk, Ricarda Netzhammer, Gunnar Bamberg, Wolfgang Kramer

Spendenkonto: Bankverbindung: Sparkasse Hegau-Bodensee **IBAN:** DE93 69250035 000300

BIC: SOLADESISNG

3118

möbel-outlet-center

ENPROFI

Hochwertige, neue

Ausstellungs- und Fotoküchen reduziert! mind.

Neuplanungen zu Sonderpreisen



MOC | Außer-Ort-Str. 3 - 6 | 78234 Engen | Tel. 0 77 33/50 00-0 | Fax 0 77 33/50 00-40 | www.lagerküchen.de / Di. - Fr. 10 - 19 Uhr · Sa. 9 - 18 Uhr · Montag geschlossen

DER LANDKREIS

Radolfzell

Gute Zahlen für die Volksbank Konstanz

Ehemaliges Vorstandsmitglied Werner Haun bei Vertreterversammlung offiziell in Ruhestand verabschiedet

Die Volksbank Konstanz konnte jüngst bei ihrer Vertreterversammlung im Milchwerk den Vertretern der Volksbank gute Zahlen zum zurückliegenden Geschäftsjahr präsentieren trotz anhaltend schwierigen Rahmenbedingungen. könne auf ein positives Geschäftsjahr zurückblicken, so Dr. Günther Spiri, der als Aufsichtsratsvorsitzender durch die Vertreterversammlung führte. »Unsere Volksbank hat erneut gezeigt und bewiesen, dass sie ein starker und zuverlässiger regionaler Partner für eine starke Region ist und mit ihrem genossenschaftlichen Geschäftsmodell in einem sich stetig verändernden und schwierigen

Umfeld gut und erfolgreich aufgestellt ist, auch für die kommenden Jahre«, so Dr. Spiri

Vorstandsmitglied Haun berichtete in seinen Ausführungen über die konkreten Zahlen zum Geschäftsjahr 2017 der Volksbank Konstanz. »Trotz aufsichtsrechtlicher Regulatorik, zunehmendem Bürokratismus und weiterhin anhaltender Niedrigzinsphase konnten die Erträge leicht gesteigert und die Kosten weiter gesenkt werden.« »Der überall erlebbare digitale Wandel geht auch an uns nicht vorbei, so dass wir auch zukünftig in die Sicherheit und Bedienerfreundlichkeit unserer Filialen und Online-Geschäfts-



Werner Haun wurde bei der Vertreterversammlung der Volksbank swb-Bild: Volksbank offiziell in den Ruhestand verabschiedet.

stelle investieren werden«, so Haun weiter. »Schwerpunkt wird der Ausbau unseres digitalen Leistungsangebotes sein;

dazu zählen die Verfügbarkeit von Services und Produkten im Online-Banking oder über unsere VR-Banking-App. Bankge-

schäfte sollen immer da möglich sein, wo der Kunde sich gerade befindet.«

Zum Ende des formalen Teils der Vertreterversammlung wies Aufsichtsratsvorsitzender Dr. Spiri darauf hin, dass das langjährige Vorstandsmitglied Werner Haun zum 30. Juni dieses Jahres nach über 20-jähriger Vorstandstätigkeit bei der Volksbank Konstanz in seinen wohlverdienten Ruhestand

Unter Beifall durch das Plenum wurde er im Anschluss an die Worte von Dr. Spiri durch einen Vertreter des Baden-Württembergischen Genossenschaftsverbandes mit einer Laudatio geehrt und für seine langjährigen Verdienste im Sinne der genossenschaftlichen Idee mit der Ehrennadel in Silber ausgezeichnet.

Im Anschluss an den formellen Teil der Versammlung referierte Thomas Eberl, ausgewiesener Trainer und Coach auf den Gebieten der Gesundheitsoptimierung und im Gesundheitsmana-

Mit einem lebhaften und kurzweiligen Vortrag, wie es mit einfachen Mitteln und Übungen, welche er spontan mit dem Plenum auch in praktischer Form teilweise umsetzte, möglich ist, »mit körperlicher Särke und geistiger Frische 40 Jahre 20 zu bleiben«.

redaktion@wochenblatt.net

Abschied von Pfarrer Ernst Sieber

Begründer des »Spießhof« bei Ramsen mit 91 Jahren verstorben

Manche Nachrichten brauchen trotz modernster und schnellster Medien doch eine Weile, bis sie im Hegau ankommen. Vielleicht auch weil eine Grenze dazwischen liegt. Denn bereits am Pfingstsamstag ist mit 91 Jahren der Zürcher Pfarrer Ernst Sieber verstorben, wie dann fast alle Medien im Raum Zurüch mit Nachrufen nach dem Pfingstwochenende berichteten.

Er war vielleicht der bekannteste Pfarrer der Schweiz gewesen, der sich schon seit der großen »Seegfrörni« in 1963 für die Menschen ohne Obdach in dem reichen Land einsetzte. Sein Augenmerk galt insgesamt denen, die am Rand der Gesellschaft landeten, Menschen mit Suchtproblemen. Im Nachgang der Vorgänge rund um den »Platzspitz« in Zürich, wo der Versuch einer offenen Drogenszene scheiterte und entsprechenden Tourismus aus der deutschen Nachbarschaft auslöste, reichte der Wirkungskreis des sehr beherzten Pfarrers auch bis in den Hegau.

Er übernahm den »Spießhof« auf der Gemarkung Ramsen / Hofenacker, der sozusagen direkt an der Grenze lag, mit seinem Parkplatz gar auf deutschem Gebiet. Dort kamen Menschen hin, die hier mit ihrer Hände Arbeit zurück in ein Leben auf eigenen Füßen finden sollten und wollten. Das löste damals mächtig Unruhe in der Hegauer Nachbarschaft aus, denn es wurde natürlich ein »Drogenproblem« befürchtet und Übergriffe inklusive Beschaffungskriminalität. musste Sieber gar im Gottmadinger Gemeinderat antreten, um Sorgen zu zerstreuen.

Mit Erfolg, denn um den Spießhof blieb es die meiste Zeit danach ziemlich ruhig. Die Bewohner mussten und müssen für ihr Auskommen in der Landwirtschaft unter dem Motto »Selber huuse« auch ganz schön anpacken - die kleine Kirche auf dem landwirtschaftlichen Areal ist nicht nur Angebot sondern auch Programm. Seit 2004 leitet schon seine Tochter Ilona Sieber die Dorfgemeinschaft Spiesshof, die Teil einer umfangreichen Stiftung ist. Der Spießhof solle autonom funktionieren, wurde immer

Letzten Donnerstag fand die große Trauerfeier im Zürcher Großmünster statt, am Samstag eine zweite auf dem »Platzspitz« in der einstigen Drogen-

wieder unterstrichen.

»Kämpft weiter, ich hab's heiter« soll er sich für seinen Grabstein gewünscht haben.

Oliver Fiedler fiedler@wochenblatt.net Konstanz

»Zurück ins Leben«

Aktionstag der Intensivmedizin

Die Klinik für Anaesthesiologie und Operative Intensivmedizin beteiligt sich am Samstag, 9. Juni, von 10 bis 14 Uhr mit einem Informationsstand an der bundesweiten Aktion »Zurück ins Leben«. Die Deutsche Gesellschaft für Anästhesiologie und Intensivmedizin, kurz DGAI, hat den 9. Juni zum bundesweiten Aktionstag er-

Jahr für Jahr werden in Deutschland tausende Menschen intensivmedizinisch behandelt, für die meisten entwickelt sich der Krankheitsverlauf positiv. Viele Menschen denken bei dem Begriff Intensivmedizin an »Gefahr«, tatsächlich

Außenstellplatz, und Innenstellplatz, Gottmadingen, zu vermieten, Tel. 07731/74067

Feldbergstr.16, trocken, warm, ab sofort, 55.-, Tel. 0160-98230412

TG für Kfz, Si.-Nord,

gibt es aber keinen Platz im Krankenhaus, wo die Betreuung engmaschiger und direkter sowie die Überwachung kontinuierlicher gewährleistet ist. Intensivmedizin bedeutet vor allem auch intensive Zuwendung zum Patienten.

Die Mitarbeiter der Klinik für Anästhesiologie und Operative Intensivmedizin am Klinikum Konstanz helfen nicht nur tagtäglich »zurück ins Leben«, sondern sind am Aktionstag mitten drin im Leben. Sie sind nämlich mit einem Stand am besuchten Konstanzer Flohmarkt auf Höhe der alten

redaktion@wochenblatt.net

IMMOBILIEN | FUNDGRUBE

GUTSCHEIN € 500



Bankfachwirt Für den Verkäufer KOSTENNEUTRAL! Für Sie VOR ORT in:
SINGEN + Hegau RZ + Höri
KONSTANZ + Bodan ÜB + Linzgau

Gerhard.Hammer@ ImmobilienBodensee.eu Tel. 07731 62047 · Fax 62049

Wir suchen für unsere geprüften Wohnungen und Häuser aller Art im Raum Singen und Umgebung. Abwicklung möglich.

MVI-Immobilien Schwarzwaldstraße 4A in Singen 0170/8 06 91 43

Kaufgesuch => **Haus mit Garten**

Bundeswehr-Offizier a.D. sucht Haus oder DHH mit großer Terrasse. Bonität ist gesichert.

Rufen Sie uns an! www.biv.de Tel. 07376 960-0 **BIV** IMMOBILIENHAUS für Baden-Württemberg seit 1977 **IMMOBILIENHAUS**

Singen, Freiheitstraße

Neubau Eigentumswohnungen KfW 55, barrierefrei mit Lift

EG 21/2 Zi., Gartenanteil. 62,09 m² 215.000,-€ OG 31/2 Zi., Balk. + Loggia, 74,58 m² 277.000,-€



Alemannenstr. 8. 78247 Hilzingen Telefon 07739/1613, Fax 1209 osswald-wohnbau@t-online.de

MIETGESUCHE

Ladengeschäft

in Singen, zur Miete, ab Anfang 2019 gesucht, evtl. auch Übernahme von bestehendem Mietvertrag, ca. 100 m² +/- Ortsmitte oder auch 2b-Lage. Tel. 07731 - 183235

1 ZIMMER



sucht im Raum Singen

I-BIS 5-ZI.-WOHNUNGEN

für anerkannte Flüchtlinge (Mietkosten abgesichert). Tel. 0157 52153539.

2 ZIMMER

Raum Radolfzell

Ich, weibl., 47 J., ohne HT, im Sicherh.-dienst tätig, suche 2-2,5 Zi.-Whg m. EBK, wenn mögl. m. Blk/Terrasse, bis Ende Juli 2018 Tel. 0160-6396804

1-2 Zi.-Whg., Stockach u. Umgeb., von jg. Mann ab 31.8. ges., Tel. 07854/980887 abends

Logistikzentrum ANSORGE sucht für Mitarbeiterin im Raum Singen 2-3-Zi.-Whg.

NR, keine Haustiere Tel. 0174 / 6175967 Mail: manninoa@ansolog.com

Kleine 2 Zi.-Whg

m. Küche u. Blk, ca. 350,-€ KM in Böhringen/R'zell von ruh. Rentnerin langfr. ges., keine HT, NR, kein Altbau, kein Hochhaus, Zuschriften unter 116540 an das SWB, Pf. 320, 78203

Zu mieten gesucht

2-3 Zi.-Whg., ca. 60-65 m², möglichst Si., Du., Blk., Lift, EG, Keller, Garage, NR, k. HT, ab sofort, WM bis 650.-, Tel. 07731/203370

3 ZIMMER

3 Zi.-Whg., i.R. Si./Sto., von Rentnerpaar zur Miete gesucht,

NR, keine HT. Zuschriften unter 116533 an das SWB, Pf. 320, 78203 Singen

3 Zi.-Whg., Si./Umgeb., von Fam. ges., Tel. 0160-8432431

3 Zi.-Whg., i.R. Singen, ab Sept./Okt., ges., ca. 70 m², Garage, Keller, Terrasse, Garten, NR, k. Kinder, k. HT, 0152-07023757

4 ZIMMER UND MEHR

4-4,5 Zi.-Whg., Si./Umgeb., von Mutter (Witwe) mit 3 Kindern dringend gesucht, WM bis 900.-, Tel. 0152-02889727

4 Zi.-Whg. oder kl. Haus Si./R'zell/Gaienhofen, von 4 köpf. Fam., berufstätig, 0175-3626467

VERMIETUNGEN

1 ZIMMER

App., Tengen OT, an Pendler, KM 300.- + NK, Tel. 0179

Möbl. Zi., Radolfzell,

Souterrain-Whg., EBK, Du./WC, Smart-TV, 35 m², Waschm., sep. Eing., Zuschriften unter 116545 an das SWB, Pf. 320, 78203 Singen

1,5 Zi.-Whg., Singen ab sof. - Dez., gfisbar@t-online.de

2 ZIMMER

Su. Nachmieter, Si.-City 2 Zi.-Whg., ca. 67 m², EBK Übernahme, WM 680.-, T. 07731/67294

2 Zi.-Whg., Rielasingen, an jüngere Frau, ab sofort, WM 500., Tel. 07731-28299

2 Zi.-DG-Whg. Eigelting. 50 m², teilmöbl., Laminat, Stellplatz, ab 1.8., WM 455.-inkl. Stellpl. u. Teil-NK, 07071-763916 ab 18 Uhr

2 Zi.-Whg. Si-Nord

ohne Balkon, WM 440.- + KT, ab 1.7. Möbiliert möglich. Zuschriften unter 116547 an das SWB, Pf. 320, 78203 Singen

3 ZIMMER

3 Zi.-Whg., Ebringen, ab sof., KM 620.-, 0151-22848148

3 Zi.-Whg Radolfzell 83 m², WZ, 2 SZ, Küche, Bad, KM

690,-€ neu san., keine HT, ab Juli 2018, Zuschriften unter 116541 an das SWB, Pf. 320, 78203 Singen

<u>Qualitätsumzug</u> Wieland Umzüge NAH UND FERN Rufen Sie an. ☎ 07731-62535

3 Zi.-Whg., Si.-City, ca. 80 m², hell, 2.0G, Wo.-Küche, Loggia, Blk., Bad, Keller, Speicher, Abstell-Gas-Zentralheizung modernisiert, ab 1.7., KM 600.- + NK 2,5 MM KT. Zuschriften unter 116543 an das SWB, Pf. 320, 78203

3 Zi.-Whg., Penthouse, 82,95 m², Niedrigenergie-Haus, Hilz.-Twielfeld, Aufzug, Keller, Gar.-Parkpl., EBK, gr. Dachterrasse, auch als Büro nutzbar, kurfristig o. n. Vereinbarung, KM 772.- + EBK + 3 MM KT, 07731/64100, ab 18 h

3,5 Zi.-Whg., Aach, mit schönem Blick auf den Hegau, ca.

88 m², Wohnküche, Diele, Bad, WC, Abstell-/Vorratsraum, Blk., Mitbenutzung Waschküche im UG, KM 485.-+ NK, T. 0176-32788180

3 Zi.-Whg., Aach, schön, 62 m², EBK, Garten, 200 m zum Bus, KM 420.- + NK 75.-, Tel. 0160-99089135

4 ZIMMER UND MEHR

4 Zi.-Whg., Si.-City,

124 m², großzügige Raumaufteilung, Bad mit Wanne u. Fenster, kl. Blk., Parkett, gr. Keller, Tiere erlaubt, KM 1.015.- + NK 150.- + KT, Tel. 07731/46284, 0172-7402091

HAUSER

2 FH, Hilzingen, ab September, Tel. 0172-2522224

SONSTIGE OBJEKTE

Lagerbox, Welschingen 7,6 m², 60.-/mtl., 07731/9225055

Gewerbehalle/n,

für Lager, Produktion, Verkauf, Büro, viels. nutzbar, 668 m² und/oder 300 m², Parkplätze, unverb. Aussicht im Sto.-Raithaslach, 07771/920120, 0170-4149327

Lagerhalle

320 m², Einfahrthöhe 2,70 m, nicht frostfrei, ab 1.9., 0176-55933268

IMMOBILIENVERKÄUFE

2 ZIMMER

2,5 Zi.-Whg., Singen, 65 m², EG, Keller, Speicher, 140.000.-, Tel. 0171-1476845

3 ZIMMER

3 Zi.-Whg., Si.-Süd, 70 m², Blk.,EBK, Stellpl., teilmöbl., Preis auf Anfrage, 0152-38474406

Gundholz./Sonnenhang 3-Zi.-Whg., 88qm, EBK, Abstellpl., € 245.000.- Tel. 07731-23310

FE-WHG./-HÄUSER

Lago Maggiore Luino Schöne FeWo, 4 Pers., m. Garten u. traumh. Sicht auf See u. Berge, Garage, zu verm., T. 07641/47071

GARAGEN/STELLPLÄTZE

Einzelbox in TG, Reichenaustr. 46, 50,-, ab 1.7., zu verm., Tel. 07731/45460 bis 16 h

Bauen und Wohnen



Sonnenschutz • Fensterläden

Markisen

Insektenschutz

Terrassenüberdachung

Finden und gefunden werden

Bügelautomat,

ca. 0,85 m breit, zusammenklappbar an Selbstabholer zu versch., Tel. 07731/44197

Aus Großvaters Zeiten

ZU VERSCHENKEN

Einachsiger Anhänger, nur für Traktor geeignet. Ladefläche 2,70m, ganze Länge 3,60m, Höhe 50cm, Bereifung 205/70/15. Aufbau: Eiche, Träger 10 auf 14cm, zu verschenken. Tel. 07732-4319

Heute beachten! Die neue

- Beilage im WOCHENBLATT

4 Stühle, braunes Holz, mit Federkern-Sitzpolster, top gepflegt an Selbstabholer zu verschenken, Tel. 07771/1513

Älteres Klavier,

an Selbstabholer zu verschenken, Tel. 07731/46054

Modelleisenbahn, Fleischmann HO Schienen, Fahr-

zeuge, Modelle, Zubehör gesamt, o. teilweise, an Selbstabh. zu versch.,

Kompost an Selbstabholer zu verschenken, Tel. 07731/5918110 Trennwand,

an Selbstabholer zu verschenken. Tel

07731/5918446 Wohnwand

Ahorn, mit Holz/Glastisch, quadratisch, an Selbstabholer zu versch., Tel. 07732/3576

Sofa, rot,

ausziehbar, mit Bettkasten, B. 260, T. 160, Sitzhöhe 40 cm, in der Mitte teilbar, an Selbstabh. zu versch., Tel. 07731/45297 ab 17 Uhr

Marmeladengläschen,

ca. 30-40 Stück, mit Twist-off Deckel sauber u. ohne Etikett, an Selbstabh. zu versch., 07731/183208 (deutlich auf AB sprechen)

Glasscheibe

Doppelverglast mit kl. Rahmen, 1 x 1,10 m, an Selbstabh. zu versch., Tel. 07733/1633

Kleinmöbel Kommoden, TV-Schränke, Tische, an

Selbstabholer in Rielasingen, zu verschenken, Tel. 0172-6501045

Bodenfliesen, ca. 15 m², an Selbstabholer zu verschenken, Tel. 0163-9227287

Schöner Velourstoff, gelb-beige, 8,15 x 1,45 m, für Polster-möbel, an Selbstabholer zu verschen-

ken, Tel. 07731/28444

Wohnzi.-Glastisch, 1 m breit, moderne Sitzgruppe, Kiefer

geölt, an Selbstabholer zu verschen-

ken, Tel. 07731/41323

KAUFGESUCHE

Achtung liebe Leser! Privat sucht: Bilder, Möbel, Porzellan, Musikinstrumente, hochw. Kleidung, Pelze, Teppiche, Münzen, exkl. Handtaschen, Armband- u. Taschenuhren sowie Modeschmuck, auch kompl. Haushaltsaufl., zahle bar, Tel. 0160-3093030

Schmuck aller Art, Uhren sowie altes Silberbesteck, Tel.

0157-52750768 Sammler sucht:

alte Geige, Bratsche, Cello, Kontra-bass, Saxofon, 0157-72920358

Achtung! Ankauf von Schrott u. Metalle aller Art wie z.B. Kupfer, Messing, Zinn, Kabel u.Batterien, komme vor Ort u. zahle bar, Tel. 0176-35515330

Wer verschenkt oder verkauft günstig Elektrogeräte und ein Fahrrad? 0151-71173610

VERKÄUFE

Buche, Eiche,

gesägt und gespalten, 10 m³, frei Haus, 750.-, Tel. 0170-7758037 Ledersofa, 3-Sitzer,

hellbeige, neuw., (NP 1.695.-), nur 170.-, Vogelkäfig, B. 67, H. 85, T. 42

cm, 50.-, Tel. 07775/1380

Zodiac Schlauchboot

Typhon, 310 x 162 cm, Außenbordmotor, Yamaha 6 PS, gut erhalten, Tel. 0151-20484642

UNTERRICHT

Französischnachhilfe Für unsere Tochter, 7. Klasse Waldorf-

schule, suchen wir eine Nachhilfe in Französisch. Bevorzugt in der näheren Umgeb. von Gailingen (auch in der Schweiz). Sehr gerne als Hausbesuch, T. 07734/936691

Erfolg durch Nachhilfe **Englisch/ Franz./Deutsch** Tel. 07731/5060442 S. Engel

. Sprach- und LRS -Trainerin www.sprachenlernen-singen.de

FUNDGRUBE

Mi., 6. Juni 2018 Seite 20



Das Wochenblatt lässt die Verteilqualität regelmäßig überprüfen. Wir bitten Sie daher bei einem Anruf bezüglich Zustellqualität um Ihre Unterstützung. Herzlichen Dank – Singener Wochenblatt + Direktwerbung

MUSIK

Schimmel-Klavier,

sehr guter Klang, gestimmt, spielbereit, 1.100,-€, T. 0171/6528068

MOBEL

Wohnzi.-Anbauwand, Kiefer, zum Selbstabbau, in Singen,

VB, Tel. 07731/65368

Küche 2,40, Tisch 63 x 93 cm, ausziehbar

Nolte Küche

(145 cm), 4 Stühle, zu verkaufen, Tel. 07732/9407370

mit Constructa Geräten, 8 J., VB, Tel.

07732/3576



150.-, T. 07731/41323, ab 18 Uhr

Verschiedene Schränke

gut erhalten, große VB 50.-, kleine VB Selbstabbau-/Abholung, Tel. 0152-57094132

STELLENANGEBOTE

Nanny gesucht

f. 1 Kind, R'zell. Du bist flexibel, fit, christl., kannst kochen, backen, ab 60 J., Erfahrung m. Kindern? 9.-/h, ca. 6 h/Wo., auf Abruf, bitte Lebenslauf m. Bild, kolibri@genion.de oder Zuschriften unter 116537 an das SWB, Pf. 320, 78203 Singen

Reinigungskraft

nach Horn/Gaienhofen, 1 x/Wo., auf 450 € Basis, von Privat ges., Tel. 0172-7566605

Putzfrau nach Engen, für Privat, ges., T. 07733/5063377

Haushaltshilfe,

nett, deutschsprachig, nach Iznang 3-5 Tage, tgl. ca. 3-4 Std., aus baufähig, Tel. 0152-37278330

Frühjahrsputz

für 3 Zi.-Whg. Si.-West, wer hilft uns bei einer gründl. Reinigung? Tel. 07731/67811

Hundesitterin,

ab 18 J., mit Kenntnisse für Terrier, in Hilzingen/Twielfeld gesucht, 07731/9119491

Hobbyhandwerker

(Profi) ges. zur Reparatur eines älte-Schlauchbootes (Rettungsboot) Zuschriften unter 116542 an das SWB, Pf. 320, 78203 Singen (Adresse u. Telefonummer genügt)

Biete Arbeiten an als

Maler, Fasaden-, Gipserarbeiten und Bodenbeläge. Tel. 0152-0814183 Bodenbeläge. 0152-0814183 oder 0176-20320064

Putzhilfe gesucht für priv. Haushalt, Mühlh.-Ehingen, 1

x wö., 0173-6616573 ab 18 h

Gartenhilfe gesucht

Wer hilft mir stundenweise in meinem Garten, Si.-Hausen, Tel. 0152-29259776 o. 07731/31536

STELLENGESUCHE

Streichen, tapezieren

u. Renovierungen, Handwerker sucht Zuverdienst, 0152-53817538

Steuerfachmann sucht freie Mitarbeit,

steuern64@yahoo.com

Malerarbeiten, Renov.,

Umzug, Garten, u.a. gesucht, günst. + zuverl., Tel. 0160-8432431

Maler übernimmt priv. Malerarbeiten, T. 0152-34364690

Hausmeisterservice hat noch Termine frei, Tel. 0152-

34364690

Rüstiger Rentner, deutsch-russisch, Ingenieur, Si., mit Auto (Kombi), FS KI. B, sucht Arbeit auf 450.- Basis, Lieferung, Beförderung, Gartenarbeit, SMS Tel. 0152-

Zuverlässige Frau

02535125

sucht Hausarbeit, 0175-2136738

Maler, Lackierer und Fliesenleger sucht Arbeit als Nebenjob, Tel. 0173-3092935

Fliesenleger u. Maler

sucht Nebenjob, 0176-43279673

TIERMARKT

Erf. Hundebesitzerin betreut kl. Hunde, 07731/5918110

Aquarium

38 x 45 cm, auf Standfuß, mit Eheim-Außenpumpe, versch. Fischen, VB 80.-, Tel. 07732/3576

Katerle Jeff, 4 J. jung

u. Freigänger sucht dringend neues Zuhause bei netten Dosenöffnern. Kater Jeff ist kastriert, gechipt und absolut stubenrein. www.katzenhilferadolfzell.de T. 0152-34180014

Sille kleine 3-jährige

süsse Kätzin, sehr verschmust u. menschenbezogen sucht dringend ein Zuhause als Einzelkatze. Sille hat ihr Zuh. verloren. www.katzenhilfe-radolfzell.de 0152-34180014

Milly (graues Mädchen)

u. Katerle Jarry, 3 J. alt, verlieren ebenfalls ihr Zuhause u. suchen gemeinsam ein neues Heim m. Freigang. Die Katzen sind kastriert, stubenrein, gechipt und geimpft. Bilder: www.katzenhilfe-radolfzell.de. Info 07531 0152-34180014 oder 9027090

Tigerkätzchen 6 Mon.

u. Katerle (grau) suchen_gemeinsam oder getrennt ein neues Zuhause. Bilder: www.katzenhilfe-radolfzell.de Tel. 0152-34180014

Wer bietet einer Katze

ein Zuhause auf Zeit? Wir benötigen dring. helfende Hände f. unsere heimatlosen Katzen. Alle Katzen sind kastriert u. geimpft. gechipt www.katzenhilfe-radolfzell.de, 0152 34180014

VERSCHIEDENES

Wer verschenkt

oder verkauft günstig Flachbildfernseher, Tel. 0151-46445533

Zeuge gesucht

Mann der den Autounfall am 6.5. ca. 16.30 Uhr in Rsgn., Hauptstr. beobachtet hat, bitte melden unter: Tel. 07731/42398

»Wenn ich aus dem Urlaub zurückkomme. dann gehen die Beschwerden wieder los.« Kennen Sie das? Die Ursachen können Wohngifte sein Gehen Sie auf die Suche! Mit der Aachtal-Apotheke Volkertshausen,

Tel. 07774/93260.

Ich helfe bei:

PCs / Tablets / Handys! Tel. 0152 24272600

DANKE!

An den ehrl. Finder meines Geldbeutels bei der Sparkasse Si.-Nord, am 29.5. o. 30.5. Sie sind ein guter Mensch. bitte melden Sie sich bei mir. Adresse ist ihnen bekannt.

FÜR DEN WASSERSPORT

Kinderkajak Filius,

GFK, Deck rot, Auftriebskörper, inkl. Paddel und Neoprenanzug, 190.-, Tel. 07732/821159

FÜR DEN SPORT

El. Laufband,

Marke Christopeit, TM 300, neuw. 350.-, Tel. 07731/838894

HAUSHALTSAUFLÖSUNG

Sa. 9.6. von 9-15 Uhr.

Schauinslandstr. 22, bei Ruhl, Eckbank, Tisch, Schränke, Schlafcouch, Teppiche, Geschirr, usw.

Haushaltsauflösung, Entrümpelung Martinek, Radolfzeller Straße 46a 78467 Konstanz Telefon 0 75 31 - 3 61 27 01

Do. 7.6. ab 10 Uhr, bei Garagoslu, Fichtestr. 71, Si.

FLOHMARKTE

Sa. 9.6. von 10-14 Uhr Tel. 07731/67940

Hof-Flohmarkt

f. Frauen u. Mädchen: Kleider, Jakken, Blusen, Röcke, Hosen, Bikini, BH, Schuhe, Taschen, Schmuck, 1,-€ - 5,- €. Sa. 11-14 Uhr, R'zell, Friedhofstr. zu versch.: Deko, Gläser, Bett-

ZUM VERLIEBEN

Netter Junggebliebener

Bj. 64, su. eine liebevolle, ehrliche, sportl. Frau. Wenn du gerne in der Natur und unternehmungslustig bist, melde dich unter 0176-90745962

Flotter Mann, 45 J., aus d.R. Si. sucht Frau für erotische Treffen, Tel. 0157-89075523

Seite an Seite

die schönsten Dinge des Lebens ge-meinsam machen. Er, 62 J., NR, NT, sucht Sie für eine gemeinsame Zukunft. Bei mir findest Du Wärme, Liebe, Geborgenheit u. jemanden, auf den Du dich verlassen kannst. Du solltest zw. 50-65 J. sein u. mit beiden Beinen fest im Leben stehen. Freue mich auf eine Antwort. Zuschriften unter 116548 an das SWB, Pf. 320, 78203 Singen

Hallo Du

Er, 60 J., sportlich, will nicht länger alleine durchs Leben gehen. Geht es Dir nicht auch so? Du siehst einen tollen Menschen und traust dich nicht ihn anzusprechen oder dir fällt nichts Originelles ein? Ich sehe eigentlich nicht schlecht aus, bin aber leider schüchtern. Freue mich auf Zuschriften unter 116549 an das SWB, Pf. 320, 78203 Singen

EINFACH SO

Hundeliebhaber

ab 60 J., mit Liebe z. Garten ges. Wer hat Lust u. Zeit, eine interess. Frau Wolfsrudel kennenzulernen? Zuschriften unter 116544 an das SWB, Pf. 320, 78203 Singen

Freundin in Rzell ges., Ich, w, 69 J., neu hier, mobil, mag Natur, Feste, Essen gehen, Seebad. Zuschriften unter 116546 an das SWB, Pf. 320, 78203 Singen

Nette Dame, Paar,

gerne älter, von Ihm, 71 J., für erotischen Kontakt gesucht! 100% Diskretion! Tel. 0176-87523610

Er 50 J. sucht Ihn 0157-31870690 (bitte per SMS)

AUTOMARKT

Kaufe alle Autos PKW, LKW, Busse, Gel.-Wagen TÜV, KM, Unfall, Motorschaden egal, auch sonntags! -Tel. 0 77 31 / 14 79 749

Wir kaufen Wohnmobile + Wohnwagen 03944-36160 <u>www.wm-aw.de</u> Fa.

Autohaus Fugel OHG Mitsubishi



5 Jahre Garantie

Kraftstoffverbrauch (I/100 km) innerorts 7,4, außerorts 4,9, kombiniert 5,8; CO₂-Emissionen kombiniert 133 g/km

Ihr Mitsubishi-Vertragshändler 07771/8798-88 Im Eschle 13, 78333 Stockach

FAHRZEUG



Seit über 40 Jahren Ihr kompetenter Partner rund um das Thema Mobilität

Ihr persönlicher Ansprechpartner **André Thiehoff** 0 77 31 - 90 98 123 off@bruetsch-gruppe.de



AUDI

A4 , Bj. 02 177Ťkm,

TÜV 06/19, scheckheft gepfl., top zust., AHK abnehmb., VB 2.900.-, Tel. 07731/12222

A 4, Avant, TDI

Attraction, 2.0, 105 kW, Bj. 04/12, 84Tkm, blaumet., scheckheftge-84Tkm, blaumet., scheckheftge-pflegt, Navi, Klima, AHK, 12.900.-, Tel. 0172-9423289

FORD

Ka II Top, blau metallic,



Klima, 8-fach, el. FH, SV,ZV, EZ 09, 130Tkm, RCD, el. Spiegel, Funkfern-Top Zustand, TÜV neu, VB 3.300.-. 07738/2031014



88 kW, EZ: 02/2017, 18.500 KM Klimaanlage, Radiosystem, elektr Fensterheber, Zentralverriegelung + Funk, Navigation, Sitzheizung vorne Rückfahrkamera, Einparkhilfe hinten, Leichtmetallräder, Metallic, getönte Scheiben Freisprecheinrichtung uvm



Mondeo Turnier,

Benziner, 1,8 L, 16 V, Bj. 05, 125 PS, TÜV 10/18, 215Tkm, dunkle Scheiben, 1.500.-, 0157-75237760

MAZDA

2 Exclusive,

EZ 04, HU/AÚ neu, 80 PS, Klima, Audio System, 5-türig, 63Tkm, 8-f. ber., 2.100.-, Tel. 07731/7977285

MERCEDES

A190, 92 KW,

EZ 99, 210Tkm, schwarz, Alufelgen, VB 800.-, Tel. 0163-6314170



110 kW, EZ: 06/2016, 48,200 KM usstattung Xcellence, Allradantrieb Voll-LED-Scheinwerfer, Navigation, Bluetooth, getönte Scheiben, Anhängerkupplung, Sitzheizung, elektr. Heckklappe, Soundsystem, LM-Räder, DAB-Radio uvm



Corsa D, Euro 5, Bj. 12, 42Tkm, TÜV und Kundendienst neu, 6.995.-, Tel. 0152-29259776 oder 07731/31536

OPEL

SEAT

Ibiza, Reference Salsa, lima grün, 1.2, Bj. 04/14, LMF mit neuen Allwetterreifen, TÜV 08/19, 29.600 km, NR-Auto, Top Zustand, VB 7.800.-, Tel. 0170-4010235

SKODA

Octavia Kombi, Bj. 01, 75 kW, 129Tkm, TÜV 5/19,

TOYOTA

Aygo, Bj. 02/09, 62Tkm, TÜV 05/20,

VB 790.-, Tel. 0163-6314170

3.800.-, Tel. 0179-5480962



121 kW. EZ: 12/2012, 41.200 KM Ausstattung Center-Line Klimaautomatik, Navigationssystem Bluetooth, Sitzheizung, Einparkhilfe, Automatikgetriebe, 19" LM-Räder, getönte Scheiben hinten. Licht- u. Regensensor, Xenon uvm



GL Previa,



91, 132 PS, 4-türig, HU/AU bis 05/19, technisch + optisch gut erhalten, 5-Gang, Benziner, 7-8 Sitze, 216Tkm, ab 1.000.- (beste Angebot), Tel. 07731/7977285

VW

1,4 L, TÜV 10/19, k. Rost, 170Tkm,

1.100.-, Tel. 0157-53512595



kW 125, EZ: 03/2009, 70.500 KM Klimaautomatik, Radio-CD, Tempomat, Licht- u. Regensensor. Einparkhilfe hinten, Sitzheizung, Xenonscheinwerfer, Metallic Leichtmetallräder, NSW, Start&Stop System, getönte Scheiben uvn



WOHNWAGEN / -MOBILE

Wohnwagen

von Familie gesucht, bis ca. 7.000.-, Tel. 0151-22455415

SONSTIGE MODELLE

Altautos werden abgeholt. Tel. 01 71 / 8 35 46 13

KFZ.-ZUBEHÖR

Suche gebr. Reifen Batterien PKW/LKW, Elektrogeräte, Tel. 0171/9002225





Funk, Metallic, Allradantrieb,

Servolenkung, elektr. Außenspiegel,



EINER FÜLLE

MIT

VON

ANGEBOTEN

WOCHENBLATT seit 1967

ZUM SOMMERANFANG PREISE WIE IM SCHLUSSVERKAUF

home islands

www.gartenmoebelcompany.de.....

Loungeset "Ko Tao", 3-tlg.,

Sitzpolsterung mit einer hochwertigen Dacron®-Faser-Füllung, Geflecht in Polyrattan "anthrazit" auf pulverbeschichtetem Aluminiumgestell. Kissen in 100% Polyester Farbe rauchgrau. Bestehend aus: Sofabank links, B/H/T ca. 215x82x82 cm, Sofabank rechts, B/H/T ca. 133x82x82 cm und Hocker, B/H/T ca. 64x31x64 cm, Schenkelmaß ca. 215x215 cm.



im Wohnparc Stumpp in Stockach

Öffnungszeiten in Stockach

Mo. - Fr.: 09:00 - 18:30 Uhr 09:00 - 18:00 Uhr Gartenmöbel Company Dick GmbH & Co. KG Am Rosenberg 3 a · 78333 Stockach Telefon: +49 77 71 80 09-304 stockach@gartenmoebelcompany.de

STELLENMARKT



Freude im Team, faire Bezahlung, einen sicheren Arbeitsplatz und viele Fort- und Weiterbildungsmöglichkeiten - Ihr Job bei den Johannitern ist besser für alle.

Pflegefachkraft (m/w)

mit einem Stellenumfang von 40-70%

- Stundenlohn ab 15 € 13. Monatsgehalt
- betriebliche Altersvorsorge • Fort- und Weiterbildung
- Willkommensprämie

Wir freuen uns auf Ihre Bewerbung, gerne auch per E-Mail.

Infos unter: besser-für-alle.de

sowie eine/n Azubi Altenpflege. Johanniter-Unfall-Hilfe e.V. Regionalverband Oberschwaben/Bodensee Erich Scheu

Zelglestraße 6 78224 Singen

Telefon: 07731 9983-0 Mail: erich.scheu@johanniter.de

JOHANNITER



Engagierte, freundliche und teamfähige

• MFA (m/w) in Voll- oder Teilzeit Telefon-Assistenz in Teilzeit

für orthopädisch/allgemeinmedizinische Praxisgemeinschaft in Stockach, Schwerpunkt Orthopädie, gesucht.

Ihre Bewerbung richten Sie bitte an:

J.-Chr. Klemann / C. Stamm

Goethestr. 4, 78333 Stockach, Tel. 07771/649970

Wir suchen zur Verstärkung unseres Teams

/ledizinische/n Fachangestellte/n in Vollzeit sowie

Auszubildende/n

zur/m medizinischen Fachangestellte/n.

Wir bieten:

Leistungsgerechte Bezahlung, flexible Urlaubsgestaltung, keine Wochenendarbeit, interne und externe Weiterbildungsmöglichkeiten.

Vielseitige und anspruchsvolle Tätigkeit in einem motivierten

Ihre schriftliche Bewerbung richten Sie bitte an: Praxis für Urologie und Männergesundheit Franz Hirschle, Bahnhofstraße 17, 78224 Singen oder per Mail an: praxis@urologie-hegau.de

Kreativer, erfahrener

LKW-Fahrer (m/w)

KI. CE, ab sofort in Vollzeit für den Standort Engen gesucht.

Spedition Klaus Ederle Transporte Auf Löbern 23, 78234 Engen-Welschinger Tel. 0172 / 6 49 63 69

Für Fahr- und Botendienste (FSK 3) und leichte Arbeiten suchen wir ab sofort eine

Aushilfskraft w/m

auf 450-€-Basis Arbeitszeit flexibel auf Abruf

Schriftliche Bewerbungen per Post oder E-Mail bitte an Frau Schaupp.

Autohaus Alfred Gohm GmbH Georg-Fischer-Str. 65 · 78224 Singen maria.schaupp@gohm.de

Tankstellen Nebenjob 450,- €

ab 18 Jahren für mindest. 2 Jahre 1- bis 2-mal abends sowie, oder Wochenenden für Verkauf/Shop gesucht. Schriftliche kurze Bewerbung an: tank.in@t-online.de Tank in

Gewerbestr. 1, 78247 Hilzingen

Suche freundliche/r Fahrer/in

FS KI. B, sehr gute Deutschkenntnisse, Minijob od. TZ





Wir suchen

Servicekräfte (m/w)

in Teil-/Vollzeit oder auf 450-€-Basis. Gute Deutschkenntnisse sind wünschenswert, für sofort oder nach Vereinbarung.

Robert-Bosch-Str. 11, Rielasingen Tel.: 07731/54821 ab 17 Uhr 0160/90627756

Zahnarztpraxis Dr. Mega

sucht ab sofort eine/n

Zahnmedizinische/n Fachangestellte/n

zur Prophylaxe und Assistenz in Teil- oder Vollzeit. Wir freuen uns auf Ihre schriftliche Bewerbung.

Zahnarztpraxis Dr. Larissa Mega Freiheitstr. 45, 78224 Singen, Tel. 0 77 31/90 97 86, Fax 90 97 85



Wir suchen für die Bereiche Singen und Radolfzel

Reinigungskräfte m/w

Arbeitszeiten: nach Absprache Interesse?

Dann melden Sie sich telefonisch bei Frau Straub

2 0160 / 7284887

Pizza Speed Engen Wir suchen Küchenhilfe

Tel. 0 77 33 / 978857

Wir suchen Dich!

Koch m/w Service m/w Küchenhilfe m/w

Du bist motiviert und hast Spaß daran, mit einem tollen Team Deine Gäste zu begeistern? Dann freuen wir uns auf Deine Bewerbung

E-Mail an mangiare@ ilboccone.de



UNABHÄNGIGE ZEITUNG IM LANDKREIS KONSTANZ



ANZEIGE IM WOCHENBLATT

MIT EINER

FINDEN SIE IHR Ihre Anzeigenberaterin

Sabine Storz Tel. 07731/880025 Fax 07731/880036 s.storz@wochenblatt.net

für den Stellenmarkt:

WUNSCHPERSONAL!

WOCHENBLATT seit 1967



Bei der Gemeinde Rielasingen-Worblingen ist die Stelle als

SachbearbeiterIn im Bereich des Ordnungsamtes / Bußgeldstelle

zum 01.07.2018 zu besetzen. Die Vollzeitstelle ist befristet für die Zeit des Mutterschutzes und der sich anschließenden Elternzeit der Stelleninhaberin.

Wir bieten eine tarifgerechte Bezahlung entsprechend dem TVöD mit den im öffentlichen Dienst üblichen Sozialleistungen. Eine jeweils ausführliche Stellenbeschreibung finden Sie auf unserer Homepage unter <u>www.rielasingen-worblingen.de</u>. Nähere Auskünfte zu der gesuchten Stelle erteilt Ihnen gerne der Abteilungsleiter Herr Niederhammer, Tel. 07731/9321-45.

Wir freuen uns auf Ihre aussagekräftige Bewerbung. Richten Sie diese bitte mit den üblichen Unterlagen bis zum 15.06.2018 an das Bürgermeisteramt Rielasingen-Worblingen, Lessingstr. 2, 78239 Rielasingen-Worblingen oder per E-Mail an niederhammer@rielasingen-worblingen.de.

Disponent/-in für unseren Telefonverkauf 100%

Sie sind flexibel und wollen in einem jungen dynamischen Team mitarbeiten? Zusätzlich unterstützen Sie uns bei der Kommissionierkontrolle im Lager. Kaufmännische Arbeiten sollten für Sie kein Fremdwort sein.

Kaufmännische/n Mitarbeiter/-in

für Verwaltungsaufgaben

Wir arbeiten mit dem Betriebssystem Copa und benötigen Unterstützung in der Datenpflege, Artikelneuanlage, Preispflege und sonstige kaufmännische Arbeiten in unserer Zentrale in Radolfzell in Vollzeit.

Wir freuen uns auf Ihre Bewerbung, gerne auch per Mail an: rau@kountz.de

Kountz Getränke GmbH, Tel. 0 77 32/99 12-19 Herrenlandstraße 51 in 78315 Radolfzell

Mi., 6. Juni 2018 Seite 22

Wir suchen ab sofort Verstärkung in unserem Team:

Verkäufer/-innen in Teil-/Vollzeit und Auszubildende Verkauf

Wir bieten einen sicheren und langfristigen Arbeitsplatz in einem motivierten Team. Keine Sonntagsarbeit!

Ihre aussagekräftige schriftliche Bewerbung schicken Sie bitte an: post@baeckerei-engelhardt.de oder:

Bäckerei Engelhardt GmbH, Ratoldusstr. 60, 78315 Radolfzell

Assistenz Verwaltung (m/w)

Wir bieten Aufgaben mit Spannung - arbeiten Sie an der Energiewende mit und organisieren Sie unser Büro.

www.solarcomplex.de

solarcomplex: sonne wind wärme

solarcomplex AG | Ekkehardstraße 10 | 78224 Singen

SINGEN @

Wir suchen für die Kommunale Seniorenarbeit zum nächstmöglichen Zeitpunkt eine/n

Sozialarbeiter/-in / Sozialpädagogen/-in 50%

Singen hat ca. 48.000 Einwohner/-innen mit einem Anteil der Einwohner/-innen über 60 Jahre von 28 %. Das Aufgabengebiet der Stelle im städtischen Seniorenbüro, die zur Stabsstelle Sozial – und Bildungsplanung im Dezernat der Bürgermeisterin gehört, umfasst die Schwerpunkte:

- Seniorenbezogene Quartiersarbeit
- Beratungsarbeit
- Strukturentwicklung und Qualitätssicherung
- Vertretung bei der Wahrnehmung der Aufgabe des Pflegestützpunkt im Landkreis Konstanz – Außenstelle Singen

Sozialpädagoge/in bzw. Sozialarbeiter/in oder vergleichbare Qualifikation mit mehrjähriger Berufserfahrung. Weitere Voraussetzungen sind:

- Organisations- und Kommunikationsfähigkeit
- Selbständige Arbeitsweise
- Bereitschaft zu unregelmäßigen Arbeitszeiten incl. Präsenz an Veranstaltungen, die auch am Abend oder am Wochenende

Es erfolgt eine Eingruppierung je nach Qualifikation bis Entgeltgruppe S 12 TVöD-SuE. Nach Einarbeitung ist eine abschließende Stellenbewertung vorgesehen.

Für Rückfragen stehen Ihnen Herr Martin Burmeister Leiter der Stabsstelle Sozial- und Bildungsplanung (Tel. 07731/85-531 E-Mail.: sozialplanung@singen.de) und Herr Michael Stehle von der Abteilung Personal & Organisation (Tel. 07731/85-183 E-Mail: personal@singen.de) gerne zur Verfügung.

Die ausführliche Stellenbeschreibung finden Sie unter www.singen.de

Wir freuen uns auf Ihre aussagekräftige Bewerbung bis zum 20.06.2018.

Bitte bewerben Sie sich online über unser Bewerberportal unter www.singen.de.





Wir brauchen Verstärkung!

Wir bieten Beschäftigung in der Pflege als Vollzeit-, Teilzeit- oder 450-Euro-Kraft. Auch Touren für Mütter sind bei uns planbar.

Wir freuen uns auf Ihren Anruf! Ein abwechslungsreiches Aufgabengebiet und engagiertes Team erwartet Sie.

0 77 33 - 68 93 / 0 77 36 - 9 89 10

Freundliche Mitarbeiterin gesucht!

Für unsere Filiale »Der Schuhladen« suchen wir eine Mitarbeiterin auf 450,- Euro-Basis.

Wenn Sie Freude am Umgang mit Menschen haben, flexibel und motiviert sind, dann sind Sie ein Glückstreffer für uns. Schriftliche Bewerbungen bitte z. Hdn. Herrn Strittmatter.

Schuhhaus Stemmer-Kneer

Scheffelstr. 18, 78224 Singen



Die RAFI Dekotec GmbH ist ein Unternehmen der RAFI-Gruppe. Mit mehr als 2.000 Mitarbeitern zählt die Gruppe zu den international führenden Herstellern für elektromechanische und elektronische Eingabe-, Anzeige- sowie Steuerungssysteme

Die RAFI Dekotec GmbH, mit ihren mehr als 200 Beschäftigten, hat in dieser Bereichen ihre Kernkompetenzen:

- Entwicklung und Werkzeugbau
- Präzisionsspritzguss; Zwei- und Mehrkomponenten-Kunststoffverarbeitung
- Oberflächenveredelung: Lackieren, Laserbeschriftungen
- Baugruppenmontage

Zur Verstärkung unseres Teams in Steißlingen suchen wir ab sofort:

Erodierer (m/w)

Ihre Aufgaben:

- Unterstützung bei der Festlegung von Strategien beim Erodieren • Segmentierung und Aufteilung der zu erodierenden Werkzeugeinzelteile
- wie Formplatten, Einsätze, Schieber, Stempelblöcke etc.
- Programmieren und Bedienen von Senk- und Drahtschneid-Erosionsmaschinen (CNC-Technologie)
- Aufspannen und ausrichten der Werkzeugeinzelteile • Vermessen der Elektroden mittels Messmaschine
- Abstimmen der Termine mit vor- und nachgeschalteten Arbeitsschritten
- Übergabe der Messdaten an die Erodiermaschine
- Verwaltung der Elektroden und Dokumentationen

Ihre Qualifikationen:

- Abgeschlossene Ausbildung zum Werkzeugmechaniker (m/w) • Berufserfahrung im Formenbau
- Selbstständige Arbeitsweise, Kommunikations- und Kooperationsfähigkeit

Unser Angebot:

- Einen modernen Arbeitsplatz in einem wachstumsorientierten weltweit agierenden Unternehmen
- Gutes Betriebsklima in einem dynamischen Team mit hoher Gestaltungsfreiheit • Eine wertschätzende Unternehmensstruktur sowie ein attraktives,

Ihre Bewerbung senden Sie bitte an Personalabteilung / Herrn Truffner oder an Bewerbung@RAFI-Dekotec.de

RAFI Dekotec GmbH Zeppelinstr. 2 78256 Steißlingen



Versprochen: Ihr Einstieg bei der LEIBER Group wird Ihnen leicht fallen. Denn bei uns verstärken Sie ein Team aus rund 1.000 Kolleginnen und Kollegen weltweit, in dem Sie von Beginn an integriert werden! In Emmingen-Liptingen entwickeln und produzieren 550 technikbegeisterte Profis innovative Leichtbauteile aus Aluminium für Autos, Flugzeuge und medizinische Instrumente. Mit Kompetenz. Mit Begeisterung. Und gerne auch mit Ihnen!



Zur Verstärkung unseres Teams suchen wir ab sofort eine/n:

■ KFZ-MEISTER (M/W) (mitarbeitend) ■ KFZ-SERVICETECHNIKER (M/W)

Wir sind ein traditionsreiches, inhabergeführtes Familienunternehmen für Opel in der Region.

Wir bieten eine abwechslungsreiche Tätigkeit und einen modernen Arbeitsplatz in einem motivierten Team. Zudem die Möglichkeit an Weiterbildungs- und Qualifizierungsmaßnahmen, sowie eine leistungsgerechte Vergütung.

Wir freuen uns über Ihre aussagekräftige Bewerbung.

IHRE ZUKUNFT!

Opel Service

SCHÖNENBERGER

Steißlingen · Industriestraße 14 Tel: 0 77 38 / 9 26 00 Radolfzell • Gewerbestr. 20 Tel: 0 77 32 / 9 28 00



Die Gemeinde Rielasingen-Worblingen bietet ab September 2018 Stellen für ein

Freiwilliges Soziales Jahr

in den Grundschulen und der Ten-Brink-Gemeinschaftsschule an.

Wenn Du Dich nach der Schule sozial engagieren möchtest, wenn Du für Deine Berufswahl Orientierung brauchst oder Du einfach ganz neue Erfahrungen sammeln willst, bietet Dir der Freiwilligendienst diese Möglichkeit. Wir bieten Dir eine abwechslungsreiche Tätigkeit mit fundierter Anleitung. Du erhälst ein monatliches Taschengeld, Sozialversicherung, 25 Urlaubstage und Seminartage.

Interessiert? Dann bewirb Dich bei der Gemeinde Rielasingen-Worblingen, Personalamt, Lessingstr. 2, 78239 Rielasingen-Worblingen.

Bei Fragen steht Dir gerne unser Personalamt Frau Joham / Frau Blum, Telefon 07731/9321-37, joham@rielasingen-worblingen.de / <u>blum@rielasingen-worblingen.de</u> zur Verfügung. Schau auch mal auf unsere Homepage: www.rielasingen-worblingen.de

oder für nähere Infos: www.freiwilligendienst.drk.de

CMC Personal GmbH

Jetzt starten: <u>im neuen Job!</u>

Wir suchen ab sofort für unser Team im Kundeneinsatz im Raum Singen und

✓ Staplerfahrer/innen mit Erfahrung, SAP-Kenntnisse von Vorteil

Produktionshelfer/innen in der Pharmazie, mit 3-Schichtbereitschaft

Metallbearbeiter/innen mit 2-3 Schichtbereitschaft, Erfahrung im

www.cmc-personal.de





Wir sind eine mittelständische, langjährig am Markt etablierte Bäckerei und Konditorei.

Unser Name steht für unsere Qualitätsbackwaren.

Zur Verstärkung unseres bestehenden Teams suchen wir: eine/n Buchhalter/in

eine/n Konditor/in Verkäufer/innen

Wir bieten: - Einen sicheren Arbeitsplatz

- Eine Position die auf langfristige Zusammenarbeit ausgelegt ist.

Wir erwarten: - Flexibilität

- Teamfähigkeit - Zuverlässigkeit

Wenn Sie diese Aufgabe reizt, freuen wir uns auf Ihre schriftliche Bewerbung mit aussagefähigen Unterlagen.



Holstein's Backhaus GmbH Zum Riesenberg 6 a 78476 Allensbach Tel.: 07533/93090 Fax: 07533/930922 info@holsteins-backhaus.de

Leiber Group GmbH & Co. KG • Rudolf-Diesel-Straße 1-3 • D-78576 Emmingen-Liptingen



Neue Praxis, neue Jobs!

"Herzhaftes Lachen" und "Zahnarztbesuch" – passt das eigentlich zusammen? Ja klar: Ob im Job oder unter Freunden, auf Selfies, beim Essen, Lachen oder Küssen – schöne Zähne sind Ausdruck purer Lebensfreude. Und die gibt's in der Zahnarztpraxis alldentes. Ein Besuch lohnt sich ...

Was uns jetzt noch fehlt, ist eine zusätzliche Mitarbeiterin mit viel Motivation und "Lust am Lächeln". Ab sofort wollen wir unser Team erweitern um eine

Assistentin (ZFA) – die eigenverantwortlich im Team arbeitet und von Beratung bis chirurgischer Assistenz alle Herausforderungen meistert. Beschäftigungsverhältnis in Voll- und

alldentes Zahnarztpraxis

Dr. Petra Gundlach . Dr. Stephanie Möhrle Klostergasse 2. D-78315 Radolfzell. Fon: +49 7732 3636 info@alldentes.de.www.alldentes.de





Sie erwartet ein sicherer und moderner Arbeitsplatz in einem digitalisierten Arbeitsumfeld mit atemberaubenden Blick über Singen.

Als wachsende Steuerberatungs- und Wirtschaftsprüfungskanzlei mit internationalen

Partnern suchen wir zum nächstmöglichsten Zeitpunkt einen Office Manager (m/w).

Zu Ihren Aufgaben gehören:

- Allgemeine Büroorganisation Eventmanagement
- Fakturierung von
- Debitorenrechnungen
- Organisation des Postwesens
- Führen des Fristenbuchs Terminorganisation für die
- Kanzleileitung
- Beschaffungsmanagement

Ausführliche Informationen auf trewitax.de/Karriere

Trewitax leidenschaftlich maßgeschneidert vernetzt

Bewerbung an: Trewitax GmbH I Maggistraße 5 78224 Singen I karriere@trewitax.de

SINGEN®

Bei der Stadt Singen (Hohent ist zum nächstmöglichen Zeitpunkt eine Vollzeitstelle als

Kaufmännische(r) Angestellte(r)

zu besetzen

Die Stadtwerke Singen verstehen sich als modernes, qualitätsbewusstes Dienstleistungsunternehmen für die Ver- und Entsorgung der Stadt Singen mit rund 48.000 Einwohnern.

Die Stelle umfasst folgende Aufgabenschwerpunkte:

- Debitorenbuchhaltung
- Mahnwesen, Zahlungsverkehr, Kassenführung, Abrechnungen
- Kontenabstimmungen
- Statistiken, Mitarbeit bei Abschlussarbeiten
- selbständige Erledigung der Buchhaltung des Abwasserzweckverbandes Hegau-Süd
- Vertretungstätigkeiten
- Im Einsatz ist die moderne Finanzsoftware SAP/R3 in Verbindung mit der Verbrauchsabrechnung SAP/ISU.

- eine qualifizierte Ausbildung im kaufmännischen Bereich oder als Steuerfachangestellte(r).
- Erfahrung mit moderner Finanzsoftware sowie gute Kenntnisse von Office-Anwendungen und im Internet-Banking.

Die Vergütung erfolgt je nach Qualifikation bis Entgeltgruppe 8

Geschäftsbereichsleiter Finanzen, Herr Sprinkart, Telefon 07731/85-421 gerne zur Verfügung.

Wir freuen uns auf Ihre aussagekräftige Bewerbung bis zum 15.06.2018.

Für Fragen zum Aufgabengebiet steht Ihnen der

Bitte bewerben Sie sich online über unser Bewerberportal unter www.singen.de.

Wir, das Team von INVITA, sind ein privater Dienstleister der ambulanten Kranken- und Altenpflege. Wir sind ein top motiviertes Team mit viel Spaß und Freude an unsere täglichen Arbeit und suchen zum nächstmöglichen Zeitpunkt

examinierte Pflegekräfte

in Teil- und/oder Vollzeit

Sie arbeiten gerne selbstständig und eigenverantwortlich, möchten in einem freundlichen und kollegialen Team arbeiten, dann sind Sie bei uns am richtigen Platz.

Wenn Sie einen gültigen Führerschein KI. B besitzen, dann senden Sie uns Ihre aussagekräftige Bewerbung gerne auch per E-Mail an:

INVITA häusliche Krankenpflege

Pflegedienstleitung Bodenseestr. 5, 78315 Radolfzell-Böhringen

info@invita-radolfzell.de

Für Ihr Interesse bedanken wir uns im Voraus und freuen uns, wenn wir Sie schon bald persönlich kennenlernen dürfen.

Die Kath. Kirchengemeinde Krebsbachtal/Hegau sucht für den 2-gruppigen

Kath. Kindergarten St. Blasius in Eigeltingen-Heudorf baldmöglichst eine

pädagogische Fachkraft nach § 7 KiTaG (Erzieher/in, Kinderpfleger/in oder vergleichbarer Abschluss) in Vollzeit; unbefristet.

Eine vollständige Stellenausschreibung finden Sie auf unserer Hompage unter www.vst-radolfzell.de

Haben wir Ihr Interesse geweckt?

Dann senden Sie Ihre schriftlichen Bewerbungsunterlagen bis zum 30.06.2018 an die

Verrechnungsstelle für Kath. Kirchengemeinden Radolfzell, Herr Bayer, Mezgerwaidring 102, 78315 Radolfzell.

Oder per E-Mail an: info@vst-radolfzell.de Für telefonische Auskünfte steht Ihnen Herr Bayer unter 07732/82352-30 gerne zur Verfügung.

Als Pflegekraft bei der Sozialstation St. Konrad spielen Sie die Hauptrolle. WIR SUCHEN SIE ALS STELLVERTRETENDE EINSATZLEITUNG UND VERTRETUNG DER PFLEGEDIENSTLEITUNG MIT ENTSPRECHENDER ANTEILIGER FREISTELLUNG FÜR DIESE AUFGABEN. Als exam. Alten-/Krankenpfleger/in finden Sie bei unserem ambulanten Pflegedienst flexible Arbeitszeiten, gute Bezahlung, eigenständiges Arbeiten mit einem starken Team im Rücken und regelmäßige Fortbildungen. JETZT BEWERBEN! Kontakt: Barbara Senger-Riedle, Tel. 07531/1200-502, senger-riedle@caritas-kn.de, www.caritas-altenhilfe-konstanz.de/jobs

Unser TEAM braucht Verstärkung!!!

Motivierte/r MALERGESELLE/IN ab sofort gesucht! Selbständiges, sauberes und flexibles Arbeiten setzen wir voraus. Wir bieten tarifl. Entlohnung, Fahrtkosten u.v.m.

Bewerbung bitte schriftlich einreichen! Ulrich Kröger, Rebbergstr. 26, 78343 Gaienhofen Tel. 0 77 35/93 88 11 www.maler-service-kroeger.de

Sachverständiger für Schimmelschutz TÜV Süd



in Vollzeit und/oder Teilzeit

Ihr Tätigkeitsbereich: - Beratung unserer Kunden

- Warenpräsentation
- Unterstützung der Marktleitung · Arbeit mit modernen Scannerkasser

Sie bringen mit: · Freude am Verkauf und im Umgang

- mit Kunden
- eine abgeschlossene Berufsausbildung • ein freundliches Auftreten und gepflegtes Erscheinungsbild

Wir bieten Ihnen:

- eine intensive und strukturierte Einarbeitung an der Seite erfahrener Kollegen • eine Tätigkeit mit viel Abwechslung
- ein leistungsgerechtes Gehalt
- einen zukunftssicheren Arbeitsplatz in einem mittelständischen Unternehmen Ihre aussagekräftigen Bewerbungsunterlagen richten Sie bitte an:

FRISTO GETRÄNKEMARKT GmbH

Frau Katja Schweigert • Marie-Curie-Str. 1 • 64579 Gernsheim bewerbung.gernsheim@fristo.de • www.fristo.de

Your Passion for teamwork

Wir sind eine der ersten Adressen für die weltweite Automobilund Nutzfahrzeugindustrie. In Singen engagieren sich ca. 1.100 Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter für unseren Erfolg.

Schüler und Studenten als Ferienaushilfen Produktion (m/w)

Ihre Aufgabe //

Zwischen Juli und September unterstützen Sie uns bei Urlaubsvertretungen in den Bereichen Gießerei und Bearbeitung.

Gefragt sind //

- Flexibilität sowie Bereitschaft zu Schicht- und Wochenendarbeit
- Volljährigkeit (aufgrund der Schichtarbeit)
- ein ausgeprägtes Qualitätsbewusstsein

Sie fühlen sich angesprochen?

Dann bewerben Sie sich unter: www.gfcs.com/jobs

GF Casting Solutions Singen GmbH Herr Mike Hauch • Julius-Bührer-Straße 12 78224 Singen • Phone: +49 7731 886 648



GF Casting Solutions





Versprochen: Ihr Einstieg bei der LEIBER Group wird Ihnen leicht fallen. Denn bei uns verstärken Sie ein Team aus rund 1.000 Kolleginnen und Kollegen weltweit, in dem Sie von Beginn an integriert werden! In Emmingen-Liptingen entwickeln und produzieren 550 technikbegeisterte Profis innovative Leichtbauteile aus Aluminium für Autos, Flugzeuge und medizinische Instrumente. Mit Kompetenz. Mit Begeisterung. Und gerne auch mit Ihnen!

Leiber Group GmbH & Co. KG • Rudolf-Diesel-Straße 1-3 • D-78576 Emmingen-Liptingen



Bei der Gemeinde Gailingen am Hochrhein (ca. 3.000 Einwohner) ist zum nächstmöglichen Zeitpunkt die Stelle eines/einer

Mitarbeiter/in im Bereich Gemeindevollzug

im Rahmen einer geringfügigen Beschäftigung (8 Wochenstunden) zu

Das Aufgabengebiet umfasst insbesondere die Überwachung des ruhenden Verkehrs und weitere im Einzelfall anzuweisende Aufgaben. Bei Interesse freuen wir uns über Ihre schriftliche Bewerbung bis zum 22.06.2018 an das Rathaus, Hauptstr. 7, 78262 Gailingen am Hoch-

Auskünfte erteilt Steffen van Wambeke unter 07734 / 93 03 13 oder an steffen.vanwambeke@gailingen.de.

PCP.COM WIR SUCHEN DICH!

DIE PCP.COM-GRUPPE IST EINER DER GRÖSSTEN UNABHÄNGIGEN DETAILHÄNDLER FÜR COMPUTER **UND HEIMELEKTRONIK.**

Wir suchen ab sofort für unseren Standort in **Gottmadingen:**

- Content-Manager/in Gaming + Assembling
- Content-Manager/in Home + Office
- Content-Manager/in Internet + Smart Home
- **Content-Manager/in Mobile Computing**
- Grafiker/in / Mediengestalter/in Print & Digital
- Online Marketing Manager/in

Weitere Infos unter: www.pcp.com/stellen



Unsere Kinder sind unsere Zukunft

Die Stadt Engen ist Träger von 7 Kindertageseinrichtungen, bietet etwa 400 Betreuungsplätze und beschäftigt ca. 70 Erzieherinnen und Erzieher. Eine intensive sowie pädagogisch qualifizierte Entwicklungsförderung der Kinder liegt uns sehr am Herzen. Wir betreuen in unseren Einrichtungen Kinder im Alter von 1 bis 11 Jahren und brauchen Verstärkung.

Für das Kinderhaus Glockenziel suchen wir zum nächstmöglichen Zeitpunk

Zwei Erzieherinnen/Erzieher 100% unbefriste

oder qualifizierte Kräfte nach dem Fachkräftekatalog des § 7 KiTaG

wir erwarten:

- Kenntnisse in der Umsetzung des Orientierungsplanes • Wertschätzung der Kinder sowie
Wahrnehmung und Begleitung ihrer Interessen • Bereitschaft zu einer intensiven und offenen
Zusammenarbeit mit den Eltern • Belastbarkeit • Verantwortungsbewusstsein • Flexibilität • Wir legen
Wert auf ein partnerschaftliches Miteinander zwischen Erzieherinnen, Kindern, Eltern und dem Träger.

Das Kinderhaus Glockenziel ist eine Tageseinrichtung für 80 Kinder im Alter von 2,9 – 11 Jahren. Zum Kinderhaus gehören ein Kindergarten, eine Kindertagesstätte und ein Grundschulhort. Im Kinderhaus wird das pädagogische Konzept der offenen Arbeit umgesetzt.

Ihre Vergütung und sonstige Leistungen erfolgen nach den tariflichen Bestimmungen des TVöD-SuE. Wir haben für unsere Beschäftigten das Betriebliche Gesundheitsmanagement BGM eingeführt.



Sind Sie Interessiert? Senden Sie uns bitte eine aussagefähige Bewerbung bis 20.06.2018 - wir freuen uns darauf ©

Stadtverwaltung Engen, Personalamt, Hauptstraße 11, 78234 Engen. M rathaus@engen.de (max 5 MB)

Personalsachbearbeiterin Marianne Wikenhauser unter

Tel. 07733/502203

Besuchen Sie uns auch im Internet: www.engen.de





Der SV Hausen an der Aach sucht einen neuen **Pächter**

für sein Sportheim ab dem 1. Juli oder 1. August 2018. E-Mail:

1.Vorstand@svhausen.de

FLEXIBLE AUSHILFSKRÄFTE (M/W) GESUCHT

für den Verkauf in unseren Filialen in Gailingen, Stockach und Radolfzell (bis EUR 450,- mtl. netto). Bei Interesse bewerben Sie sich bitte telefonisch bei unserem Store-Manager. Im Falle von schriftlichen Bewerbungen senden Sie bitte nur Kopien (keine Mappen), da nach Abschluss des Auswahlverfahrens alle Unterlagen vernichtet werden und keine Rücksendung erfolgt.

Takko Holding GmbH

Im Rheinauer 4a, 78262 Gailingen, Tel. 07734/934239; Talstr. 11-13, 78333 Stock-ach, Tel. 07771/8739981; Böhringer Straße 79, 78315 Radolfzell, Tel. 07732/979814

Urologische Facharztpraxis sucht Verstärkung!

Zuverlässige Arzthelferin als Halbtagskraft für drei Vormittage und zwei Nachmittage pro Woche (20 Std./Woche) gesucht.

Schriftliche Bewerbung an: Bielski J. · Urologische Praxis Goethestr. 7 · 78333 Stockach

Wir bieten ab September 2018 einen

Ausbildungsplatz

zur »Medizinischen Fachangestellten« m/w an.

Interessiert? Dann senden Sie uns Ihre aussagekräftigen Bewerbungsunterlagen. **HNO-Praxis Dr. V. Preisler** Ekkehardstr. 18, 78224 Singen

bewerbungen@dr-preisler.de

Urlaubsvertretung vom 01.08. – 31.08.2018

Montag - Freitag ab 18.00 Uhr für ein Objekt Industriegebiet Radolfzell Arbeitszeit: täglich 2,00 Stunden Wir freuen uns auf Ihren Anruf.

rps GmbH Gebäudereinigung Wasserwiesen 1, 72555 Metzingen-Glems Telefon 0 71 23 / 9 68 10 E-Mail: info@rps-gebaeudereinigung.de

Wir suchen ab sofort

Glas- und Gebäudereiniger (m/w)

in Vollzeit, mit FS-Klasse 3

und Teilzeitkraft

ab sofort.

Lohner Gebäudereinigung GmbH Friedrich-Mezger-Str. 24 78234 Engen

Tel. 0 77 33 – 18 45

Wir suchen ab sofort oder nach Vereinbarung eine/n

Servicemitarbeiter/in

für gepflegten Speiseservice, ca. 35 Stunden pro Woche, vorwiegend abends. Evtl. auch Teilzeit möglich.

Hotel Alte Mühle

Singener Str. 3, 78239 Rielasingen 07731/911371, info@alte-muehle.biz

Wir suchen ab Mitte Juni 2018

Reinigungskräfte

für unser Objekt in Eigeltingen für 6x wö. à 2,0 Std. Mo/Di/Do/Fr ab 18.30 Uhr + Mi/Sa ab 13.00 Uhr Bitte rufen Sie uns an oder mailen an:

SRS Spreer

Reinigungsservice GmbH

Tel. 07732 / 97 18 36 oder E-Mail: info@spreerreinigungsservice.de

Suche flexible Bürokraft m/w

auf 450,- € / Teilzeit - Basis. PC-Kenntnisse, Englisch von Vorteil Bewerbung an: info@briefmarken.com

Pflegefachkräfte m/w (18,50 €)
Pflegefachhelfer m/w (14,50 €)
+ Zulagen, Festanstellg., Wertschätzg.,
wir kümmern uns, helfen Ihnen, sind für Sie da,
menschlich, fair, korrekt (hohes Pfändungsfrei),
unverbindlich, Info: 0151/135754586

Kraftfahrer (m/w)

mit Führerscheinklasse C/CE sowie C1/C1E im Nahverkehr

Wir suchen ab sofort oder nach Vereinbarung zur Verstärkung unseres Teams einen LKW-Kraftfahrer zur Belieferung unserer Kunden in der Gastronomie und Hotellerie mit Getränken aller Art.

Zum Aufgabengebiet gehört neben dem Ausliefern auch das Kontrollieren der Ware sowie freundlicher und vertrauensvoller Umgang mit Kunden. Sie erhalten eine leistungsgerechte übertarifliche Entlohnung mit den üblichen

Bewerbungen nehmen wir gerne entgegen.

Schriftlich per Post oder E-Mail an: Kountz Getränke GmbH, kuttler@kountz.de Tel. 0 77 32/99 12-19, 0 77 32/99 12-97 Herrenlandstraße 51 in 78315 Radolfzell

Die Stadt Tengen sucht zum nächstmöglichen Zeitpunkt eine/n



Erzieher/in / Kinderpfleger/in

für unsere Kindertagesstätte St. Vinzenz in Teil- oder Vollzeit.

Wir bieten Ihnen:

- eine unbefristete Stelle
- regelmäßige Fortbildungen
- ein nettes Team und tolle Kinder
- eine eigenverantwortliche und verantwortungsvolle Tätigkeit in einer lebendigen Kindertagesstätte und einer aktiven Elternschaft
- eine tarifliche Vergütung auf der Grundlage des TV-L
- Unterstützung bei gesundheitsfördernden Maßnahmen
- eine 2016 komplett modernisierte und erweiterte KiTa
- Arbeiten nach dem Orientierungsplan

Wir erwarten:

- eine entsprechende abgeschlossene Berufsausbildung
- Freude und Engagement in der Arbeit mit Kindern
- selbstständiges Arbeiten
- Flexibilität und Teamfähigkeit
- Zuverlässigkeit

Für weitere Auskünfte steht Ihnen Frau Groß, Leiterin der KiTa, unter 07736/670 gerne zur Verfügung.

Forstwirt/in

unbefristet in Vollzeit. Die Vergütung erfolgt nach TVöD.

Zu Ihren Aufgaben gehören u.a.:

- alle üblichen forstwirtschaftlichen Arbeiten wie Holzernte, Kulturarbeit, Jungbestandspflege
- Arbeiten im Bereich der Erholungsfunktion und Verkehrssicherung
- Biotoppflege

- eine/n aufgeschlossene/n, teamorientierte/n und verantwortungsbewusste/n Mitarbeitr für die qualifizierte Ausführung
- Führerschein der Klasse B
- ggf. die Bereitschaft, einen Forstschlepper als Maschinenführer/in zu bedienen

tobias.mueller@lrakn.de gerne zur Verfügung.

Für weitere Auskünfte steht Ihnen Herr Förster Müller unter 07531/8003566 oder per Mail unter

Ihre aussagefähige Bewerbung bitten wir bis spätestens Freitag, den 29.06.2018, an die Stadtverwaltung Tengen, Marktstraße 1, 78250 Tengen, z. Hd. Frau Kersten-Reck zu senden. Weitere Informationen finden Sie auch unter www.tengen.de

Wir freuen uns auf Ihre Bewerbung!

Alexander Bürkle smart buildings

Alexander Bürkle wächst weiter! Daher suchen wir für unsere Niederlassung in Radolfzell zum nächstmöglichen Zeitpunkt in Vollzeit einen Vertriebsprofi als

Kundenmanager/in Innendienst

für den Bereich Gebäudesystemtechnik/Projekte/KNX

Ihre Aufgaben:

- · Technische Beratung und Projektbetreuung im Bereich Gebäudetechnik
- · KNX-/EIB-Programmierung
- · Erstellung von Angeboten und Abwicklung von Kundenaufträgen

Ihre Voraussetzungen:

- · Abgeschlossene Berufsausbildung im Bereich Elektronik für Energie- und Gebäudetechnik oder Techniker/in bzw. Meister/in Fachrichtung Elektrotechnik
- · Kenntnisse und Erfahrung in KNX-/EIB-Programmierung Selbständige, exakte Arbeitsweise und kaufmännische Kenntnisse
- Es erwartet Sie eine herausfordernde Aufgabenstellung in einem renommierten Unternehmen. Sie sind interessiert? Dann senden Sie uns Ihre schriftliche Bewerbung (gerne auch als PDF)

Für Fragen steht Ihnen unser Regionalverkaufsleiter Frank Bauch gerne zur

und des frühesten Eintrittstermins.

Telefon +49 (0)160 9090 9577 f.bauch@alexander-buerkle.de

Alexander Bürkle GmbH & Co. KG Evelyne Eirainer

Robert-Bunsen-Str. 5 | 79108 Freiburg Telefon +49 (0)761 5106-345 personal@alexander-buerkle.de

www.alexander-buerkle.de



Mi., 6. Juni 2018 Seite 25

SINGEN.de Bildergalerien

Region

Völlig neuer Biermix von Waldhaus

Zwei neue Natur-Radler / Biermischspezialitäten entwickelt

Die Privatbrauerei Waldhaus bringt zu Saisonbeginn gleich zwei neue Radler auf den Markt, die sich vor allem durch den kompletten Verzicht auf künstliche Süßungsmittel auszeichnen – das Natur-Radler Süß und das Natur-Radler Sauer. Beide Produkte bestehen aus einem Bier, das mit seiner fruchtig-leichten Malzsüße die perfekte Grundlage für ein Radler darstellt. Beim Natur-Radler Süß sorgt eine Zitruslimonade, beim Natur-Radler Sauer reines Quellwasser mit einem Schuss fein abgemischter Zitrussäfte für den charakteristischen Geschmack und die naturtrübe Färbung der neuen Waldhaus-Spezialitäten.

Mit einem Alkoholgehalt von 2,3 Prozent ist das Natur-Radler Süss ein Biermischgetränk



Geschäftsführer Dieter Schmid mit Vertriebsleiter und Braumeistern. swb-Bild: Waldhaus

mit einem 60-prozentigen Anteil an Zitruslimonade. Diese besteht aus Zitronen- und Orangensaft und wird ausschließlich mit Zucker gesüßt. Dadurch erlangt dieses Radler seinen fruchtig-lieblichen Geschmack

Eine Bierkreation, die es so noch nicht gab, ist das völlig ungesüßte Natur-Radler Sauer mit einem Alkoholgehalt von 3,1 Prozent. Die Besonderheit ist, dass bei diesem Radler nicht einfach nur Bier mit Mineralwasser gemischt wurde, wie es der Name vermuten lässt. Das neuartige Radler besteht aus 60 Prozent lieblichem Bier und 40 Prozent Quellwasser mit einem Schuss Zitronen-, Orangenund Limettensaft. Diese feine Abstimmung sorgt für einen herausragend herben, aber dennoch zitronig-frischen Geschmack.

Die Schwarzwälder Brauer werden mit dieser Produktneueinführung wieder einmal ihrem bereits überregionalen Ruf, eigene, ungewöhnliche und vor allem neuartige Wege zu beschreiten, gerecht.

»Ich bin sehr gespannt, wie die beiden Waldhaus Natur-Radler bei unseren Kunden ankommen werden«, äußert sich Dieter Schmid, Brauerei-Chef in Waldhaus, voller Vorfreude. »Ganz besonders stolz bin ich natürlich darauf, dass wir mit dem Natur Radler Sauer etwas völlig Neues kreiert haben.« Beide Sorten sind ab sofort im Handel erhältlich.

redaktion@wochenblatt.net



Termine

DKMS LIFE, Kosmetikseminar für Krebspatientinnen im Hegau-Bodensee-Klinikum am Mi., 20.6., 15 Uhr. Info und Anmeldung: 07731/892530 oder www.dkms-life.de.

Borreliose Gruppe Bodensee-Hegau, Di., 12.6., 18.30 Uhr in der Seniorenresidenz Pro Seniore in Radolfzell.

Kreissaalführung in Radolfzell, Mi., 13./20.6., 19.30 Uhr.

FAMILIEN



an meine 7 Engel

Denis, Mimi, Nadine, Sandra, Sabrina,
Natalie und Sebastian



Vielen Dank auch an meinen Schatz Klaus, unseren Sohn Timo, Uli, Sally, Elke, Hanni, Sepp, Stefan und die kleinen

Mäuse Lina und Mia, die Worblinger Hexen, die mir eine tolle Tanzdarbietung boten und allen Verwandten und Freunde, die zu meiner Sommer-Party kamen.

Es war ein unvergessliches Fest

Heidi









Liebe Marlis Nagel,

herzlichen Glückwunsch zum 30-jährigen Jubiläum in unserem Hause. Wir danken für die geleistete Arbeit und wünschen weiterhin viel Erfolg.

Renfert GmbH, Hilzingen www.renfert.com



FAMILIEN ANZEIGEN



Fassungslos trauern wir um unseren Arbeitskollegen und Freund

Herbert Fräßle

der vollkommen unerwartet und viel zu früh aus dem Leben gerissen wurde.

Lieber Herbert, danke für die Zeit, die Du uns begleitet hast. Wir werden Dich immer als großartigen Menschen in Erinnerung behalten, der, weit über die Arbeit hinausgehend, eine schmerzliche Lücke hinterlässt.

Unser aufrichtiges, tief empfundenes Mitgefühl gilt Deiner Frau und Deiner Familie.

Deine Arbeitskollegen und Freunde aus der Arbeitsvorbereitung und dem Einkauf 3A Composites GmbH Trauern ist liebevolles Erinnern.

Unerwartet und viel zu früh verstarb unsere geliebte Tochter, Schwester, Nichte und Tante

Stefanie »Steffi« Berger

* 31.12.1982 † 27.05.2018 In tiefer Trauer

In tiefer Trauer
Ursula Berger
Tobias und Julia Berger
Amir Ramic
Familie Wenzler

Die Trauerfeier mit anschließender Urnenbeisetzung findet am Donnerstag, dem 07.06.2018 um15.00 Uhr auf dem Waldfriedhof Singen statt.



Herzlichen Dank

für die tröstenden Worte, gesprochen oder geschrieben, für die Geldspenden, für den Händedruck und die Umarmung, wenn Worte fehlten, für alle Zeichen der Liebe, Freundschaft und Verbundenheit, für ein stilles Gebet und die Begleitung auf seinem letzten Weg.

Christel, Birgit Andrea mit Familie Gerhard und Gisela mit Familien



† 02.05.2018







*15.12.1926



†03.06.2008

Und es ist in keinem anderen (außer Jesus Christus) das Heil, denn es ist auch kein anderer Name unter dem Himmel, der unter den Menschen gegeben ist, in dem wir errettet werden müssen. Apostelgeschichte 4,12

christen-in-radolfzell.de.

Es ist Zeit, dass wir gehen. Ich, um zu sterben, und ihr,

(Sokrates)

um weiterzuleben.

In Liebe und Dankbarkeit nehmen wir Abschied von

Fridolin Heim

Trauerfeier mit anschließender Urnenbeisetzung am Montag, den 11. Juni 2018, um 14.00 Uhr auf dem

unserem Vater, Schwiegervater, Opa und Uropa

Erika und Willi Weimer mit Familie

Veronika und Markus Graf mit Familie

Herbert Heim mit Familie

Friedhof in Worblingen.

und Angehörige





In Erinnerung **Gebhard Ray**

In Liebe und Dankbarkeit

Monika, Ursula, Lothar und Peter mit Familien

Der Kampf des Lebens ist zu Ende, du hast ihn verloren. Wer das Glück hatte, dich zu kennen, weiß, wer von uns gegangen ist. Traurig nehmen wir Abschied von

Werner Jauch

In Liebe und Dankbarkeit

Praeploy Jauch Valentina Jauch Ralf und Gabriele Jauch Jürgen Jauch mit Familie

Die Trauerfeier mit anschließender Urnenbeisetzung findet am Dienstag, den 12.6.2018 um 14.00 Uhr auf dem Friedhof in

Traueradresse: Valentina Jauch, Churfirstenstr. 23, 78247 Hilzingen



wie ich in den schönsten Stunden meines Lebens mit euch allen zusammen war.

In Liebe und Dankbarkeit nehmen wir Abschied von meiner lieben Mutter, unserer Schwiegermutter, Oma, Schwester, Schwägerin und Tante

Behaltet mich so in Erinnerung,

Barbara Hames

In stiller Trauer Inge und Thomas mit Stephan, Michael, Maxi und Partner sowie alle Angehörigen

Die Trauerfeier mit anschließender Urnenbeisetzung findet am Donnerstag, den 14.06.2018 um 15.00 Uhr auf dem Friedhof in Gottmadingen statt. Seelenamt ist am Donnerstag, den 21.06.2018 um 18.30 Uhr in der Christkönigskirche in Gottmadingen.

Nachruf

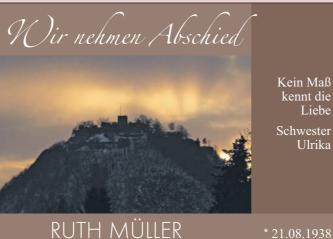
Wir trauern um unseren Mitarbeiter i. R.

Herrn Fridolin Heim

der am 31. Mai 2018 im Alter von 94 Jahren verstorben ist. Herr Heim war über 14 Jahre Mitarbeiter in unserer Abteilung Verpackung Brüherzeugnisse/Würzeabfüllung und wir haben ihn in all den Jahren als äußerst zuverlässigen, hilfsbereiten und stets einsatzfreudigen Mitarbeiter erlebt, der bei Vorgesetzten und Kollegen große Anerkennung und Wertschätzung fand.

In dankbarer Erinnerung für seine Tätigkeit nehmen wir von dem Verstorbenen Abschied und werden ihm ein ehrendes Andenken bewahren.

> Werkleitung, Betriebsrat und Belegschaft Nestlé Deutschland AG Maggi - Werk Singen



RUTH MÜLLER geb. Erath

Für uns bleiben Liebe, Dankbarkeit und Erinnerungen.

In stiller Trauer Susanne und Michael Wozniczek Stefanie und Armin Frick mit Vanessa Benjamin und Nadine mit Lennox, Maurice und Marlon sowie alle Anverwandten

Rosenkranz am Donnerstag, dem 7.6.2018, um 18.30 Uhr.

Die Trauerfeier findet am Freitag, dem 8.6.2018, um 13.00 Uhr in der Kirche St. Leodegar in Friedingen statt, anschließend erfolgt die Urnenbeisetzung auf dem Friedhof Friedingen.

Traueradresse: Susanne Wozniczek, Max-Porzig-Str. 115, 78224 Singen

Herzlichen Dank

sagen wir allen, die sich in stiller Trauer mit uns verbunden fühlten, ihre Anteilnahme auf so vielfältige Weise zum Ausdruck brachten und mit uns Abschied

Jutta Schweizer

Besonders danken wir Herrn Pfarrer Klaus für die würdevolle Gestaltung der Trauerfeier sowie der Sozialstation Radolfzell-Höri e.V. für die gute Pflege.

Wangen, im Juni 2018

Im Namen aller Angehörigen Josef Schweizer



DER LIEBEN **GEDENKEN** MIT DEM

CHENBLATT seit 1967



Das Schönste, was ein Mensch hinterlassen kann. ist ein Lächeln im Gesicht derjenigen, die an ihn denken.

Ursula Vogel geb. Haas

† 16. Mai 2018

Eine liebevolle und starke Frau, Mutter, Schwiegermutter, Oma, Schwester und Tante, die immer für uns da war, ist von uns gegangen.

> Du fehlst uns. Rony Vogel mit Familie Oliver Vogel mit Familie Marlies Fiedler mit Familie

Die Trauerfeier fand am 1. Juni 2018 im engen Kreis der Familie in der Waldruh St. Katharinen statt.



Herzlichen Dank

Kein Maß

kennt die Liebe

Schwester

† 29.05.2018

Ulrika

sagen wir allen, die sich in stiller Trauer mit uns verbunden fühlten, ihre Anteilnahme in vielfältiger Weise zum Ausdruck brachten und sie auf ihrem letzten Weg begleitet haben.

Erika Zinsmayer

Besonderen Dank an

die Pastoralassistentin Frau Kreutter und die Organistin Frau Brachat für die würdevolle Gestaltung der Trauerfeier, Frau Dr. Vanscheidt mit Team für ihre vorbildliche medizinische

das Bestattungsinstitut Bernhard Ruf für die hervorragende Beratung.

Worblingen, im Juni 2018

Lioba Bohnenstengel mit Familie











Nach kurzer Krankheit, jedoch plötzlich und unerwartet verstarb meine liebe Frau, Schwester, Schwägerin und

Edith Fischer

geb. Elisch, verw. Lebherz 28.1.1929 † 28.5.2018

> In Liebe Dein Egon Hans Elisch mit Amanda die Neffen und Nichten

Die Trauerfeier findet am Freitag, 8.6.2018 um 13.00 Uhr in der kleinen Trauerhalle auf dem Waldfriedhof Singen statt.

78224 Singen, Widerholdstraße 14



DANKE für die Zeit, die du mir geschenkt hast.

DANKE für die Liebe und Freude, die wir erfahren durften.



Liebe hat er uns gegeben, Liebe war, was er uns tat, Liebe war sein ganzes Leben, Liebe folgt ihm ins Grab.

Johann Stockert

* 28.6.1925

† 1.6.2018

In stiller Trauer Florentine Neb mit Familie Georg Stockert mit Familie Grigorij Stockert mit Familie und alle Angehörigen

Die Beerdigung findet im engsten Familienkreis auf dem Waldfriedhof in Singen

Traueradresse: Grigorij Stockert, Feldstr. 42A, 78224 Singen

Hedwig

Konkel

Jadwiga

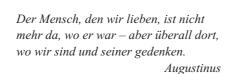
geb. Forc

78224 Singen

Herzlichen Dank

- für einen Händedruck, wenn Worte fehlten
- für Blumen-, Kranz- und Geldspenden
- allen, die sie auf ihrem letzten Weg begleitet haben

Im Namen aller Angehörigen Ryszard Konkel



- für die tröstenden Worte, gesprochen oder geschrieben
- für alle Zeichen der Liebe und Freundschaft

Marzena, Paul und Matthias

»Die Erinnerung ist ein Fenster, durch das wir Dich sehen können, wann immer wir wollen.«



Manusch

geb. Martin

Singen, im Juni 2018

Herzlichen Dank

allen Verwandten, Freunden, Bekannten und Nachbarn, die mit uns Abschied nahmen, die sich in stiller Trauer mit uns verbunden fühlten, ihre Anteilnahme auf so vielfältige Weise zum Ausdruck brachten und für alle Zeichen der Liebe, Freundschaft und Zuwendung.

Besonders danken wir

der Gemeindereferentin Frau Ploberger für die würdevolle Gestaltung der Trauerfeier sowie der Sozialstation St. Elisabeth für die liebevolle Pflege.

> Im Namen aller Angehörigen Peter Manusch Heike Haberkorn

Auch wenn du gegangen bist, bleibst du wie du warst und bist in unseren Herzen. Du warst ein toller Mensch, hast uns stets zum Lachen gebracht und uns dran erinnert, wie schön das Leben mit Humor und Liebe sein kann. Auch wenn du jetzt fort bist, wir werden dich immer lieben. Du bist zwar von uns gegangen, aber in ein neues wunderbares Leben und es wird sicherlich genauso schön sein.

> Wir nehmen Abschied von meinem lieben Mann, unserem Papa, Schwiegervater, Opi und Bruder



Peter König

* 6.12.1954

In Liebe und Dankbarkeit Claudia König Nadine König mit Familie Michaela Fischer mit Familie Carina König mit Stephan und alle Anverwandten

Die Trauerfeier findet am Donnerstag, den 14.6.2018, um 14.00 Uhr in der Trauerhalle auf dem Friedhof Gottmadingen statt. Die Urnenbeisetzung erfolgt im Anschluss im Familienkreis im Ruhewald Gottmadingen.

Du hast gesorgt, du hast geschafft, bis Gott dir nahm die Lebenskraft.

In Liebe und Dankbarkeit nehmen wir Abschied von unserer treusorgenden Mutter, Schwiegermutter, herzensguten Oma und Tante

Liselotte Störk

geb. Schmelzle * 9.4.1929 † 29.5.2018

Du lebst in unseren Herzen weiter.

Christel und Hartmut Walter und Michaela Alexander und Lena Christina und Anne sowie alle Anverwandten

Die Trauerfeier findet am Donnerstag, dem 7.6.2018, um 14.00 Uhr in der großen Trauerhalle auf dem Waldfriedhof in Singen statt. Von Blumenspenden bitten wir abzusehen

Die Urnenbeisetzung erfolgt zu einem späteren Zeitpunkt im engsten Familienkreis.





Es tut so weh. deine Hand nicht mehr zu halten, deine Nähe nicht mehr zu spüren, dich nicht mehr bei uns zu haben. Doch du lebst in unseren Herzen weiter. Du gingst so still von uns, du wirst so sehr vermisst. Du warst so lieb und gut, dass man dich nie vergisst!

Fernando Manuel Matos da Costa

Sein Leben war Liebe, Güte und Fürsorge für uns!

In stiller Trauer:

Deine Kinder: Bruno und Sandra Deine Enkel: Leandro, Jayden, Andre Deine Schwiegertochter/Sohn: Alexandra und Daniel Dein Schwiegervater, deine Schwager, Schwägerinnen

und restliche Familie

Die Urnenbeisetzung fand im engsten Familienkreis statt.

Nachruf

Liebenswert, hilfsbereit und immer für uns da.

Wir trauern um unsere Förderin und gute Seele

Lilo Störk

die am 29. Mai im Alter von 89 Jahren verstarb.

Seit Gründung des Reitvereins Singen 1952 unterstützte sie diesen tatkräftig und unermüdlich. Sie wirkte bei seiner Entwicklung maßgeblich mit. Für Reiter und Reitbegeisterte stand ihr Haus, Herz und Ohr offen.

Alle, die mit ihr verbunden waren, werden sie nicht vergessen.

Für den Reitverein Singen e.V. Die Vorstandschaft











Was man tief in seinem Herzen besitzt, kann man nicht durch den Tod verlieren.

In großer Liebe und Dankbarkeit nehmen wir Abschied von meiner geliebten Frau, unserer geliebten Gotti, meiner Schwester und Schwägerin

Doris Platz

geb. Gut

* 9. Juni 1948 † 31. Mai 2018

> Wir sind unendlich traurig Dein Gebhard Angela, Wolfram und Johannes Markus und Manuela mit Familie Wolfgang mit Familie

sowie alle Angehörigen

Die Trauerfeier mit anschließender Urnenbeisetzung findet am Freitag, den 8. Juni 2018, um 12.00 Uhr in der großen Trauerhalle auf dem Waldfriedhof in Singen statt.

Von Beileidsbezeigungen am Grab bitten wir abzusehen.

FAMILIEN

Traueranschrift: Gebhard Platz, Uhlandstraße 35, 78224 Singen

Danksagung

Die vielen Gespräche, Karten, Briefe, Geld- und Blumenspenden, Nachrufe sowie die überwältigende Anteilnahme haben uns gezeigt, welch reiches Leben unser Vater und mein Bruder

Josef »Sepp« Wandinger

im Kreis von Familie, Freunden, Kameraden, Arbeitskollegen und Bekannten verbringen durfte.

Uns war und ist das ein unbeschreiblich großer Trost.

Dankeschön.

Im Namen aller Angehörigen Iris und Ludwig mit Familien sowie Irmgard Bochtler

Nachruf

Wir trauern um unser am 26. Mai 2018 verstorbenes aktives Mitglied im DRK Ortsverein Aach Frau

Gertrud Benz geb. Schweizer

Frau Benz ist 1968 in die aktive Bereitschaft beim DRK Ortsverein Aach eingetreten und war somit 50 Jahre zum Wohle des Deutschen Roten Kreuzes im Einsatz. Sie war jahrelang als Übungsleiterin in der Seniorengymnastik, zunächst in Eigeltingen und dann an ihrem Wohnort in Nenzingen, bis kurz vor ihrem Tod tätig. Auch hat Frau Benz noch regelmäßig bei den Blutspendeterminen geholfen.

Wir haben Frau Gertrud Benz als zuverlässige Kameradin kennen und schätzen gelernt, die sich stets in den Dienst für andere Menschen gestellt hat.

Wir werden der Verstorbenen ein ehrendes Andenken bewahren.

DRK Ortsverein Aach Severin Graf, Erster Vorsitzender





Herzlichen Dank sagen wir allen, die sich in stiller Trauer mit uns verbunden fühlten und deren Anteilnahme wir auf vielfältige Weise erfahren durften, sowie allen, die mit uns gemeinsam Abschied nahmen.

Besonders danken wir Frau GRef. Simone Meisel, der Chorgemeinschaft Duchtlingen-Weiterdingen und Frau Elsa Dacquet für die würdevolle Gestaltung der Trauerfeier.

Maria Riedinger

Wolfgang, Meinrad und Claudia Riedinger Hilzingen, im Juni 2018 mit Familien

> Wir haben Dich lieb und werden Dich nie vergessen.

Werner Pfluger

Maurermeister

Herzlichen Dank

sagen wir allen, die sich in stiller Trauer mit uns verbunden fühlten und ihre Anteilnahme in vielfältiger Weise zum Ausdruck brachten.

Rielasingen, im Juni 2018

Andrea Pfluger Petra und Holger Mussotter



Wir sind nur Gast auf Erden und wandern ohne Ruh' mit mancherlei Beschwerden der ewigen Heimat zu.

Nach kurzer schwerer Krankheit nehmen wir Abschied von unserem Opa, Uropa, Bruder, Schwager und Paten

Heinrich Metzger

In Liebe und Dankbarkeit Joachim Schrott Kim Schrott Barbara Auer geb. Metzger und alle Anverwandten

Die Trauerfeier findet am Freitag, dem 8.6.2018, um 15.00 Uhr in der großen Trauerhalle auf dem Waldfriedhof Singen statt.

Die Urne wird zu einem späteren Zeitpunkt im Familienkreis beigesetzt.

Traueradresse: Joachim Schrott, Goethestraße 4, 78224 Singen

NACHRUF

Wir trauern um unseren am 29.05.2018 verstorbenen ehemaligen Mitarbeiter

Heinrich Metzger

Herr Metzger gehörte über 40 Jahre unserem Unternehmen an. Von 1956 bis 1986 war er als Elektromaschinenbauer und danach als Arbeitsvorbereiter in der Zentral-Elektrowerkstatt tätig. Ende Juli 1990 trat Herr Metzger in seinen wohlverdienten Ruhestand.

In den Jahren seiner Betriebszugehörigkeit haben wir Herrn Metzger als zuverlässigen und pflichtbewussten Mitarbeiter erlebt, der bei Vorgesetzten und Mitarbeitern geschätzt und anerkannt war, insbesondere die stets freundliche und menschliche Art.

Wir werden dem Verstorbenen ein ehrendes Andenken bewahren.

Geschäftsführung, Betriebsrat und Mitarbeiter Constellium Singen GmbH



Erinnerungen, die unser Herz berühren, gehen niemals verloren.

Rita Zept geb. Mende

Wir haben im engsten Familien- und Freundeskreis auf dem Friedhof in Worblingen von ihr Abschied genommen.

Herzlichen Dank sage ich allen, die sich in stiller Trauer mit mir verbunden fühlten und ihre Anteilnahme in vielfältiger Weise zum Ausdruck brachten.

Worblingen, im Juni 2018

Kunibert Zepf



und Sport

■ Städtisches Museum Engen

Klostergasse 19, Engen

Tel.: +49-7733 / 501400

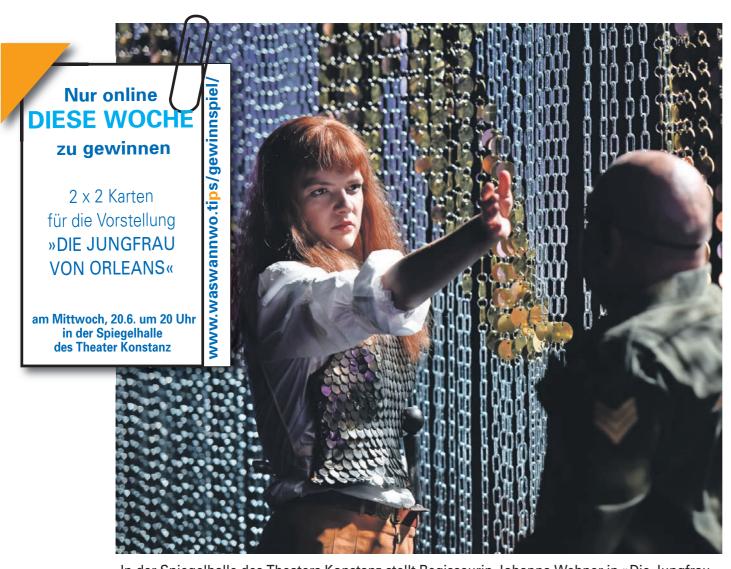
www.engen.de

l Kunstmuseum Singen

+ Galerie

THEATER | AUSSTELLUNGEN | REISEN | RESTAURANTS | KONZERTE | MÄRKTE

-Anzeigen-



In der Spiegelhalle des Theaters Konstanz stellt Regisseurin Johanna Wehner in »Die Jungfrau von Orleans« die Frage danach, was in unserer heutigen Gesellschaft die uneigennützige und heroische Tat einer Johanna von Orleans sein könnte. Für welche Werte und Überzeugungen stehen wir ein? Was sind die Gründe von Engagement bei uns und bei Johanna von Orleans? »Ach, es geschehen keine Wunder mehr«, klagen die Franzosen. Während der französische Thronfolger hilflos ist, macht es sich der englische König auf dem französischen Thron in Paris gemütlich. Rettung kommt von unverhoffter Seite: Überzeugt von ihrer Mission, stellt sich die vierzehnjährige Johanna an die Spitze des Heeres und führt die Franzosen in den Sieg. Vorstellungen finden am 5., 6., 9., 13., 15., 16., 20. und 21.6. sowie am 17., 18., 24. und 26.7. jeweils um 20 Uhr statt. Karten gibt es bei der Theaterkasse, Tel.: 07531 / 900-150, E-Mail: theaterkasse@konstanz.de, www.theaterkonstanz.de. Foto Theater Konstanz/Bjørn Jansen

Nordstern-FLOHMARKT RADOLFZELL

Sa., 09.06.2018

BSV-Parkplatz Vereinsheim, Autos am Stand, Ifd. Meter 6,- €, Aufbau ab 6 Uhr, Beginn 7 Uhr bis 16 Uhr, Kaffee für Händler kostenlos von 6 - 8 Uhr

Freundes- u. Förderkreis **BSV** Nordstern e. V.

DO 07.06.

FLOHMÄRKTE

HILZINGEN

Dietlishofer Straße 10 (gegenüber vom Edeka) | 12:00 Uhr | Flohmarkt in Hilzingen. Ohne Voranmeldung kommen, Platz bekommen, aufbauen und verkaufen! Von 12 bis 20 Uhr. Preis pro Meter: 7,- Euro. Fragen unter tfx-flohmarkt@web.de oder Tel.: 0162 8852247. Geöffnet von 12 bis 20 Uhr.



KONZERTE

GAIENHOFEN

Hotel Gasthaus Hirschen | 18:00 Uhr | Musik unterm Sternenzelt mit Sängerin Tabea Anderfuhren. Die Schweizer Sängerin zieht das Publikum mit ihrer überzeugenden Bühnenpräsenz, der klaren, natürlichen Stimme und einer exzellenten Auswahl an Bluegrass, Country, Folk, Swing, Irish und Singer/Songwriter immer wieder in ihren Bann. Infos: www.hotelhirschenbodensee.de.

HORN

Abfahrt ab Steg | 19:00 Uhr | Abendrunfahrt auf dem Untersee mit dem Kehlbach Express: Die junge Kapelle für alle Fälle. Schwungvoller Abend auf dem See! Kehlbach Express ist ein junges Duo aus dem Linzgau und dem Bodenseekreis und spielt fast alles: von rockig-fetzig über Schlager oder Tanz bis hin zu traditioneller Volksmusik. VVK Kultur- und Gästebüro Gaienhofen. Tel.: 07735-9999123.

LESUNGEN

EIGELTINGEN

Blumencafe, Hauptstraße 24 | 19:00 Uhr | Plötzlich Gänsevater - Michael Quetting, Michael Quetting, der bekannte »Gänsevater« liest im Blumencafe Eigeltingen aus seinem Buch: »Plötzlich Gänsevater«. Eintritt 8,- Euro. Karten gibt es im Vorverkauf im Blumencafe. www.blumencafe-schaale.de.

VORTRÄGE

KONSTANZ

Konstanzer Konzil | 19:30 Uhr | Dein Weg zur Selbstliebe. Mit Mut und Freude DEIN Leben leben. Vortrag Robert Betz, Der Diplom-Psychologe, Seminarleiter und Bestsellerautor begeistert mit seinen Vorträgen ein breites Publikum. Am 07.06. spricht er über »Dein Weg zur Selbstliebe -Mit Mut und Freude DEIN Leben leben«, Tickets 28.- Euro, erhältlich unter robert-betz.com.

STEISSLINGEN

Hotel Restaurant Sättele, Schillerstraße 9 | 19:00 Uhr | Vortrag zur Übersäuerung des Körpers: Den Körper wieder in Balance bringen. »Erkenne die Hilferufe deines Körpers und bring ihn wieder in Balance.« In dem Vortrag mit anschl. Diskussionsrunde geht es um Stoffwechselblockaden und die Ȇbersäuerung des Organismus«. Anmeldung unter Tel. 0171 4710607 oder 07774 /939264.

FR 08.06.

GENIESSEN

SINGEN

MAC Bistro | Café | Vinothek und MAC Museumsgarten | 19:00 Uhr | Spitzenköche im MAC: Klaus Neidhart grillt. Die beliebte Veranstaltungsreihe geht in die 2. Runde. An diesem Freitag wird Klaus Neidhart in unserem schönen Museumsgar-

Öffnungszeiten: Di. - Fr. 14:00 - 17:00 Uhr. Sa. – So. 11:00 – 18:00 Uhr. Eintritt: 2,- Euro; ermäßigt 1,50 Euro. (an Feiertagen Neue Ausstellung: Jörn Grothkopp, »Wir sehen«. Von 19.05. bis 01.07.2018.

Museum, Freizeit

Ekkehardstraße 10, Singen Tel.: +49 (0)7731 / 85-271 Aktuelle Ausstellungen: »Jáchym Fleig. Besatz. Plastik und Interventionen in den Raum.«

und »Stephan Hasslinger. Paisley. Zucker für den Raum.« Öffnungszeiten: Di. - Fr. 14:00 - 18:00 Uhr, Sa. und So. 11:00 – 17:00 Uhr. www.kunstmuseum-singen.de

■ Museum Lindwurm

Understadt 18, Stein am Rhein Öffnungszeiten: bis 31.10.2018, täglich 10:00 - 17:00 Uhr. Sonderausstellung: »Bodensee und Rhein. Tourismuswerbung über Grenzen 1890-1950«. Bis 31.10.2018. Telefon +41 (0) 52 / 741 25 12 www.museum-lindwurm.ch

■ Stadtmuseum »Altes Forstamt« Stockach

Aktuelle Ausstellung: Die Stadtgeschichte wird seit 2003 in einem der beiden Dachgeschosse präsentiert. In acht Themeninseln präsentieren wir Ihnen kunstund kulturhistorische Exponate sowie Gegenstände aus dem Alltag vergangener Zeiten. Öffnungszeiten: Mo. - Fr. 9:00 - 12:00 Uhr,

Di. - Fr. 14:00 - 18:00 Uhr, Sa. 10:00 - 13:00 Uhr.

■ Freilichtmuseum Neuhausen ob Eck Museumsweg 1, Neuhausen ob Eck Öffnungszeiten: 31.03. bis 28.10.2018 Di. – So. 9 – 18 Uhr. Einlass bis 17 Uhr auch montags geöffnet). Tel. 07461 / 926 3206 www.freilichtmuseumneuhausen.de

■ Kultur- und Museumszentrum Schloss Meßkirch

Tel. +49-7575 / 20646 Öffnungszeiten Kreisgalerie und Martin-Heidegger-Museum, ganzjährig: Fr. – So. sowie feiertags von 13 – 17 Uhr. Aktuelle Ausstellung: Peter Guth -Vom Werden und Vergehen. Bis 17.06.2018. www.schloss-messkirch.de

■ KSS Freizeitpark

Breitenaustr. 117, Schaffhausen Tel.: 0041-52/633 02 22 www.kss.ch Öffnungszeiten: Täglich, Öffnungszeiten der einzelnen Bereiche immer aktuell auf der Homepage erfragen. Wasserpark mit Frei- & Hallenbad, Wellnesspark Erwachsene ab 8,- CHF, Kinder bis 15 Jahre ab 4,- CHF, Kinder bis 6 Jahre freier Eintritt, 10er-Eintrittskarte, Saison- und Jahres-Abo.

■ Kletterwerk Radolfzell

Klettern, Bouldern und Slacken in allen Schwierigkeiten. 2.500 m² Kletterfläche im Innenund Außenbereich. Diverse Kurse und Schnupperklettern. Öffnungszeiten: Mo., Mi., Fr. 15 – 22:30 Uhr. Di. und Do. 9 – 22:30 Uhr. Sa., So. und Feiertage 10 - 21 Uhr. Weitere Infos auf www.kletterwerk.de.

ten ein außergewöhnliches Grillmenü zaubern. Weitere Informationen, die Anmeldung sowie das Menü unter www.museum-art-cars.com.

PARTYS

KONSTANZ

Contrast Konstanz, Joseph-Belli-Weg 11 | 22:00 Uhr | Christopher Street Day Benefiz-Party. Heiße Beats, angesagter Electro, House und Party-Mix, die geilsten DJs von Konstanz und eine richtig coole Location! Die heißeste LSBT-Party der Stadt! Die Einnahmen finanzieren unseren nächsten CSD Konstanz und Kreuzlingen! Kommen und Spaß haben! www.csd-konstanz.de

WORKSHOPS

NEUHAUSEN OB ECK

Freilichtmuseum | 14:00 Uhr | Die Sense richtig dengeln. In diesem Kurs lernen Sie von und mit unseren erfahrenen Denglern Ambros Mattes und Kai Brunner, wie die Sense richtig gedengelt wird. Infos: www.freilichtmuseum-neuhausen.de.



WEILER

Bülleblärischopf, Hauptstr. 94 | 14:00 Uhr | 7. Erdbeerfest in Weiler 2018. Geboten wird alles rund um die Erdbeere! Von Erdbeertorten über Erdbeercocktails bis hin zur Erdbeerbowle. Aber auch herzhafte Speisen und Getränke. Daneben sorgt Berti von der Reichenau für musikalische Unterhaltung, Der NV Büllebläri freut sich auf Ihren/Euren Besuch!



FESTE

RADOLFZELL

Zum Rehbergle 5 | 11:00 Uhr | Sommerfest im Kleintierzuchtverein. Willkommen zum Sommerfest im Kleintierzuchtverein! Um 11 Uhr startet die Jungtierschau. Daneben gibt es beste musikalische Unterhaltung













www.waswannwo.tips

THEATER | AUSSTELLUNGEN | REISEN | RESTAURANTS | KONZERTE | MÄRKTE | ETC.

-Anzeigen-

SINGEN

mit den Rebbergmusikanten. Kulinarisch warten Grillhähnchen, Würste, Kaffee und Kuchen. Wir freuen uns auf Euch! Kleintierzuchtverein Radolfzell

KONZERTE

Rathausplatz | 10:00 Uhr | Singen im

Takt 2018. Um 10 Uhr findet ein ökumenischer Gottesdienst auf dem Rathausplatz statt, danach folgen Platzkonzert und Festumzug. Um 15 Uhr singt der Gesamtchor und um 16

12 Tage 3. - 14. Oktober 2018

Reisepreis pro Person ab € 2.495,

2-Bett-Kabine mit VP und Flug ab Zürich

mit Bergen, Vesteraelen, Lofoten und Nordkap

HOTEL · RESTAURANT

Hurtigruten Postschiff-Reise

Uhr gibt es die Wertungsspielergebnisse. Infos: 07731 / 85504 oder www.stadthalle-singen.de.

TAG DER OFFENEN TÜR

RADOLFZELL

Reisen Dorfgärten 2 | 78244 Gottmadingen

Riesen-Flohmarkt

Sa., 9.06.2018, 9 - 16 Uhr, Singen, Parkplatz Hallenbad, Waldeckstr. 4

Aufbau ab 7 Uhr, jeder kann ohne Anmeldung mitmachen, lfd m 8,- €

Keine Neuware.

Info: Tel. 07129/922292 · www.geros-flohmarkt.de

HOHENTWIEL

78224 Singen, Hohentwiel 1, Tel. 07731-99070

Freitag, den 08. Juni ab 18.00 Uhr

Barbecue-Smokerabend

auf unserer Terrasse, Motto: Mexiko

Preis 19,50€ pro Person, All you can eat 29,50€

inklusive Apéro-Cocktail, aller Speisen und Dessert.

Nächster Termin: 15.06.2018 "Südstaaten"

Weitere Infos unter: www.hotel-hohentwiel.com

🚘 🚜 SÜDKURIER

₩ Mobility-Day 2018

www.growe-reisen.de | info@growe-reisen.de

Med. Reha-Einrichtungen der Stadt Radolfzell | 11:00 Uhr | Tag der offenen Tür auf der Mettnau. Freuen Sie sich auf ein vielfältiges und abwechslungsreiches Rahmenprogramm: spannende Vorträge rund um Ihre

Growe GmbH

Tel. 0 77 31/97 64 44

Gesundheit und eine wirkungsvolle Ernährung, medizinischer Gesundheits-Parkour und Informationsstände. Von 11 bis 17 Uhr. Infos: www.mettnau.com.

AUSSTELLUNGEN

ENGEN

Städtisches Museum Engen. Klostergasse 19. Ausstellung: Jörn Grothkopp »Wir sehen«. Der Maler arbeitet mit der bildnerischen Dialektik des Verschwindens und Wie-

derwachrufens des scheinbar leeren Raumes, in dem das nur Angedeutete mit umso größerer Intensität aufscheint. Infos: www.engen.de.

MESSKIRCH

Campus Galli. Hackenberg 92. Karolingische Klosterstadt Meßkirch. Mittelalter hautnah erleben. Werden Sie Zeuge wie ein Stück Geschichte zum Leben erwacht. Öffnungszeiten von Di. bis So. von 10 -18 Uhr (ab 28. Oktober schließen wir bereits um 17 Uhr). Info und Buchung: 07575 / 20647 oder www.campus-galli.de.

SINGEN

Kunstmuseum Singen. Ekkehardstraße 10. Stephan Hasslinger. Paisley. Zucker für den Raum. Mit aberwitzigem Zuckerbäcker- und Konditorenwerk, barocken Grotesken, Hüllen des Begehrens, fetischartigen Objekten sind die Plastiken verglichen worden. Öffnungszeiten: Di. - Fr. 14 - 18 Uhr, Sa., So. 11 - 17 Uhr, Feiertag wie Wochentag. Info: www.kunstmusem-singen.de.

MAC Museum Art und Cars. Parkstraße 1. Starke Frauen: Von star-Frauen und großen ken Leidenschaften. Eine Zeitreise skizziert das MAC in der 7. Ausstellung »Starke Frauen«. Öffnungszeiten: Mi. - Fr. 14 - 18 Uhr, Sa. 11 - 19 Uhr, Sonn- und Feiertag 11 – 18 Uhr. Mo. und Di. Ruhetag. www.museum-artcars.com

STEIN AM RHEIN

Museum Lindwurm. Understadt 18. Bodensee und Rhein. Tourismuswerbung über Grenzen 1890 - 1950. Seit Ende des 19. Jh. wurden Reisen einer immer breiteren Bevölkerungsschicht zugänglich. Im Zentrum der Ausstellung stehen Plakate, Prospekte und Reiseführer. Öffnungszeiten: täglich von 10 - 17 Uhr. Weitere Infos unter www. museum-lindwurm.ch.

SINGEN⊜

VERBANDSMUSIKFEST:

Fr. 08. Juni / 20.00 Uhr

KONZERT VLADO KUMPAN Ort: Rathausplatz

09.00 bis 16.00 Uhr

PLATZKONZERTE

Ort: Innenstadt

GALAKONZERT

"Mnozil Brass"

Ort: Stadthalle

KINDER & JUGENDCHORFESTIVAL

Ort: Rathausplatz / Eintritt Frei

Sa. 16. Juni / 19.00 Uhr

SINGENER NACHT DER CHÖRE

Ort: Rathausplatz

DOPPELKONZERT COLLEGIUM MUSICUM SINGEN

& AKKORDEON-SPIELRING **RIELASINGEN-WORBLINGEN**

Ort: Bürgersaal, Rathaus / Eintritt Frei

Mi. 27. Juni / 20.30 Uhr

SYMPHONIEKONZERT MIT DER SÜDWEST-DEUTSCHEN PHILHARMONIE KONSTANZ UND ARTISTIK

Ort: Rathausplatz

2. SINGENER TATTOO

Ort: Rathausplatz

KELLERPOESIE – **VOM WEIN UND** ANDEREN -GEISTERN

MIT DEM TRIO **LITERA & MUSICA** Ort: Rathausplatz

A CAPPELLA-ABEND Ort: Rathausplatz

SWR 1 POP & POESIE

IN CONCERT Ort: Rathausplatz

Alle Veranstaltungen: www.singenimtakt2018.de

Vorverkauf: Tourist Info Singen Stadthalle oder Marktpassage Tel. +49 (0) 77 31 / 85-504 oder -262 + überall bei reservix









VORSCHAU

ENGEN

Do., 14.06., 18:00 Uhr, Markplatz. Feierabendkonzert. Was gibt es Schöneres, als zum Feierabend bei auter Musik und einem Gläschen Wein auf dem historischen Engener Marktplatz zu verweilen, zu plaudern und das südliche Ambiente zu genießen? Info: 07733 / 5020, www.engen.de.

HORN

Mi., 20.06., 19:00 Uhr, Abfahrt ab Steg. Abendrunfahrt auf dem Untersee mit Sanny und Sascha. Von Oldies über Evergreens, Tanzmusik bis hin zu Schlager, Stimmungsund Partyhits! Das Boarding ist 30 Minuten vor der Abfahrt. Dauer: 2,5 Stunden. Gastronomiebetrieb an Board. Jetzt Karten sichern! VVK Kultur und Gästebüro Gaienhofen. Tel.: 07735 / 9999123.

KONSTANZ

Sa., 16.06., 15:00 Uhr, Bürgersaal, Sankt-Stephans-Platz 17. Stummer Fußball live musziert. »Stell dir vor, es ist WM und alles ist Musik«. Die etwas andere Art ein Konzert zu hören... Im Bürgersaal Konstanz wird das Gruppenspiel der Fußball-WM 2018, Island-Argentinien, von sechs Musikern musikalisch, improvisatorisch begleitet. Der O-Ton wird auf stumm gestellt und die Musik übernimmt die Kommentierung.

MESSKIRCH

Sa., 14.07., 13:00 Uhr, Innenstadt. Stadtfest Meßkirch. Das Stadtfest startet dieses Jahr am Samstag um 13 Uhr und am Sonntag um 11 Uhr.

Der offizielle Startschuss fällt am Samstag um 13 Uhr auf der Bühne am Saumarkt mit dem Fassanstich durch Bürgermeister Arne Zwick. Info: www.messkirch.de.

RADOLFZELL

Sa., 16.06., 10:00 Uhr, seemaxx Outlet Center, Schützenstraße 50. Schlemmen am See(maxx). Die Kombination aus regionalen Köstlichkeiten und attraktiven Modeschnäppchen geht in die zweite Runde, denn über guten Geschmack braucht man nicht streiten - wir haben für jeden das richtige Angebot. Öffnungszeiten: Mo. bis Sa. 10 bis 19 Uhr. Infos: www.seemaxx.de.

Theater



DIE FÄRBE SINGEN ■ Gatte gegrillt

Eine Beziehungskomödie der britischen Regisseurin, Schauspielerin und Autorin Debbie Isitt. Dabei erwartet Sie rabenschwarzer Humor aus England. Mi. (6.6.), Do., Fr., Sa., Mi. (13.6.), 20:30 Uhr.

Tickets und Infos: www.die-faerbe.de oder 07731 / 64646.

STADTTHEATER KONSTANZ

■ Betrunkene

Zu unterschiedlichen Anlässen, offiziellen und privaten, wird gefeiert und der Alkohol fließt in Strömen. Je ausgelassener die Stimmung wird, desto brüchiger wird die dünne Schicht der Selbstbeherrschung. Mi. (6.6.), Sa., Di. 20:00 Uhr, So., 18:00 Uhr, Mi. (13.6.), 15:00 Uhr.

■ Step on Stage 8

Mit einem lebendigen und abwechslungsreichen Programm aus den Bereichen Kindertanz, Contemporarydance, Moderndance und viel Hip Hop möchten wir alle an der Freude der Tänzer teilhaben lassen. Do., Fr., 19:00 Uhr, Fr., 16:00 Uhr.

Kompetente LiteraturwissenschaftlerInnen der Universität Konstanz halten einen Vortrag über ein Schauspiel, das vor wenigen Tagen Premiere hatte. So., 11:00 Uhr.

Jetzt informieren Tickets und Infos: www.theaterkonstanz.de. Tickethotline: 07531 / 900 150.

SPIEGELHALLE KONSTANZ

■ Die Jungfrau von Orleans

Anstatt sich verheiraten zu lassen, fühlt Johanna sich von Gott persönlich berufen und zieht als heilige Jungfrau in den Kampf. Mi. (6.6.), Sa., Mi. (13.6.), 20:00 Uhr.

■ Jazzy Fries

Im aktuellen Programm zeigt das Duo in der Spiegelhalle erneut virtuos und facettenreich, wie nah Jazz und Pop beieinander liegen und erkunden dabei auch Funk, Soul und R'n'B. Fr., 20:00 Uhr.

■ Theaterlabor für alle

7 – 13 Jahre Sa., 10:00 Uhr.

■ Die Eisernen

Ein packendes, berührendes

Schauspiel um drei Protagonisten, die den Themen Alter und Tod mit frechem Sarkasmus, tiefem Weltschmerz und erhellender Selbstironie entgegentreten. So., 20:00 Uhr.

■ Schwindsucht. Eine andere Gesellschaftsgeschichte

In ihrem Buch schildert Ulrike Moser, wie die Schwindsucht (Tuberkulose) mit Beginn der Romantik als Krankheit der Genies und Künstler verklärt. Di., 20:00 Uhr.

Jetzt informieren Tickets und Infos: www.theaterkonstanz.de. Tickethotline: 07531 / 900 150.

WERKSTATT INSELGASSE

■ Das Kind der Seehundfrau Eine sinnlich-musikalische Geschichte über Familie und Loslassen, über Akzeptanz und Erwachsenwerden. Für Kinder ab sieben Jahren. Mi. (6.6.), Do., Di., Mi. (13.6.),

10:00 Uhr. ■ Transfer-Café

Albert Kümmel-Schnur und Sibylle Mühleisen stehen zum offenen Gespräch über Ideen und Projekte zwischen Wissenschaft, Gesellschaft und Kultur zur Verfügung. Do., 15:00 Uhr.

■ Das erzähle ich jetzt lieber mal nicht meinen Eltern In die alte, verfallene Villa

einer gutbürgerlichen Wohnsiedlung zieht eine neue Großfamilie ein. Unangepasst, eigen und chaotisch - einfach schräg. »Diese Leute« bringen Unruhe. Sie müssen weg! Sa., 18:00 Uhr, So., 11:00, 15:00 Uhr.

■ GAZ – Plädoyer einer verurteilten Mutter

Angesichts der europaweiten Terroranschläge junger Männer stellt sich die Frage nach den Müttern der Männer, die im Namen einer Religion/ Ideologie Attentate verüben. Was ist mit den Müttern? Mi, (13.6.) 20:00 Uhr.

Jetzt informieren **Tickets und Infos:** www.theaterkonstanz.de. Tickethotline: 07531 / 900 150.

STADTTHEATER SCHAFFHAUSEN Vorschau

■ Deine 25. Stunde - 25 Jahre **Dance Stop Center** Schaffhausen Fr., 24.08., 19:30 Uhr

Jetzt informieren **Tickets und Infos:** www.stadttheater-sh.ch.

















–Anzeigen–

Landgasthaus Bohl





Wir haben bis einschließlich 21. Juni 2018 geschlossen

Singen - Hausen · Auf dem Bohl 5 · Tel. 0 77 31 - 4 92 25

Sa., 16.06., 19:00 Uhr, Scheffelhof, Forsteistr. 2. Bodan XTETT: Wir machen Musik. Das Herrenensemble »BodanXtett« bietet ein Live-Konzert im Scheffelhof Radofzell. Ihr buntes Repertoire reicht von Comedian Hamonist, über Schlager, Volksmusik, Belcanto bis zur Operette und Schubert. Dazu werden sie von der Pianistin Elena Khmara begleitet. www.bodanxtett.de

Do., 12.07., 16:30 Uhr, Bora HotSpa-Resort. Yoga Retreat: »Yoga für die Seele«. Wirkungsvolle Yoga-Flows, Atem- und Entspannungsübungen, geführte Meditationen schenken Raum und Anregung, nach innen zu spüren, das Glück zu begrüßen und sich Gutes zu tun. Infos: www.borahotsparesort.de, 07732 / 950400.

SCHAFFHAUSEN

Do., 14.06., KSS Freizeitpark Schaffhausen. WM-Lounge. Feiert eure eigene Fußball-Party auf der KSS in eurer privaten KSS-Lounge. Infos und Reservierung: www.kss.ch oder +41 (0)526330229.

UHLDINGEN-MÜHLHOFEN So., 01.07., 09:00 Uhr, Pfahlbaumuseum. Steinzeitparcours für Fami-

lien und Pfahlbaukino samstags und sonntags. Hier können Groß und Klein arbeiten wie zur Pfahlbauzeit. Eine kleine »Rennstrecke« steht für die Steinzeitwägen zum Ziehen und Rennen fahren zur Verfügung. Info: www.pfahlbauten.de.

VOLKERTSHAUSEN

Sa., 23.06., 15:00 Uhr, Alte Kirche Volkertshausen. Sommerfest des Musikvereins Volkertshausen. Traditionell findet das Sommerfest des Musikvereins auf dem Ferdinand-Ganter-Platz neben der »Alten irche« statt. Geboten werden traditionelle Blasmusik und moderne musikalische Unterhaltung. Info: www.alte-kirche-volkertshausen.de.

WAHLWIES

Fr., 06.07., 14:30 Uhr, Stahringer Str. 4. Zuschneide- und Nähkurs für Anfänger bei Nähmaschinen Höss -Kurs-Nr. W18113. Individuelle Anleitung im Umgang mit Schnittmustern, zuschneiden und nähen. Anmeldung: Tel. 07771 / 919868. Weitere Informationen zu diesem und zu weiteren Kursen finden Sie auf: www.naehmaschinen-hoess.de (Anmeldung auch online).

Kino

7. Juni – 13. Juni

CINEPLEX SINGEN

- Avengers: Infinity War Do., Sa., Mi., 19:45 Uhr, Fr., So., Di., 16:45 Uhr, Fr., 23:00 Uhr.
- Avengers: Infinity War, 3D Do., Sa., Mo., Mi., 16:45 Uhr, Fr., So., Di., 19:45 Uhr, Sa., 23:00 Uhr.
- Blumhouse präsentiert: Wahrheit oder Pflicht Do., Fr., Sa., So., Mo., Di., Mi., 20:45 Uhr, Fr., 23:15 Uhr.
- Deadpool 2 Do., Fr., Sa., So., Mo., Mi., 17:00 Uhr, Do., Fr., Sa., So., Mo., Di., Mi., 20:30 Uhr,
- Der Sex Pakt Do., Fr., Sa., Mo., Di., Mi., 18:20 Uhr.

Fr., Sa., 23:15 Uhr.

Fr., 23:15 Uhr.

- Early Man Steinzeit Bereit
- Sa., So., 14:00 Uhr. ■ I Feel Pretty
- Do., Fr., Sa., Mo., Mi., 17:00 Uhr, Do., Fr., Sa., So., Mo., Di., Mi., 20:45 Uhr, So., 18:20 Uhr.
- Jim Knopf und Lukas der Lokomotivführer Sa., 14:30 Uhr, So., 15:00 Uhr.

Sa., So., 14:15 Uhr.

Jurassic World: Das gefallene Königreich 3D Do., Fr., Sa., So., Mo., Di., Mi., 17:15, 20:15 Uhr, Fr., Sa., So., 19:30 Uhr, Fr., Sa., 22:30, 23:15 Uhr,

- Lady Bird Mo., 20:00 Uhr, Di., 17:30 Uhr, Mi., 20:30 Uhr.
- Letztendlich sind wir dem Universum egal Do., Fr., Sa., So., Mo., Di., Mi., 16:15, 18:30 Uhr.
- Liliane Susewind -Ein tierisches Abenteuer Sa., So., 14:00 Uhr.
- Luis und die Aliens Do., Fr., Mo., Di., Mi., 16:10 Uhr, Sa., So., 14:30 Uhr.
- Luis und die Aliens, 3D Sa., So., 16:10 Uhr.
- No Game no Life: Zero So., 17:30 Uhr, Do., 20:00 Uhr.
- **■** Peter Hase Sa., So., 14:45 Uhr.
- Rampage Big Meets Bigger Fr., Sa., 23:15 Uhr.
- Sherlock Gnomes Sa., So., 14:00 Uhr.
- Sneak Preview Mo., 20:30 Uhr.
- Solo: A Star Wars Story Do., Fr., Sa., So., Mo., Di., Mi., 16:20, 20:00 Uhr.
- Solo: A Star Wars Story, 3D Do., Fr., Sa., So., Mo., Di., Mi., 17:20 Uhr, Do., Fr., Sa., Mo., Di., Mi., 19:30 Uhr, Fr., Sa., 22:45 Uhr, Sa., So., 14:10 Uhr, So., 20:00 Uhr.

Wir bauen für Sie!



KS Hausbau GmbH »Die schönste Art zu wohnen«, egal ob Einfamilienhaus, Mehrfamilienhaus oder Gewerbehallen. Wir bauen für Sie in Deutschland und in der Schweiz.



Unser Fertighaus-Programm:



Vielen Dank.























Schlüsselfertig: inklusive Maler, Fliesen, Laminat, Teppichboden und Technikpaket 1, Gasbrennwerttherme + Lüftungsanlage mit Wärmerückgewinnung – ab OK Bodenplatte/Kellerdecke. Abbildungen zeigen teilweise Zusatzausstattung.



Wir bauen für Sie!

Stockergarten 12 • 78247 Hilzingen Tel: 07731 / 18 23 55

www.ks-hausbau.de

ZU GUTER LETZT

Mi., 6. Juni 2018 Seite 32

<u>Singen</u>



»Blind Audition«.

swb-Bild: Verleih

<u>Gaienhofen</u>



Nur eine der Stelen auf der Kunstradtour über die Höri. swb-Bild: Joachim Negwer

Radolfzell



Albin Braig und Karlheinz Hartmann sind als Hannes und der Bürgermeister mit ihrem neuen Programm: »Des gibt's bloß bei ons!« am 11. und 12. Juni im Milchwerk zu Gast. swb-Bild: Braig Production

Rielasingen



Bruno Epple liest am 14. Juni in der Bücherstube.

swb-Bild: Veranstalter

Konstanz



Besonders Nachtschwärmer können beim Flohmarkt fündig werden. swb-Bild: cd

Prämierte Kurzfilme

Das Weitwinkel – Kommunales Kino Singen zeigt am Dienstag, 12. Juni, 19.30 Uhr in Kooperation mit Zebra-Kommunales Kino Konstanz »Deutscher Kurzfilmpreis – Kino-Tournee«. Eine Auswahl von sieben prämierten und nominierten Kurzfilmen des Deutschen Kurzfilmpreises 2017: Spiel- , Animations-, Experimantal- und Dokumentar-Filme, die das Spektrum der Kurzfilm-Kunst zei-

Anschließend findet ein Filmgespräch mit Regisseur Andreas Kessler zu seinem Film »Blind Audition« statt.

redaktion @wochen blatt.net

Radtour auf der Kunstroute

Am Donnerstag, 28. Juni und 19. Juli, findet um 14.15 Uhr eine geführte Radtour auf der Kunstroute statt. Treffpunkt ist das Hesse-Museum Gaienhofen. Fahrräder und E-Bikes sind beim Campingplatz Horn oder bei Velo Martin erhältlich. Dort, wo Otto Dix, Erich Heckel, Walter Herzger, Curth Georg Becker und viele andere einst ihre Staffeleien aufstellten zeigen heute acht Kunststelen den Blick auf die inspirierende Landschaft. Die Rundtour führt zu den großformatigen Metallstelen. Anmeldung: 07735/ 9999123 oder info@gaienho-

»Des gibt's bloß bei ons!«

Albin Braig und Karlheinz Hartmann sind als Hannes und der Bürgermeister mit ihrem Programm »Des gibt's bloß bei ons!« am 11. und 12. Juni um 20 Uhr im Radolfzeller Milchwerk zu Gast. Es sind noch Restkartenerhältlich. Mag sich auch der Bürgermeister eines kleinen, bescheidenen Städtchens irgendwo im Schwäbischen als würdige Amtsperson fühlen - wenn's irgendwo klemmt, erschallt der Ruf durch die Amtsräume: »Dr Hannes soll reikomma!« Und der Hannes kommt, wenn auch manch-

mal ungern. Das WOCHEN-BLATT verlost zweimal zwei Karten für die Vorstellung am 12. Juni im Milchwerk. Dafür gilt es folgende Frage am Donnerstag, 7. Juni, ab 16 Uhr zu beantworten: Wie heißen die zwei Kabarettisten, die Hannes und den Bürgermeister mimen? Die ersten zwei Anrufer mit der richtigen Antwort können sich die Karten unter 07731/880034 sichern. (Name und Anschrift der Gewinner werden zur Abwicklung des Gewinns an den Veranstalter weitergeleitet)

redaktion@wochenblatt.net

Gedichte eines Malers

»Das Gedicht ein Blatt, schön eigenartig in seiner Form, zärtlich durchädert« Der 1931 in Rielasingen geborene Autor Bruno Epple lebt heute als Maler und Schriftsteller in Wangen und ist am Donnerstag, 14. Juni, 19.30 Uhr wieder einmal zu Gast in der Rielasinger Bücherstube, wo er aus seinen Werken liest.

Mit seiner Doppelbegabung ist Epple als Maler ein Dichter, als Dichter ein Maler.

Was immer er schreibt, ist augenhaft, zugleich sprachfreudig in Wort und Ausdruck, von Rhythmus bewegt.

redaktion@wochenblatt.net

24 Stunden lang Flohmarkt

Im Jahr der Kultur zeigt sich der grenzüberschreitende 24- Stunden-Flohmarkt Konstanz/Kreuzlingen von seiner schönsten Seite. Reges Treiben, die neue Chill-Out-Area auf dem Stephansplatz, kulinarische Köstlichkeiten und das Entdecken seltener Schätze an den rund 1.000 Ständen auf neun Laufkilometern sorgen für Kult-Charakter, den letztes Jahr 80.000 Besucher genossen. Die Lage nahe dem Wasser machen diesen Flohmarkt zum heimlichen Stadtfest. Start ist am 9. Juni zwischen 16 und 20 Uhr in mehren Abschnitten. Mehr unter www.flohmarkt-konstanz.de.

Konstanz

Die Oper in der Stadt

»La Juive« zum Konziljubiläum



konferenz an den Original-Schauplätzen präsentiert.

swb-Bild: Schwier

Konstanz 1414: Zu Beginn des Konzils, das um die Einheit der Kirche ringt, führt die verbotene Liebe zwischen der Jüdin Rachel und dem katholischen Fürsten Léopold zur Eskalation. Die Oper »La Juive« erzählt diese dramatische Liebesgeschichte voller Verstrickungen. Für die Titelheldin führt religiöser Starrsinn schließlich zur Katastrophe. Die Oper »La Juive« von Jaques F. Halévy und Eugène Scribe war einer der größten Opernerfolge des 19. Jahrhunderts, geriet aber durch den Antisemitismus im 20. Jahrhundert fast völlig in Vergessenheit. Denn auch wenn die Konziloper fast 200 Jahre alt ist, zeigt sie doch erschreckende Bezüge zum heutigen Weltgeschehen. »La Juive« stellt sich gegen Fanatismus jeglicher Art. Zum Finale des Konziljubiläums bringen Hermann Dukek (Musikalische Leitung), Johannes Schmid (Regie), Michael

Kraus (Ausstattung) und Alexander Krampe (Arrangement) mit internationalen Sängern, Musikern der Südwestdeutschen Philharmonie und dem Vokalensemble Konstanz die Oper in französischer Originalsprache an den Schauplatz ihres Geschehens, die Konstanzer Altstadt zurück. Konstanz dient als Kulisse, die der Zuschauer in einer Art musikalischer Zeitreise durchwandert. Spielorte sind der Innenhof des Kulturzentrums am Münster, Concept Store Sankt Johann, Lutherkirche sowie die Wege dazwischen. Premiere ist am 14. Juni, 19 Uhr, weitere Vorstellungen am 16., 18., 20., 24., 26., 28. Juni, 1., 7. und 9. Juli jeweils um 19 Uhr, eine Nachmittagsvorstellung am 4. Juli um 16 Uhr. Kartenvorverkauf: Tourist Info Konstanz, counter@konstanz-tourismus.de oder www. philharmonie-konstanz.de (Webshop).

Engen

Offenes Atelier bei Sine Semljé

Am Wochenende des 18. und 19. Juni öffnen zweiundzwanzig Künstler des IBC ihre Ateliers - eine Gelegenheit, Arbeiten direkt zu erleben und mit den Künstlern ins Gespräch zu kommen. Auch die Tür des Ateliers der Engener Künstlerin Sine Semljé ist an diesen beiden Tagen von 11 bis 18 Uhr geöffnet. Sie präsentiert Malerei, Grafik, Skulpturen und Installationen sowie Schmuck. Das Atelier von Sine Semljé ist in Engen, Zeppelinstraße 8, im Gewerbegebiet Grub, nahe der Ausfahrt A81, Telefon 07733/

redaktion@wochenblatt.net

<u>Singen</u>

»Rolando meets Feierware«

Unter dem Titel »Don Rolando meets Feierware« spielt die »Feierware Jazzband« mit dem Gast-Trompeter Roland Wohlhüter am kommenden Montag, 11. Juni, ab 20.15 Uhr in der Färbe zur »Jazz Jour Fixe«. Oldtime Jazz, Dixieland sind das angestammte Genre der Musikfreunde Peter Gassner,

Michael »Fisch« Maisch, Roland Sauter, Gsotty Schrul, Hanspeter Tress und Heinz Kehrer. Der Eintritt zum »Jazz Jour Fixe« ist natürlich wie immer frei. Weitere Informationen gibt es unter: www.die-faerbe.de.

redaktion@wochenblatt.net

Einfacher geht auch

»Hah Hai-its« grüßten die Comanchen – oder wie wir im WOCHENBLATT-Land sagen würden »Hallo Freunde«. Dass die kleinen Zweibeiner sich gerne verkleiden und Cowboy und Indianer spielen, das wusste ich ... Aber als sich mein Herrchen am Wochenende in einen Lucky Luke verwandelte, war ich dann schon erstaunt.

Mir fiel somit die Rolle des getreuen »Rantanplan« zu und wir tauchten ab ... Nicht unter Wasser im Bodensee, nein, in die Welt der Indianer und Cowboys. Westernschießen in Nenzingen. Leben im Tipi oder Zelt ohne Fernseher, Strom, fließend Wasser. Gekocht wurde auf der offenen Flamme, gegessen in Gesellschaft. Das Handy lag ausgeschaltet im Zelt. Es wurde in den Tag »hineingelebt«, im Rhythmus der Natur. Der Wind in den Bäumen,

die Sterne am Himmel, Sonnenaufgang und Sonnenuntergang tägliche Höhepunkte, da sie in dieser Atmosphäre zu etwas Magischem heranwuchsen. Auf einmal ging es ganz ohne die Bequemlichkeiten der »Zivilisation«.

Die Zweibeiner hatten viel Spaß miteinander. Es waren nicht die kurzen Kommentare und Smileys, die ansonsten Gefühle und Gedanken vieler Menschen zum Ausdruck bringen, sondern echte Gespräche, lautes Lachen und viele Streicheleinheiten für mich, die mein Herrchen von Tag zu Tag relaxter werden ließen. Menschen flüchten zunehmend in ihre eigene Traumwelt ... die einen werden, wie an diesem Wochenende, zu Cowboy und Indianer, andere zu Furries und verkleiden sich als lebensgroße Tiere oder Fabelwesen. Männer, die sich am Wochenende als Drag-Queen präsen-

deren GothicTraumwelt
nach Feierabend alles in
Schwarz
hüllt. Wir
Vierbeiner
können
g
u
ns manch-mal nur

wundern, wie einfallsreich Menschen sind, um sich der Realität zu entziehen.

Schafft es jemand nicht aus der eigenen Phantasie heraus, wird im Internet in unterschiedlichsten Arten die Möglichkeit geboten, seine



Traumwelt zu finden. »Soziale Netzwerke« oder Onlinespiele lassen jeden zu Wort kommen oder zum Helden werden.

Können den ein oder anderen aber durchaus in einen Onlinepräsenzdruck bringen, der den Stresslevel aus dem (Arbeits-)Alltag zusätzlich erhöht. Warum sind denn manche Menschen mit ihrem echten Leben nicht immer glücklich? Machen sich zusätzlichen Stress in der Freizeit und verpassen die beschriebenen Erlebnisse in der Natur?

Meinen wir Vierbeiner das nur oder wird die Suche nach der passenden »Parallelwelt«, in der man Erholung, Bestätigung und Freiheit sucht, größer? Während die Zweibeiner früher durch Jagd und Ernte Bestätigung bekamen, benötigen sie heute oberflächliche »Likes« von vielen oder einen Szenenwechsel in ein komplett anderes Umfeld.

Mein Herrchen und ich hatten an diesem Wochenende jede Menge Spaß und haben viel gelernt über das Leben von damals, echte Erholung und eine wunderschöne puristische Lebensweise. Ich wünsche Ihnen, dass Sie Ihre eigene Traumwelt zur Entspannung finden und schicke viele Grüße, Ihr Struppi.

So erreicht man den Bunten Hund

E-Mail: (Knochen@Wochenblatt.net) oder im Wochenblatt abgeben